



Jurnal 1925-yildan chiqa boshlagan

O'zbekiston Respublikasi  
Madaniyat va sport  
ishlari vazirligi

**Tahririyat:**

Bosh muharrir:

**Azim SUYUN**

Bosh muharrir o'rinnbosari:

**Jalolbek YO'LDOSSHBEKOV**

mas'ul kotib:

**Komil JONTOYEV**

fotomuxbir:

**Mashrab NURINBOYEV**

sahifalash va dizayn:

**Azamat FAYZULLAYEV**

**Nigina QODIROVA**

navbatchi muharrir:

**Shermurod SUBHON**

**Jamoatchilik kengashi:**

**Akramjon ADIZOV**

O'zbekiston Yozuvchilar uyushmasi  
huzuridagi "Ijod" fondi direktori

**Dilora Murodova**

O'zbekiston Davlat konservatoriysi  
rektori

**Suvon Najbiddinov**

"Matbuot tarqatuvchi" AK Bosh direktori

**Abduvahob NURMATOV**

Andijon viloyati hokimligi mas'ul xodimi

**Baxtiyor Sayfullayev**

O'zbekiston Madaniyat va sport ishlari  
vazirining birinchi o'rinnbosari

**Abdusalom UMAROV**

Alisher Navoiy nomidagi O'zbekiston  
Milliy kutubxonasi direktori

**Azamat Haydarov**

"O'zbeknava" estrada konsert  
birlashmasi bosh direktori

**Moqovada:**

4-betda: O'zbekistonda xizmat  
ko'rsatgan artist Xosiyat HUSANOVA

**Ushbu sonda:**

**Lola O'NAROVA**

*Yaxshi kitoblar bor*

**Javlon SULAYMONOV**

*Nafosat bo'stonidagi san'at durdonalari*

**Matluba MAHKAMOVA**

*Mustaqillik yillarida bolalar dramaturgiyasi*

**O'g'iloy MUHAMEDOVA**

*Doiram doirasi*

**G'ani XUDOYEV**

*An'ana va zamon*

**Nigina QODIROVA**

*Coco Chanel*

**Komil JONTOYEV**

*Sakkizoyoq*

Bichimi 60x84<sub>1/8</sub>. Buyurtma №18. Adadi: 4357 nusxa. Hajmi 6 b.t.  
Bosmaxonaga 16.02.2012-yilda topshirildi. Bosishga 16.02.2012-yilda ruxsat etildi. Tahririzyat  
manzili: Toshkent – 100000, Buyuk Turon ko'chasi, 41-uy. Tel: 233 25 66, 233 27 94.

O'zbekiston Matbuot va axborot agentligida 0517-raqamli guvohnoma bilan ro'yxitga olingan.

**Jurnal «Muharrir» nashriyoti matbaa bo'limida chop etiladi.**

**Bo'lum manzili: 100060, Toshkent shahri, Elbek ko'chasi, 8-uy.**

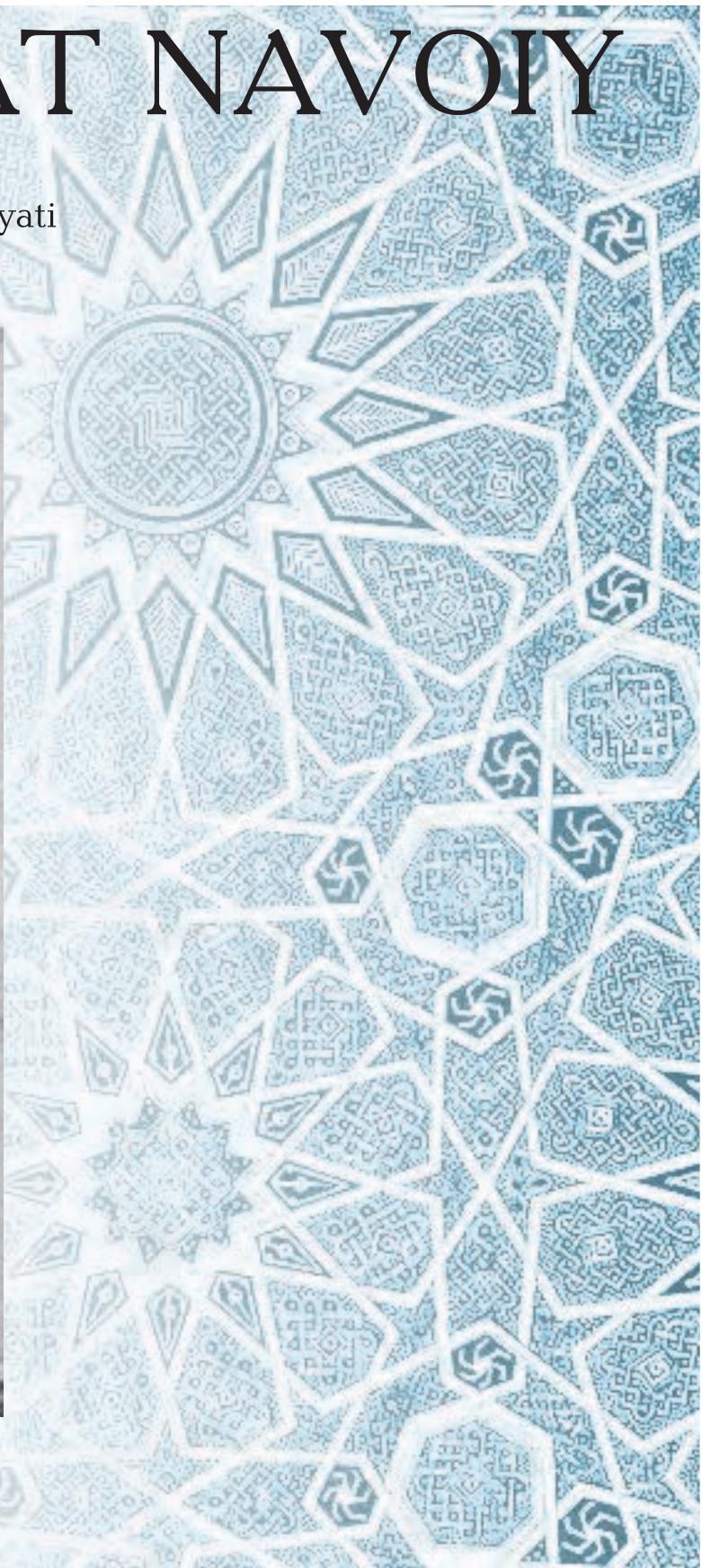
E-mail: azimsuyunnur@mail.ru

*Oila mustahkam - jamiyat obod,  
Xonadonlar sho 'x-shan kulguga to 'lsin.  
Totuwlik bor joyda barcha dillar shod,  
Har bitta oila mustahkam bo 'lsin!*

# 2012 “Mustahkam oila yili”

# HAZRAT NAVOIY

Navoiy vasiyatining mohiyati



# VASIYATI

Шарқ мумтоз адабиётида Искандар номи кўп учрайди: Низомий Ганжавийнинг «Панж ганж», Хусрав Дехлавийнинг «Хамса»си, Жалолиддин Румийнинг «Маснавиий маънавий»си, Абдураҳмон Жомийнинг «Ҳафт авранг»и, Алишер Навоийнинг «Хамса»сида идеал образ сифатида талқин килинган бўлса, катор мумтоз шоирларнинг қасидалари, маснавийлари, ғазалларида бу ном тимсол, рамз сифатида бот-бот учраб туради. Искандар — Искандари Мақдуний, Искандари Зулкарнайн, Искандари Кабир, Александр Македонский номлари билан машҳур бўлган буюк саркарда Мақдуния подшохи Филиппнинг ўғлидир. У милоддан аввалги 356 йилда Пелла шаҳрида туғилиб, 323 иили Бобил шаҳрида вафот этган. Александр Макдуний буюк файласуф олим Аристотел тарбиясида бўлган ва олим унинг асосий маслаҳатчиси эди. У 20 ёшида, Филипп катл этилгандан кейин таҳтга ўтиради. Тарихий сиймо бўлган Александр Макдуний отасининг чала қолган боскинчилик юришларини давом этириб, милоддан аввалги 334 йилда Эронга юриши қилади ва Эрон подшохи Доро III нинг кўшинларини 30 мингта яқин пиёда жангчи, 5 минг отлик аскар, яна қанчадир енгил куролланган ёрдамчи кучлар ҳамда 160 та кема билан енгади. У ана шу юришда Бактрияни, бутун Марказий Осиёни эгаллагиди. У эгаллаган худуд Ҳинд уммонидан Дунай дарёсигача чўзилган бўлиб, қадимий дунёнинг улкан салтанати сифатида тарихда қолди. У салтанатнинг пойтахти қилиб Бобилни танлади ва шу ерда 33 ёшида безгак касалига йўлиқиб вафот этди. Унинг ўлимидан кейин ички жиҳатдан мустаҳкам бўлмаган салтнат парчаланиб кетган.

Искандар кай тарзда Шарқ мумтоз адабиётига ижобий образ бўлиб кириб қолган? Кай тарзда Куръони каримда пайғамбар сифатида зикр этилган? Куръони каримнинг Каҳф сурасидаги 83-98-оятларида у Зулкарнайн сифатида зикр этилганилигни маълум:

83. (Эй Мухаммад,) яна Сиздан Зулкарнайн ҳакида сўрайдилар. Айтинг: «Мен сизларга у ҳақдаги хабарни ҳозир ўқиб берурман.

84. Дарҳақиқат, Биз унга (Зулкарнайнга) Ерда марта ба бердик ва (истаган) барча нарсасига йўл (имконият) ато этидик.

85. Бас, у (аввал Фарбга қараб) йўл олди.

86. То (кетаётib) кун ботадиган жойга етгач, у (куёшнинг) бир лойка булоқ (орти)га ботаётганини кўрди ва (булоқнинг) олдида бир қавмни учратди. Биз: «Эй Зулкарнайн, ё (уларни) азобга дучор килурсан ёки уларга яхши муомалада бўлурсан», дедик.

87. У айтди: «Зулм қилган кимсани, албатта, азоблагаймиз. Сўнгра Парвардигорига қайтгач, У зот уни янада хунук азоб билан азоблар».

Бу оятлардаги Фарбга юришдан мурод Эрон бўлмоғи керак. Чунки Куръон нозил килинган даврда Эрон мажусийлик эътиқодида бўлиб, Мухаммад (с.а.в.)нинг дастлабки нигоҳи ҳам Эрон томонга қаратилган эди. «Күёшнинг лойқа булоқ ортига ботаётгани»дан мурод эса, куфрdir. Демак, Зулкарнайн куфрии маҳв этиш учун кўёш ботадиган томонга юриши қилади ва сўнгра, кейинги оятларда зикр этилишича,

куёш чикадиган тарафга йўл олиб, у ерда ҳам Яъжуҷ-Маъжуҷ тимсолидаги куфрии маҳв этади.

Аммо Куръони каримдаги Зулкарнайн, албатта, Александр Макдуний эмас, у Куръонда зикр килинган бошқа пайғамбарлар сингари ваҳий олган сиймо бўлмоғи керак. Зулкарнайн — иккى шоҳли дегани.

Искандарнинг жангу жадаллари, табиати ҳакида ўз замонида ёқ (яни милоддан аввал) кўплаб асарлар ёзилган. Улар жамланган ва «Искандарнома»лар деб юритилган. Тарихий ва адабий йўналишда бўлган шундай асарлар Искандар замондошлари Клитарх Онесикрит, кейинчалик Плутарх Курций Руфлар тарихий йўналишда, Каллисфен адабий йўналишда роман ёзганлар. Бу асарлар пахлавий (ўрта форс тили), суриёний, қибитий, ҳабаший, арманий ва бошқа тилларга таржима қилинган. Шарқда «Корнома Ардашери Бобакон», «Ардавирофнома», «Динкард», «Бундаҳишин», «Номай Тансар», «Муруж уз-захоб», «Форсийнома», «Тарихи Табарий», «Таржима тарихи Табарий», «Мужмал ут-таворих» асарларида Искандар ҳакида маълумотлар ва ривоятлар бор.

Албатта, мусулмон оламида яратилган достонлар заминида Куръони каримдаги Искандар номи Зулкарнайн деб зикр этилгани асос бўлган.

Халқ орасида юрган афсона ва ривоятларга караганда, Зулкарнайн ҳатто Мусо пайғамбарга ҳамсафар бўлган ва унинг ҳикматларини эшитган.

Бундай афсона ва ривоятлар, албатта, биринчи навбатда юонон тилида яратилган. Шарқка нисбатан элленизмнинг таъсири кучли бўлгани туфайли, ба афсона ва ривоятлар Шарқ адабиётига ҳам ўз таъсирини кўрсатиб, Абулқосим Фирдавсий ва Низомий Ганжавийлар Искандар ҳакидаги юонон тилларидаги ривоятларга таяндилар.

«Зулкарнайн» ҳакида шундай тушунча мавжуд: бошда иккى тилим ўғсан гўшт; иккита соч тутами, демак Зулкарнайн олий даражада яратилган маъносидадир. Бинобарин, Искандар Зулкарнайн зоҳирий ва ботиний илмларни пухта эгаллаган, ёруғлук ва зулмат оламини ҳам аниқ кўра билган. Бундан у илоҳий кудрат қасб этган, деган маъно келиб чикади. Ана шу тушунчалар мумтоз адабиётнинг дурдона асарларига кўчган.

Достонларда Искандарнинг туғилиши, отаси ва онаси кимлар бўлгани ҳакида асосан иккى ривоятта асосланилади. Искандар Макдуния кироли Филипп (Файлакус)нинг ўғли; Искандар Эрон шохи Доро иккинчининг ўғли, онаси Филиппнинг кизи (исми Хумой бўлган); Искандар мисрлик коҳин Никтониб ва Филиппнинг хотини Олимпия (пинҳоний мұхаббатидан) нинг туғилган ўғли.

Бу ривоятлардан кўринадики, Искандарда Макдуния кироллари, Эрон шоҳлари, Миср фиръавнларининг кони бор экан.

Яна бир ривоят бор: Искандарнинг онаси ҳомиладорлик даврида хасталаниб қолганда, уни искандар (бизда кашнич) билан муолажа қилиб даволаганлари учун туғилган чақалокка Искандар номини берган эканлар.

Искандар ҳакидаги асарларда, жумладан, достонларда шоирлар мана шу ривоят ва афсоналарга суюнган ҳолда Искандар образини яратгандар.

Низомий иккى қисмдан иборат «Шарафнома» ва «Иқболнома»сида Искандарнинг жангу жадаллари, Юнонистонга қайтиши, Юнонистон таърифи ҳамда Искандарнинг Арасту, Афлотун, Сукрот, Архимед сингари файласуфлар би-

лан мулокоти хикоя қилинади.

Низомий достонининг асосий тоғаси одил шоҳ таърифи-дир. Унинг «Панж ганж» номи билан машхур ҳамсасидан сўнг Ҳусрав Дехлавий «Хамса» яратди ва Искандар ҳақидаги достонни «Ойнаи Искандарий» деб атади.

Унда Искандар ҳаётидан ажойиб ва гаройиб воқеалар, давр ҳукмдорлари ҳақидаги ривоятлар келтирилган.

Абдурахмон Жомийнинг «Хирадномаи Искандарий»сида асосий мавзулар ва мақсад панду насиҳатлар орқали очилади. Қадим юонон ҳакимлари сұхбатидан ва ҳикоятларидан ҳалқпарварлик, адолатпешалик тоғоялари саралаб олинади.

Алишер Навоий ўзининг 1485 йилда ёзилган «Садди Искандарий» асарида ўз салафлари анъанасини давом эттирган, ўз замонаси билан боғлаб Искандар тимсолини идеал шоҳ даражасига кўтарган.

Шоир, олим, давлат арбоби бўлган Алишер Навоий Искандарнинг адолатпарварлиги, ноаҳилликнинг ёмон оқибатлари, ақл, яхшилиқ, инсоф, ёшлиқ, қариллик, тўғрилик, фахм-фаросат ва бошқа масалалар билан боғлаб, ўзининг кенг камровли тоғояларини мазкур достонда баён этган.

Улуғ шоир «Хамса»сининг бешинчи достонини тугалламоқда: Искандар Кирвон ҳалқини Яъжуж-Майжужлар зулмидан кутқариш учун баланд садд — деворни курдирди ва асли ватани Румга қайтди.

Бўлуб олами бўйла санъатнамой,  
Кечакундуз иш килдилар олти ой —  
Ки, неча минг устоду санъатгари,  
Тамом этдилар Садди Искандарий...  
Қилиб хотирин жамъ, килди хиром,  
Сипаҳ бирла ёд айлаб асли мақом.  
Неча қун чун қатъ айлади арзу бум,  
Яна бўлди манзилгаҳи таҳти Рум.

Бу ўриндаги воқеалар ва Искандарнинг Яъжуж-Майжужларни тўсиш учун курдирган баланд девори Куръони каримнинг Каҳф сурасидаги қуйидаги оятларни ёдга солади:

93. То (кетаётиб) икки тоғ ўртасига етиб келгач, у (тоғлар ортида) гапни сира англамайдиган қавмни учратди.

(Навоий достонида бу қавм Кирвон қабиласи деб кўрсатилади.)

94. Улар: «Эй Зулқарнайн, албатта, (шу тоғлар ортида) Яъжуж ва Майжуж (қабилалари) Ер юзида бузғунчлилар килувчилардир. Бизлар сенга бир (микдор) ҳақ тўласак биз билан уларнинг ўртасига бир тўғон куриб берурмисан?» — дедилар.

95. У (Зулқарнайн) айтди: «Раббимнинг менга ато этган (неъматлари) сизлар берадиган (мол-дунёдан) яхшироқдир. Бас, сизлар менга куч-кувват билан ёрдам беринглар, мен сизлар билан уларнинг ўртасига бир девор бино қиласай.

96. Сизлар менга темир парчаларини келтиринглар. То (парчалар) тоғ ёнбағирлари билан баробар бўлгач, дам уринглар», — деди. Бас, қачон у (темир-терсакларни, қиздириб ўт килгач (эритгач), деди: «Менга эритилган мис (ҳам) келтиринглар, уни (темир парчаларининг) устидан куюрман.

97. Энди улар (Яъжуж ва Майжуж) у (тўсик)нинг устидан чикишга ҳам, уни тешиб ўтишга ҳам қодир эмаслар.

98. Бу Раббим (томон)дан бўлмиш бир марҳаматдир. Энди, қачонки, Раббимнинг (Яъжуж ва Майжуж чиқади деб) ваъда қилган вақт келганида (Қиёмат олдидан), Ўзи у (тўсик) ни теп-текис қилиб кўяр. Раббимнинг ваъдаси ҳақдир», — деди у.

(Оятларнинг таржималари «Куръони карим маънолари-нинг таржималари» (таржимон Абдулазиз Мансур), (Тошкент Ислом университети нашриёти, 2001) китобидан олинди).

Энди Навоий ўз шукроналари, кечинмаларига кўшиб, шоирона ҳис-ҳаяжон билан дўстига мурожаат қилиб, адам — ўйқлик дунёсига сафар муқаррар экан, асҳоб — сухбатдошлар, ахбоб — дўйслар билан бирга бўлиб вактни хуш ўтказиш кераклигини уқтиради. Булар 56 байтдан иборат шоир васиятидир. Навоий васиятининг бош мавзуси:

Ватан таркини бир нафас айлама,  
Яна ранжи ғурбат ҳавас айлама.

Навоийнинг бу фикри ўз замонидагина эмас, барча даврлар учун долзарб масала, шоир ҳар бир келажак авлодни огоҳ бўлишга, ватан — муқаддас, уни тарк этишини ўйламасликка даъват этади.

Хозирги кунларда, айниқса, ёшлар учун Ватанни тарк этиши «орзу»га айланаб бораётган бир пайтда улуғ мутафак-кирнинг ушбу васияти фоят кимматлидир. Навоий ватан ягона эканлигини, ватанга муҳаббат мукаддас туйғулигини таъкидлаб, ҳадисда айтилганидек, ватанин севмоқ иймондандир, деган фояни илгари суради.

Албатта, буюк мутафакир ватандан чиқиб сафар килишни инкор этмайди. Аммо сафардан сафарнинг фарқи бор.

Асосий сафар олдингда, бошқасини ҳавас килма, ҳеч ким сенга ҳамдардлик қила олмайди, ҳамроҳ ҳам бўлмайди. Шундай экан, шошилма, йўлга чиқищдан олдин изтироб чекишинг зарурми?! Демак, ахбоб билан бирга бўл, чунки бир-бирингиз учун меҳмонсиз, буни ғанимат тутиб, хурсандчиллик билан йигитлик айёмини ўтказинг. Агар даврондан ғам-кулфат етишса, ўзингни овутгин, бардошли, сабри бўлгин, деди шоир.

Бу ерда шоир ҳар қандай сафарнинг меҳнат-маشاққати бор, сафарни истадингми, унда:

Мусоғир бўл, аммо ватан ичра бўл,  
Тила хилвату анжуман ичра бўл,—

деб ёзар экан, ўзининг ботиний эътиқоди, накшбандия тариқатига мансублигини баён этади. Умуман, унинг бу эътиқоди қатор асарларида устувордир. Ҳатто маҳсус бир китъада мазкур тариқат қоида-йўсинлари ҳақида шундай дейди:

Эрур бас ариғ нуктаву қон ёшинг,  
Дурру лаълдин зебу зийнат санга.  
Десанг хилватим анжуман бўлмасун,  
Керак анжуман ичра хилват санга.  
Ватан ичра сокин бўлуб сойир ўл,  
Сафардин агар бўлса меҳнат санга.  
Назарни қадамдин йироқ солмагил,  
Бу йўл азми гар бўлса меҳнат санга.  
Дилингдин йироқ тутмагил хушни —  
Ки, юзланмагай ҳар дам оғат санга.

Демак, накшбандия тариқатига Навоий амалий ҳаётда татбиқ этиладиган таълимот, деб қараган, унинг ана шу ҳалқишлиги, турмуш тарзини белгиловчи жиҳатларига эътиборни тортган.

«Мусоғир бўл, аммо Ватан ичра бўл» — бу Ватанни яхши билиш керак, деган маънони ҳам англатади. Бинобарин, мусоғир бўлмоқ кўп нарсани билмоқ ва англамоқ демакдир.

Шоир сафарга отланиш... дўзах азобларига шайлик қабидир, Ватанга муҳаббат эса, иймон нишонасиdir, деб тавъ-

кидлайди. Агар инсонга иймон тақдир этилган бўлса, барча гуноҳлари кечирилиб, унга жаннат насиб бўлади:

Сафар азми дўзахка соний дурур,

Ватан хубби иймон нишонидурур.

Навоий васиятидаги яна бир фикр:

Бу дунё — ўткинчи, ҳамма адам — йўқликка кетади. Искандар каби жаҳон мулкларио баҳру бар — денгиз ва қуруқликларни олсанг ҳам, барибир, уларни ташлаб кетгунгидир. Модомики шундай экан, шамолдек енгилтакликини рад этиб, тоғдек викорли бўл, дўстлар сухбати, улфатлар учрашувини ғанимат бил, уларга мададкор бўл, чунки ноёб гавхардек бебаҳо «фарогат макомин ғанимат тут».

Дўстларга мададкор бўлиш, уларни қадрлаш ҳакидаги фикрлар заминида жуда катта, жамият ва сиёсат учун ғоят зарур бўлган ҳамжиҳатлик ғояси ётади. Мальумки, Навоий дўстларини ниҳоятда қадрлаган. Абдураҳмон Жомий, Сайид Ҳасан Ардашер, Пахлавон Муҳаммад, Шайхим Суҳайлий, Соҳиб Доро, Ҳусайн Бойкаро (Ҳусайнний) ва бошқалар билан дўстлиги, мулоқотлари унинг давлатни бошқарув ишларида, бунёдкорлик фаолиятида, серкирра ижодиётида асосий омиллардан бўлган.

Навоий васиятида дўстлар билан май базмларини тузиш ҳакида шундай дейилган:

Бўлунг майга гулрез ўлуб субҳхез —

Ки, бир бир учун бўлғунгиз ашкрез.

Тараб бирла жоми шабона ичинг,

Тўло тутсалар бебаҳона ичинг.

Олинг айшдин умрнинг комини,

Тутунг хуш йигитликнинг айёмини.

Ичиб базм аро жоми дилкаш тутунг,

Неким келса ўзни даме хуш тутунг.

Айташ керакки, бу ерда «май» тасаввуфда «кошик» дилида түғён жазбаларини пайдо килувчи ҳикмат томчиларини ҳам англатади. Бинобарин, «тасаввуфда май — шароб маъносида эмас, — деб ёзди машҳур олим Нажмиддин Комилов, — бу — инсоний кайфият, руҳий изтиробларнинг йигма ифодаси, ғаму ҳасрат рамзи. Май факат шодлик, сурур, дилхушлик ифодасигина эмас, мотамзадалик, андухнинг ҳам ифодасидир».

Навоий ёзди:

Не соатки юзланса кому мурод,

Сочиб ўтқа испанд, ўқунг «ин ягод».

(Мазмуни, агар ниятга етишсангиз, муродингиз хосил бўлса, оловга исирик ташланг ва «ин ягод»ни ўқинг).

Байтдаги «ин яод» Куръони каримдаги «Қалам» сурасининг 51-оятидан.

Ҳаётни севган, инсон табиати, жамият ҳолати, воқеа-ҳодисаларни атрофлича ва чукур билган Навоийнинг васиятлари моҳиятига инсон руҳиятининг олам билан йўғрилган мақсад ва муддаолари сингиб кетган.

Хулоса килиб айтганда, Шарқ мумтоз адабиётида, жумладан, Навоий ижодида Искандар Зулкарнайн номи одиллик, инсонпарварлик, эзгу ишлар тимсоли сифатида тилга олинади ва бу образ ёрдамида шоиrlар ўзларининг эзгу мақсадларини баён қилганлар. Шундай эзгу мақсадларни Навоий «Садди Искандарий» достонидаги ўз васиятларига сингдирган.

## ВАСИЯТ МАТНИ

Елдек сайр аро сабукборлиг нафийн қилмак ва тоғдек сукун аро бовикорлик амрин буюрмак ва асхоб сухбатиким,

бир-бир ишлари борурға шитобдурур, ғанимат билмак ва аҳбоб мулоқотинким, ҳар бири бир гавҳари ноёбурур муғтанам тутмак ва адам ғарибистонидин шаммае ёд этмак ва вужуд сарманзилин хушхулқ била ўткурурни васият қилмак

Чу охир бўлурбиз адам, эй рафиқ,

Ғанимат тутоли бу дам, эй рафиқ!

Бу бир дамки, хушвақтлиг берди даст,

Тараб жомидин айлағил ўзни масти.

Чу бу дамни ҷарх ўткарур ҳам, бу дам

Дамо-дам май ичким, эрур дам — бу дам.

Кўруб умр таърихи мубхамлигин,

Ғанимат бил асхоб ҳамдамлигин.

Ватан таркини бир нафас айлама,

Яна ранжи ғурбат ҳавас айлама.

Сафар меҳнати жовидонийдурур,

Нединким сакардин нишонедурур.

Сафарга недур ҳар дам этмак ҳавас,

Санга ул сафарким бор олингда, бас.

Неча бўлса хайлинг аро кўусу пил,

Чолингуси пил узра кўси раҳил.

Неча сайр ташвишидин қонмогунг —

Ки, борғунгдур ул навъким, ёнмогунг.

Эрур, бир йўл олингда беҳад катиф,

Майи ҳажри аҳбобнинг, бас, ачиғ.

Не ҳамроҳ ул йўлда, не ҳамдаме,

Эрур, оллаҳ-оллаҳ ажаб оламе —

Ки, ҳар кимки ул йўлға кўйди қадам,

Бурунғи қадамдур саводи адам.

Не ул сайр поёниға ҳад падид,

Не мақсад пайдо, не мақсад падид.

Эрур онча ранжу субат анга —

Ки, ўлмак эмастур үқубат анга.

Эрур беҳижат кимки шарҳин қилур —

Ки, ҳар кимки айлар тааммул — билур.

Киши билса олинда бу навъ йўл,

Сафарни не янглиғ ҳавас қилғай ул.

Нечаким таваққуғни жазм айлагунг,

Қачон бўлса бу йўлга азм айлагунг.

Чу охир борурсен, шитобинг недур,

Борурдин бурун изтиробинг недур.

Тарааддуни тарқ айлаб ором тут,

Тузуб базм аҳбоб ила, жом тут.

Йўқ улким, бориб сен, қолурлар бу хайл —

Ки, бордир бориға борур сори майл.

Эрурлар ғанимат бори бу замон —

Ки, бир-бирига сиз барчангиз меҳмон.

Бўлунг майга гулрез ўлуб субҳхез —

Ки, бир-бир учун бўлғунгуз ашкрез.

Тараб бирла жоми шабона ичинг,

Тўло тутсалар бебаҳона ичинг.

Олинг айшдин умрнинг комини,

Тутунг хуш йигитликнинг айёмини.

Ичиб базм аро жоми дилкаш тутунг,

Неким келса ўзни даме хуш тутунг.

Не соатки юзланса кому мурод,

Сочиб ўтқа испанд, ўқунг «ин яод».

Ва гар бермаса даст кому тараб,

Тараб йўқ дебон ўзга солманг тааб.

Ўзунгизни меҳнат куни овутунг,

Не ғам келса даврондин, осон тутунг.



Суйима ФАНИЕВА

*Навоийшунос олима, профессор Суйима Фаниева Алишер Навоий ишоди билан изчил шугулланиб келмоқдалар. Изланнишлар натижаси ўларок, олима Навоий "Хамса" сининг бешинчи достони – "Садди Искандарий"нинг 79-бобидаги муттафаккир васиятини тақдим этдилаар.*

Агар фам етиб, кимса топса алам,  
Қилур бир фамин куч била ики фам.  
Муни англаким ошкору нихон,  
Киро айламас фам емакка жаҳон.  
Чу бир лаҳза давронга йўқ эътимод,  
Бадан кайдида жонга йўқ эътимод.  
Нечук одаме бежихат фам егай,  
Ва агар бўлса юз минг жиҳат хам егай.  
Бурунғи куну тонгладин урма дам —  
Ки, ул бирла адамдур, бу доғи алам.  
Эрур бир кун ҳар не нобуду буд —  
Ки, ики адам ичра тутумш вужуд.  
Дами нақд агарчи бу маъдум эмас,  
Вале етмак оқшомға маълум эмас.  
Не оқшом, тириклик эрур бир нафас,  
Ҳам эрмас яқин топмок охир нафас.  
Чу бир дамга йўқтур кишига зимон,  
Фалак зулмидин алъамон-алъамон!  
Муни доғи фам бирла килғон басар,  
Хираддинмагар топмамиштири асар.  
Алам ичра дам урмагил, эй кўнгул,  
Не фам етса, қайтурмагил, эй кўнгул.  
Жудоликқа шод ўлма асҳобдин,  
Жафо етса айрилма аҳбобдин.  
Чу гардун иши бевафолиғдурур,  
Саранжоми расми жудолиғдурур.  
Фирорк ичра таъжил яъники не,  
Бу ҳосилға тахсил яъники не.  
Ватандин чу охирдур оворалик,  
Недур они истаб ситамкоралик.  
Будур чарх ишиким шитоб айлагай,  
Не обод кўрса, хароб айлагай.

Чу ул бузгуси, килмагил изтироб —  
Ки, андин бурун айлагайсен хароб.  
Ва агар сайрга асрү рогиб эсанг,  
Сафар нафбу заррига толиб эсанг,  
Мусофири бўл, аммо ватан ичра бўл,  
Тила хилвату анжуман ичра бўл.  
Сафар азми дўзахқа сонийдурур,  
Ватан ҳубби иймон нишонидурур.  
Кишигаким иймон эрур сарнавишт,  
Неча журми бор кўргусидур биҳишт.  
Бориб журмисиз кирма дўзах аро,  
Ўзунгта кетурма узун можаро.  
Чу зотингда иймондин ўлди нишон,  
Гулистанни жаннатда бўл гулфишон.  
Эрур равзай ҳулд чун масканинг,  
Нега бўлди дўзахқа бормок фанинг.  
Жаҳон мулкин этсанг сафар ҳушку тар,  
Скандардек олсанг юруб баҳру бар.  
Кўюб борин охир чу кетгунгдурур,  
Дегинким олиб они нетгунгдурур.  
Ҳамул ҳушки тарки азимат тутуб,  
Фароғат мақомин ғанимат тутуб,  
Этакка аёғ чексанг андоқки тоғ,  
Неча кун бу вайронда килсанг фароғ...  
Муганний, сўзим тингла охиргахи,  
Ҳазин нағмае соз қил хиргахи.  
Бир оҳанг ила айлагил ромише —  
Ки, етгай манга бир дам оромише.  
Навоий килиб Тенгри коминграво,  
Сенга рўзи этти ажойиб наво.  
Узот Тенгри шукри навосига тил,  
Навоий ортуқ истар эсанг, шукр қил.



## YAXSHI KITOBLAR BOR

“Кимки бу хонадонга келса дастлаб кўзи, албатта, деворда осиғлиқ турган ов милтиғига тушарди. Овчининг уйида бу кўриниш табиий ҳол деб ўйлашса-да, аммо бу қурол бир кун келиб одамнинг жонига ҳавф солиши мумкинлигини ҳеч ким хаёлига ҳам келтирмаган бўлса керак...” Давоми қизиқтириб қўйдими? Бу жумлалар ёзувчи Уйғун Рўзиевнинг “Овчининг сўнгги ўқи” ҳикоясидан олинди. Уйғуннинг услуби шундай: асарларини оддийгина, бироқ кишида қизиқиш уйғотиш билан бошлиди. Синчковлик билан давомини ўқийсиз. Ўша

мором, ўша давом. Бироқ якун кутилмаган.

Уйғун талабалигига ёки роман ёзиб адабиётта кириб келганини адабиёт муҳиблари яхши билишади. Кетма-кет унинг ҳикоялари матбуотда эълон қилинди. Бугун у яхшигина ёзувчи бўлиб танилди. Яқинда “Узбекистон” нашриётида унинг “Тонга қайтган кантарлар” ҳикоялар тўплами эълон қилинди. Тўпламдан унинг сўнгги йилларда ёзилган 17 та ҳикояси жой олган. Бу ҳикояларнинг ҳар бирида турмушнинг турли кўринишлари акс этган. Ҳар бири бир-бирини такрорламас дараражада чиройли ва равон.

Равонлик Уйғуннинг услуби. Унинг услубида шундай ўзига хос нимадир борки, шу нимадир асарларини ўқишили ва юқумли қиласди.

Кейинги пайтларда китобхонлик ҳақида гап кетса, “Яхши китоблар кам, нима ўқиши билмайман”, деган баҳоналар кўпайиб кетди. Яхши китоблар бор. Нашриётлар, китоб дўконлари яхши китобларни тез-тез со тувга чиқаряпти. Излаган имкон топади. Бунинг учун ҳафсала керак. Уйғун Рўзиевнинг китоби ҳам шундай яхши китоблар сирасига киради.

Лола ЎНАРОВА,  
Юнусобод туманидаги  
258-мактаб ўқитувчisi



Санъатнинг ҳар қандай тури инсонларга завқ улашиш учун хизмат қиласди. Турмуш ташвишларидан чарчаб, кўнгил ҳордиқ истаганда кино кўрамиз, кўшик эшитамиз. Истасак, маданий озука оладиган бирор жойга борамиз. Санъатнинг шундай турлари ҳам борки, уларга кўпда эътибор бермасак ҳам, кундалик ҳаётимизнинг ажралмас бир кисмига айланниб кетган.

Баъзан бирор воқеани эсласак, дархол фотосуратларни ёки видеодискларни титкилаб қоламиз. Уларда муҳрланган лаҳзалар ҳакида ўйлаймиз-у, уларнинг ижодкорларини кўпам эслайвермаймиз. Лахзаларда юз берадиган ҳолатларни обеъктив орқали муҳрлаб кўйиш ҳаваскордан маҳорат ва кобилият талаб этиди.

Айнан шундай маҳорат кўриги Тошкент Фотосуратлар уйида бўлиб ўтди. Фото ва видео ҳаваскорларнинг жорий йилдаги Республика қўриктанлови номоддий маданий мерос тарғиботига бағишиланди.

Мазкур танлов ўзбекистон Республикаси Маданият ва спорт ишлари вазирлиги Республика ҳалқ ижодиёти ва маданий-маърифий ишлар ил-

## byektiivda Nomoddiy Madaniy Meros



нинг 150 дан ортиқ фото ва 26 та видеоасарлари Республика босқичига тавсия этилган.

Муаллифларга ҳалқ амалий санъати ва ҳунармандчилик бўйича, ўзликни намоён қилишнинг оғзаки шакл ва анъаналири, ижрочилик санъати йўналиши, жамиятнинг урф-одат, маросим ва байрамлари, табиат ва коинот билан боғлиқ билим, кўнникмалар ва урф-одатларни акс эттириш тавсия этилди. Танлов давомида иштирокчиларга маҳорат дарслари олиб борилди.

Танлов иштирокчиларининг асарларини Ўзбекистон Бадиий ижодкорлар уюшмасининг Фоторассомлар шўъбаси раиси Рустам Шарипов раислигидаги ҳайъат аъзолари — Ўзбекистон Давлат Санъат институти санъатшунослик ва техноген факультети бўлим мудири Абдураҳим Исмоилов, Ўзбекистон Киновидеоҳаваскорлари жамияти бадиий раҳбари, кинорежиссёр Николай Чижов, Қашқадарё вилоят Шаҳрисабз туман «Ёшлиқ» ҳалқ ҳаваскорлар киностудияси бадиий раҳбари Файрат Пўлатов, Ўзбекистон Бадиий ижодкорлар уюшмасининг Фоторассомлар шўъбаси аъзоси Султонбой Дехқонов баҳоладилар.

Голиблар Ўзбекистон Республикаси Маданият ва спорт ишлари вазирлиги Республика ҳалқ ижодиёти ва маданий-маърифий ишлар илмий-методик ҳамда ахборот марказининг дипломлари, кимматбаҳо совринлар, ҳомийлар ва тегишли ташкилотларнинг «Фахрий ёрлик»лари, эсадалик совғалари билан тақдирландилар.

ХОНИМОЙ



# NAFOSAT BO'STONIDAGI SAN'AT DURDONALARI

Мустақиллик йилларида мамлакатимизда сиёсий-хукукий, иктисадий-ижтимоий соҳаларда, кўйингки, юртимиз ҳаётининг барча жабҳалари катори халқижодиёти ва ҳаваскорлик санъатини ривожлантириш борасида ҳам изчил ишлар олиб борилмоқда.

Шунинг баробарида асрлар мобайнида сақланиб келинаётган халқимизнинг бой маънавий мероси, миллий қадриятларини ўрганиб, келажак авлодга етказишида ҳам бир катор ҳайрли ишлар амалга оширилди. Айниқса, халқижодиёти ва ҳаваскорлик санъатини ривожлантириш, ёшларнинг миллий санъатга бўлган меҳрини янада ошириш борасида Ўзбекистон Маданият ва спорт ишлари вазирлиги бир катор ҳамкор ташкилотлар иштирокида амалий саъӣ-ҳаракатларни кенг йўлга кўйиб келмоқда.

Қоракалпогистон Республикасининг сўлим гўшаларидан бири Элликкальъ тумани маркази Бўстон шаҳрида ўтказилган “Нафосат бўстоним маним” номли VII Республика кўрик-фестивали ушбу ҳамкорликнинг амалий натижаси бўлди, десак муболага бўлмайди.

Дастлаб Қоракалпогистон Республикаси Маданият ва спорт ишлари вазирлигининг Ўзбекистон, Қоракалпогистон, Туркманистон ва Татаристон халқ артисти, Давлат мукофоти совриндори Отажон Худойшукоров хотирасига бағишлиб “Нафосат бўстоним маним” анъанавий ва вокал ижро чилари, эстрада хонандалари, бахшилар, халфаларнинг VII Республика кўрик-фестивали ҳамда ҳунарманд ва мусаввирларнинг кўргазмасини ўтказиш тўғрисида билдириган таклифи Ўзбекистон Маданият ва спорт ишлари вазирлиги ва соҳага оид бир катор мутасадди ташкилотлар раҳбарларини бефарқ колдирмади.

Бу борада Ўзбекистон халқ артисти Отажон Худойшукоров колдирган ижодий меросни ўрганиш, номоддий маданий меросимиз анъаналарини асраш, тарғиб килиш ва улардан самарали фойдаланиш ҳамда иктидорли ёш ижро чилар, эстрада хонандалари, анъанавий қўшик ижро чилари, бахшилар, халфалар, ҳунарманд ҳамда мусаввирлар санъатини кенг тарғиб килиш максадида Ўзбекистон Маданият ва спорт ишлари вазирлиги томонидан “Нафосат бўстоним маним” номли VII Республика кўрик-фестивалининг Низоми ишлаб чиқилди.

Мазкур Низомга мувофиқ кўрик-фестивалнинг худудий саралаш босқичлари Тошкент шаҳри ва вилоятлар марказларида кўтаринки руҳда ўтказилди. Кўрик фестивалнинг Элликкальъ туманида ўтказилган якуний Республика босқичида 147 нафар саралаш босқичлари ғолиблари иштирок этиши.

Фестивалнинг Республика босқичи ҳам унинг Низомига мувофиқ 5 та йўналишда ўтказилди.

Биринчи йўналиш, яъни опера (вокал) йўналиши бўйича 1 та 1-ўрин Қорқалпогистон Республикасидан Айтбай Тажибаевга насиб этди. 2-ўринга эса 4 нафар вокалчилар: Фарғона вилоятидан Соибjon Давлатов ва Зарнингорхон Кирғизалиева, Андикон вилоятидан Ҳусниддин Орифжонов, Тошкент шаҳридан Холида Валиевалар сазовор бўлдилар. Фахрли 3-ўрин эса

**Халқимизнинг  
таникли ҳофизи Отажон  
Худойшукоров  
ижро этган мумтоз  
куй ва қўшиклар  
йиллар мобайни-  
да санъат ихлос-  
мандлари қалбида  
сақланиб келмоқда.  
Устоз санъаткор-  
нинг келажак ав-  
лодларга қолдирган  
бой ижодий мероси  
буғун халқимиз  
ичидан етишиб  
чиқаётган кўплаб  
ёш санъаткорлар  
томонидан куйланиб,  
тобора сайқалланиб  
бормоқда.**

Наманган вилоятидан Жаҳонгир Султонов, Қорақалпоғистон Республикасидан Фарид Узакбергенов, Тошкент шаҳридан Василина Даниярова ва Юлия Габдуковалар, Фарғона вилоятидан Дилдора Алойдиновага насиб этди. Фестивалнинг ушбу йўналишида иштирокчилар жаҳон композиторларининг қадимий ариялари, ўзбек ва қорақалпок арияларини оркестр жўрлигига моҳирона ижро этдилар.

Шунингдек, танловнинг баҳшичилик йўналиши бўйича 1-ўрин Саламат Аяпов ва Шерали Жумаевларга, 2-ўрин эса Мақсет Акеев, Расулбек Абдураҳмоновларга, 3-ўрин эса Улбусин Оринбаева, Оралбай Отамбетов, Данияр Алламуратовларга насиб этди. Халфачилик йўналиши бўйича ҳакамлар ҳайъатининг якуний хуносаларига кўра Хоразм вилоятидан ташриф буюрган Сарвиноз Курёзова 1-ўрин, қорақалпоғистонлик Диљноза Атахўжаева ва Диљноза Нематовалар 2-ўрин, Хоразм вилоятидан Латофат Мўминова 3-ўрин соҳиби бўлдилар. Ўзбек ва қорақалпок ҳалқининг турмуш тарзи, анъаналари, номоддий маданий мероси, миллий ўзлигини ифода этувчи, ватанимиз истиқболи ва юксак истиқболини тараннум этувчи термалар ва ҳалқ достонларини ўзида мужассам этган ушбу йўналишда намойиш этилган чиқишлиар тадбир иштирокчилари ва меҳмонлар қалбida абдадий муҳрланиб қолиши шубҳасиз.

Эстрада ижрочилиги йўналишида намойиш қилинган чиқишлиар фестивалга ўзгача шукуҳ ва кайфият баҳшида этди. Айниқса, ушбу йўналишда 1-ўриннинг эгаллаган икки нафар эстрада ижрочиси—Бухоро вилоятидан Муқаддам Сафоева ва Ажиниёзномидаги Қорақалпок давлат педагогика институти талабаси Оринбай Акимбаевлар ижро этган куй ва қўшиклар нафакат тадбир меҳмонларини, балки нуғузли мутахассислар ва санъатшунослардан таркиб топган ҳакамлар ҳайъати аъзоларининг хам юксак эътироғига сазовор бўлди. Мазкур йўналиш бўйича 2-ўрин Тошкент шаҳридан Фахриддин

Дархонбоев ва самарқандлик Хуршид Гадоевларга насиб этди. 3-ўриннинг эса Наманган вилоятидан Мирзоҳид Камолов, Хоразм вилоятидан Комрон Сабуров, қорақалпоғистонлик Шарафиддин Сапаевлар эгалладилар.

Жонли тарзда ижро этилган ушбу куй ва қўшиклар нуғузли ҳакамлар ҳайъати томонидан куйидагича баҳоланди. Фахрли 1-ўрин Қашқадарё вилоятидан ташриф буюрган ёш санъаткор Ёкубжон Ёмғировга, 2-ўрин қорақалпоғистонлик Ўткир Абдулаев ва хоразмлик Баҳром Отажоновларга, 3-ўрин эса хоразмлик Севинчой Рўзметова, Мансур Кўчкоровлар ҳамда Жиззах вилоятидан Тошпўлат Исломмовларга насиб қилди.

Танловнинг энг нағис ва жозибадор йўналиши бўлган ҳалқ амалий тасвирий санъати йўналишидан истиқтол шукуҳидан баҳраманд бўлган юрт жамоли, миллий қадриятлар, анъаналар, урф-одатлар ҳамда маросимлар, мамлакатимизнинг гўзал табиати, буюк сиймолар, қадимий қалъалар, ёдгорликлар, зиёратгоҳлар, ҳалқимизнинг бунёдкорлигини акс эттирувчи асарлар, энг сара ижод намуналаридан иборат экспозициялар ўрин олган бўлиб, ундаги асарларга ўзбек ҳалқининг энг забардаст мусаввирлари руҳияти сингдирилганлигини санъат ихлосманди бўлган ҳар бир томошабин теран илғаб олиши табиий хол.

Ушбу йўналишда иштирокчилар ўзлари яратган санъат асарлари орқали ҳалқимиз орасидан келажакда хали кўплаб буюк мусаввирлар этишиб

чиқиши, улар яратган асарлар жаҳон афкор оммасини ҳайратга солиши шубҳасиз эканлигини яна бир карра исботлади.

Шунингдек, фестивалда кўплаб иштирокчилар Ўзбекистон маданият ва спорт ишлари вазирлиги, Республика ҳалқ ижодиётни маданий-мъарифий ишлар илмий-методик ҳамда ахборот маркази, “Камолот” ёшлар ижтимоий ҳаракати, Элликкальба тумани ҳокимлиги ва О.Худойшукоров номидаги маҳсус жамғарманинг фахрий ёрлиқ ва эсадалик совғалари билан тақдирландилар.

Ушбу фестивал ўзбек ҳалқининг миллий киёфасини акс эттирувчи турли жанрларни кенг камраб олганлиги, айниқса, ҳалқимизнинг асрлар оша сақланиб келинаётган бой мънавий, ижодий меъросини бевосита амалий ишламалар орқали намоњиши эта олганлиги билан ҳам алоҳида аҳамиятлидир.

Шу боис фестивал иштирокчилари ва меҳмонлари мазкур тадбирдан олам-олам таассуротлар, ҳам руҳий, ҳам маънавий озука олганликларини қалбдан хис қилиб, юқсан эътироф этдилар. Зеро, ушбу нуғузли тадбирдан олинган чуқур таассурот киши қалбидаги йиллар давомида сақланиб, инсон онгидаги миллий ўзлники англаш, ватанпарварлик ва юрт тақдирига дахлдорлик хис-туйғуларини тобора юксалтириши шубҳасиз.

Жавлон СУЛАЙМОНОВ



# So z aytish saodati



Осмон эгилади бошимга жим-жим...  
Афсона аралаш сирлари сим-сим.  
Юлдуз — бошоқларин тера бошларман.  
Ойнинг кокилларин ўра бошларман...

Мана, яна бир шеър туғилди. Ойнинг кокилларидай ёруғ, юлдузлардай сержило, осмон янглиғ сирли ва сехрли. Ойдин Ҳожиеванинг шеърларини шундай илғайман. Шундай кириб бораман ва шундай тасаввур йўғонади. Юкоридаги тўртликни ўқиб, сокин тунни, дераза ёнида ижодга чоғланган лирик қаҳрамонни кўрдим. Кўрмай бўладими, ёркин рангларда чизилган манзарага ўхшайди бу шеър!

Ойдин опанинг янги “Шом шуълалари” китобини ўқиб, кўнглим бир ёриши. Шоира олтмишинчи йиллардан тортиб бугунги кунгача ёзилган шеърларидан гулдаста тузганга ўхшаб туюлди. Бу ифор мени китобни ўқиб тутагтгач ҳам тарк этмади. Янги гап эшитганингда яқинларинга илингинг келгани каби мен ҳам таассуротларимни сизларга соғиндим...

Чин баҳши сўз деса ёлғони бўлмас,  
Ёлғон деганларнинг имони бўлмас,  
Ойдин опангизнинг армони бўлмас,  
Сизда бир баҳшорат уқиб турибди...

Бу шеър опанинг шоира издошларига бағишланиб, унда иики-уч шоиранинг исми келтирилган бўлса-да, ундан барча шогирдларга насиҳат барқ уриб турибди: “Ватаннинг жони, жонбози бўлсангиз, Демакки, миллатга Худо берибди”.

Одам ўз яқинларига юкинган дамларидагидек баҳтли, самимий бўлишини Ойдин опанинг Онасига, Опасига битганларидан ўқиб яна бир бор хис килдим.

Шоиранинг “Тонг туйгулари” бўлимига киритган шеърларида ёник туйгулар, ичкин изтироблар, кези келганда исёнваш сатрлар жой олган. Ўқиган сари, уккан сари бир тоза хислар уйғона боради. “Бахт” шеър ана шундай дилбар шеърлардан биридир. Ўзи одам хамма вакт, ҳар қандай вазиятда ўзининг баҳтли томонларини кашф кила бориши керак деб хисоблайман. Шугина инсонни хаётга боғлаб туради. Кўринмас ришталар билан эртанги кунга умид уйғотади:

Бир совуқ сўз ногоҳ миямга уриб,  
Сабру қароримни тўзғитса пардай,  
Бахт, шунда жонимга сен оро кириб,  
Яккалақ қўймадинг катта шаҳарда.

Баъзан муаллифи ноаён шеър ўқиганда, ёзувчиси шоирми, шоирами – англаш қийин кечади. Нимяланг мисралар гашга тегади... Ойдин опанинг шеърларида назокат, фасоҳат, ўзгача майин товуш, ўрни келганда кайсар ва чўрткесар аёлга хос овоз бўртиб туради. Асли аёлдек тушунувчи ўйқ. Аёл дарди, кечинмалари, шодлиги, масрур онлари, баҳтини бир аёлчалик, бир шоирчалик хис этиш ва ёзиш саодати бор Ойдин опада.

Заифа деб айтар ким,  
Ожиза деб ким айтар:  
Сен наrrа шер бўлурсан  
Бошга иш тушган дамлар.

Аслида яхши асарлар қайси жанрда бўлмасин маънавий бойлик хисобланади. Хижил дилга бир оройиш олдингми, дардингга малҳам топдингми, ўқсик дилингда умид уйғондими, энди бу муаллиф сенга бегона эмас, энди бу китоб сенинг кадрдонинг. Яна қачондир кўнглингда бир гашлик уйғондими, ўша қадрдонингни қўлга олгинг, ўша сирдошинг билан диллашгинг келади. Менда шундай, яхши кўрган шеърларим муаллифлари билан хотирамда колади. Яна қайдадир шу таниш номга кўзим тушса, янги ёзмишини ўқишига тутинаман. Ойдин Ҳожиеванинг янги тўпламини ўқир эканман, таниш сатрлар, дилга яқин шеърларни қайта ўқишига тутиндим. Анчадан бери шеърга ташна қалбимда юксак қоникиш туйдим. Бир яйрадим, бир хўрсиндим, бир баҳтиёр хис килдим ўзимни, бир... Хуллас, шоиранинг ўқувчиларига илингнларини бефарқ ўқиб бўлмайди. Юракда бир тозариш, бир кайнок тафт билан шеърдан шеърга, туркумдан туркумга, бўлимдан бўлимга ошиб ўқиб чикасиз.

Гул бўлиб оқай-кетай,  
Ё ярадор оҳудай  
Тоғларга чиқай-кетай,

**Ҳамроҳликка кел,  
Сабогимга кел...**

Китобни ёпгач эса, эски қадрдонингиз билан маза қилиб сирлашгандай енгил тортасиз. Асли излаганимиз таскин эмасми, асли топганимиз тасалли эмасми...

Халкона оҳанглар шеърдаям, қўшиқдаям, насрий асарлардаям ҳалқ дилига якин бўлади. Ойдин опанинг аллалари, асарларида фойдаланган келин саломлари, айтимлари ажиг нолалар янглиғ кўнгилга кириб келади:

**Қиёматлик бозорим,  
Дунёда йўғу борим,  
Куйса-кўйгулик ёрим,  
Суйса-сўйгулик ёрим,  
Чалма чалгонинг бўлай,  
Чаллаб олғонинг бўлай!**

“Шом шуълалари” китобидан жой олган “Муборак тунлар муножоти”, “Умр ҷархпалаги”, “Дард”, “Сунбуладан элчи келар” туркумларининг ҳар бири алоҳида мавзулар, ҳар бири ўзига хос жамланмалар бўлса-да, улардаги нолалар, оҳанглар, кечмишлар шоиранинг эл ғамига бепарвомаслигини билдириб турибди. Юрг ғами билан, унинг ўтмишию бугуни билан уйғок нафас олаётган куюнчак шоиранинг ўтли сатрлари ўкувчига-да уйғоклик юқтиради. “Хайрлашув” шеъридаги Мехрали чўпон айтимидағи: “Элга эл қўшилганда, Ер ҳам бутун бўларкан. Одам кўчган Ватанда Ерлар етим қоларкан...” мисраларини ўқиб, ўйга толиб қоламан. Ернинг, она тупроқнинг Одам тафти билан яйраши, меҳрисиз қолган ернинг етим бўлиши табийи ҳол. Лекин буни шоирона уйғок дил билан уқиб, шеърга солиш Ойдин опагагина хос ҳислат.

Ойдин опанинг яхши бир фазилати бор. Оналарча меҳрибонлик билан шоира қизларни, шогирдларини сўраб-суриштириб, янги шеъларини сўраб юрадилар. Ўрни келганда терғаб ҳам кўядилар. Баъзан турмуш ташвишлари, фарзандлар тарбияси билан бўлиб, кам ёзаётганимиз ўзимизга ҳам сезилади. Шунда опанинг “Саодат”га янги шеълар сўрагани ёдимга тушади. Хотин-қизларнинг нуфузли журнали менинг шеъримсиз ҳам улкан назмий асарлар захирасига эгалиги, бу опанинг азбаройи кўлимиз ёзишдан чиқиб кетмаслиги учун бир устоз, бир опа сифатидаги сўровимикан, дейман. Ёзишга, ўзимни қалам-қоғозга боғлашга дангасалик қила бошласам, опанинг терғаб кўйишлари кўз олдимга келади ва...

Ойдин Ҳожиева етмиш ённи каршилаш арафасида турибдилар. Етмиш йиллик умр йўли. Гоҳ масур, шўх-шодон, гоҳ маҳзун. Бу инсон йўли. Агар у шоир бўлса-чи? Шоирликнинг ўзи бир кисмат, ўзи бир такдир. Аллоҳ ўзининг наزارи тушган инсонни истеъод билан сийлайди, элга суюмли килади. Шу такдир сабаб бугун опа элизизнинг ардоқли шоираси.

Одам ўз умр йўлига караб, ўзини имтиҳон килади, ўзини тафтиш килади. Бу имтиҳон қолган барча имтиҳонлардан залворли, барча синовлардан кийин. 2002 йилда ёзилган “Таваллуд таронаси” туркумидаги шеълар опанинг ўз умр йўлига караб, “Шеър деган меҳробга кирган” — “бир тўпори қиз”нинг топгандлари, излаганлари, соғинчларидан



сўйлайди:

**“Наво” бўлдим, “Шабнам” бўлдим,  
Кимга тамал тоши бўлдим.  
“Мушфиқ онажон”имнинг ҳам  
40 йиллик кўз ёши бўлдим...**

Бу тароналар умр йўлидан “Гул хикоятлар” айтишини дилга тушиб “Боғон дилли отамнинг Ойдин ниҳоли бўлиб”, деб бошланиб, ўз она юртига сарҳисоб берган шоира кизининг:

**Сен ҳам дуо қилиб тур,  
Юзларга кириб юрсан,  
Буюк давлат бўлганинг  
Суюниб кўриб юрсан!  
Туғилган куним хаққи:  
Дилда чекисиз эҳтиром,  
Ота юртим, ассалом,  
Она ҳалқим, ассалом! –**

деган эҳтироми билан яқунланади.

Мен Ойдин опанинг ўз ижоди билан Ота юртга, Она ҳалқка салом айтиб чиқишилари кўп бўлишини, кейинги сарҳисобларга “Шом шуълалари” ҳам, ундан кейинги тўпламлар ҳам киришини чин дилдан истайман.

*Манзура ШАМС*



Заҳириддин Муҳаммад Бобур ўзбек адабиётининг ривожига улкан ҳисса қўшган мумтоз шоирдир. Унинг турли жанрларда ёзган асарлари тил равонлиги, халқона оҳангдорлиги, чуқур мазмундорлиги ҳамда мумтоз шеъриятимизга хос бўлган бадиий санъатларнинг бетакрор нафосат билан қўлланганинига сабаб ажralиб туради. Шунингдек, уларда шоир ҳаёти, руҳий олами, хос характеристи ҳам шу қадар сингиб кетганки, уларнинг ҳар бири шоир дунёсининг муайян қирралари билан боғлиқлигига гувоҳ бўламиз.

Туркий шеъриятда ҳеч ким Заҳириддин Муҳаммад Бобур каби ўз ҳаёти, руҳияти ва шахсиятини ўз шеърларида кенг кўламда акс эттиргмаган. Айниқса, бу хол унинг рубоийларидаги яққол кўзга ташланади. Зоро, рубоий шарқ шеъриятининг ихчам ва хозиржавоб жанри бўлиб, унда ижодкорга ўз “ҳасби ҳол”ини айтиш учун кенг имкониятлар тутғидириб беради. Шоирнинг биззагача 209 рубоийси етиб келган. Бу рубоийларнинг аксарияти автобиографик, яъни шоир ҳаётининг муҳим кирралари билан боғлик.

Бобурнинг автобиографик жанрдаги рубоийларини шоирнинг бевосита ҳаёти, яъни унинг руҳий ҳолати билан боғлаб икки турга ажратиб таҳлил килишимиз мумкин:

а) Шоирнинг руҳий олами билан боғлик рубоийлар;

б) Бобур ҳаётининг муҳим кирраларини акс эттирувчи рубоийлар.

Бобур ёшлигиданоқ жуда оғир дамларни бошидан кечирди. Ишонган ички беклари хисобланган тоғалари Али Дўст, Қанбар Али ва уларнинг фарзандлари меҳр-оқибат, садоқат нималигини билмай, Бобур ҳаётининг энг оғир дамларидаги юз ўғириб, Аҳмад танбал химоясига ўтиб кетадилар. Бу даврда у ҳаётининг энг таҳликали кунларини алам ва бедорлик билан суғорилган тунларини ўтказади. Кейинрок ана шу оғир кунлар унинг рубоийсида аламли кунларнинг ноласи сифатида дунё юзини кўради:

*Бобур, неча бу даҳр мени зор айлар,  
Сабримни каму гамимни бисёр айлар.  
То даҳрдурур, будур анинг расмиким,  
Ойриб кишини азиздин хор айлар.*

Ҳақиқатан ҳам, бу давр Бобур умрининг энг кора кунлари эди. Кичкинагина Андижон вилоятининг ҳам икки хонликка (Бобур билан уласи Жаҳонгирга) ажралиши ёш Бобур учун чинакам фожеа эди. “Бобурнома”да эсласича, умид ва илинж билан Тошкентга хон қошига юқуниб борганида ҳам Султон Маҳмудхондан “қўнгил жиннудек шофий жавоб” кутмайди. Бундан ғоятда рангиган Бобур алам билан ушбу рубоийни хонга тақдим киласди:

*Ёд этмас эмиши кишини меҳнатга киши,  
Шод этмас эмиши қўнгуни гурбатта киши.*

*Кўнглум бу гариблиқта шода ўлмади ҳеч,  
Гурбатта севунмас эмиши, албатта, киши.*

Юқоридаги рубоийлар Бобурнинг ички кечинмалари, руҳияти билан боғлик. Айрим рубоийлар эса бевосита шоир ҳаёти билан чамбарчас боғланиб кетган тарихий ҳақиқатлардир.

Бобур маърифатпарвар шоҳ сифатида ҳар доим олимум шоирларга алоҳида илтифот кўрсатар, раҳнамолик қиласди. Самарқандни иккинчи марта эгаллаганида ўз замонасининг пешкадам шоирларидан бири бўлган Бинойнинг озроқ вақт Шайбонийхон хизматида бўлганидан хабардор бўлса ҳам, унинг истеъодини қадрлаган Бобур саройга таклиф қиласди ва шоирга илтифотлар кўрсатади. Шунда шоир ўз холининг забунлигидан шикоят қилиб форсий тилда “На ейишга фаллам, на кийишга тўнум бор. Бундай ҳолда илм ва хунарга кандай уринасан”, — мазмунида рубоий ўқиди.

Шунда Бобур бадиҳагўйлик билан “Биргина туркий рубоий айтиб йибордим”, — дейди:

*Ишлар бори қўнглунгдагидаек бўлгусидир,  
Инъому вазифа — бори буйрулгусидур,  
Ул галлаю муҳмалки, деб эрдинг бердим,  
Муҳмалга бўю галладин уй тўлгусидир.*

Бобурнинг ўзи эътироф этишича, ўша вақтлар дунё ташвишлари ва турмуш машакқатлари билан банд бўлиб ижодга нисбатан кўнгил иши деб карар эди.

“Ул фурсатларда бирор, иккира байт айтар эдим. Вале газал тутгатмайдур эдим. Биргина туркий рубоий айтиб йибордим”, — дейди. Шунга қарамасдан рубоий, биринчидан, Бобурнинг маърифатли, одил шоҳ бўлганилигидан, иккинчидан, унинг ғоятда юқори истеъодли шоир бўлганилигидан далолат беради.

Бобур – бекиёс истеъод соҳиби. У ҳеч бир тайёргарликлиз, бадиҳагўйлик билан ҳам бадиий жиҳатдан юксак рубоийлар айтганлиги тарихдан маълум.

У Ҳиндистонни эгаллагандан кейин, айрим беклар бу ўлканинг иссиғига чидай олмай Хурсонга қайтишина истаб колишади. Хўжа Калон исмли бек Бобурдан минг илтижолар билан руҳсат олиб Фазнага қайтади. Қайтиши олдидан уйи-

# Boburning autobiografik ruboiylari



нинг деворига форс тилида “Агар соғ-саломат Синдан ўтиб кетсан, Хиндистонни яна ҳавас қылсам юзим каро бўлсин”, — мазмунида байт ёзib колдиради. Бундан хабар топган Бобур хозиржавоблик билан “...бадиҳада бир рубоий айтиб, битиб юбордим” — дейди:

*Юз шукр де, Бобурки, карими Гаффор,  
Берди санга Синду Хинду мулки бисёр.  
Исиғлигига гар санга йўқтур тоқат,  
Совуқ юзини кўрай десанг, Газна бор.*

Бобур Хожа Калонни ички бекларидан бири деб билиб, уни доимо ўз ёнида олиб юрган, Хиндистондан кетишига оқ кўнгиллик билан рухсат бериб, Газна хокими килиб тайнингланган бўлса-да, унинг кинғир қилмишидан қаттиқ ранжиган эди.

Бобур ҳаёти билан боғлиқ яна бир рубоийда талмех санъатидан фойдаланиб ўз тақдирининг, ҳаётининг муҳим бир даврини поэтик ифодалайди.

*Бекайдмену хароби сийм эрмасмен,  
Ҳам мол йигиштирур лаим эрмасмен.  
Кобулда иқомат этити Бобур дерсиз,  
Андоқ демангилизларки, муқим эрмасмен.*

Рубоийдаги “муқим эрмасмен” бирикмаси икки маънода, яъни Бобурнинг Кобулда муқим, доимий яшаб қолмаслигига ишора бўлса, иккичи маъноси ўзидан олдинги ҳоким номига ишорадир. Бобур Кобулга келгунча Муқим исмли киши Кобулга ҳоким бўлиб, юрт ободлиги, ҳалқ фаровонлигини ўйламайдиган, хасис, бекарор кимса эди. Шу сабабли Бобур унга ўхшамаслигини, ўз олдига улуғ мақсадлар кўйган хукмдор эканлигига ишора қилган.

Бобурнинг тарқоқ рожалардан иборат Хиндистонни бирлаштириб, буюк ва кудратли давлат тузганилиги унинг тарих олдидаги улкан хизматларидан биридир. Бобурнинг ўзи ҳам бу муқаддас вазифани амалга оширап экан, конли урушлар олиб боришга мажбур эканлигини билар эди. Шу сабабли Роно Сангога қарши жангга киришар экан, барча ўзига қарам юртларга фармон юборди. Жангдаги ғалабадан сўнг шундай ёзади. “Бу фатҳдан сўнгра “туғро”да “ғозий” битилди. Фатҳномада туғронинг остида бу рубоийни битидим:

*Ислом учун овораи ёзий бўлдим,  
Күффору хунуд ҳарбсозий бўлдум.  
Жазм аллаб эдим ўзни шаҳид бўлмоққа,  
Алминнатулилоҳи гозий бўлдим.*

Бобур каби ўз ҳаёти, руҳияти, ички изтироблари ҳақида кўп ёзган шоир адабиётимиз тарихида кам учрайди. Бобур ижодининг реализми яна шуниси билан ҳам кимматлики, у ўз ҳаётининг фараҳли кунларини, мувваффакиятлари ва ғалабаларини эътироф этиш билан чекланиб колмай, мағлубиятлари, унинг сабаблари, шахсиятидаги кусурлари ҳамда камчиликларини ҳам рўй-рост ёзив колдиранг. Бундай ҳол унинг рубоийларида ҳам ўз аксини топган. Амалга ошмаган орзу-умидлар, ҷархнинг қажрафторлиги, Ватан ҳажри, юрт соғинчи бир муддат Бобурдек мустаҳкам иродали, пок имонли чинакам мусулмон инсонни майга ружу қўйишига мажбур қилди. Лекин унинг иродаси, юқсан орзуларга бурканган мустаҳкам эътиқоди шахсиятидаги бу бекарорликни енгиги, майпарастликни ташлайди:

*Май таркани қилгали париондурмен,  
Билмон қилур ишишнию ҳайрондурмен.  
Эл барча пушаймон бўллуро тавба қилур,  
Мен тавба қилибмену пушаймондурмен.*

Бобурдаги бу руҳий изтироблар “Бобурнома”да ҳам қайд килинади: “... ҷоғир мажлисининг орзу ва иштиёқи баҳад ва ғоят эди, андоғким, ҷоғир иштиёқидин борлар йиғламок сарҳадига етар эдим”.

Бобур рубоийларини автобиографик жанр талаблари нутқаи назаридан таҳлил қиласр эканмиз, унинг бекиёс истеъоддли шоир, доно ва оқил ҳукмдор, беназир инсон эканлигига гувоҳ бўламиз. Унинг бутун ҳаёти, мақсади инсониятни эзгуликка ҷорлашга, улуғлашга қаратилганлиги, умуман, ҳаётга бўлган муносабати ва хуносаси шундай эди:

*Ҳар кимки вафо қиласа, вафо топқусидур!  
Ҳар кимки жафо қиласа, жафо топқусидур!  
Яхши киши кўрмагай ёмонлик ҳарзиз,  
Ҳар кимки ёмон бўлса, жасо топқусидур.*

*Аббос ТУРСУНҚУЛОВ,  
Холжигит ХОЛМУРОДОВ,  
ЖДПИ ўқитувчилари.*



# ЧАПАНИ АЁЛ

Ўтган йили – Ўзбекистон Республикаси мустақиллигининг 20 йиллиги арафасида бир гурух юртдошларимиз хукуматимизнинг юксак увонларига сазовор бўлишди. Шулардан бири – Ўзбек Давлат Миллый театри актрисаси Хосият Ҳусанова Ўзбекистонда хизмат кўрсатган артист увони билан тақдирланди. Хосият Ҳусанова кинода, театрда, телевидениёда катта-кичик образларда, турли қиёфаларда тез-тез чиқиб туради. Унинг образлари баъзан шартаки, баъзан чапани, баъзан эркакшода, баъзан муnis ва меҳрибон аёллар қиёфасида бўлса ҳам, бу роллар ортида бир самимий, бир тоза қалб борлиги сезилиб туради. Бу аслият Хосият Ҳусанованинг ўзи. У билан сухбатда бунга яна бир бор амин бўлдим.

**— Сухбатимизни болалигингиздаги ёрқин хотиралар билан бошлаб берсангиз.**

— Ҳам меҳнат, ҳам роҳатда ўтган менинг болалигим. Андижон вилоятининг Жалолкудук туманидаги бир кишлоп. Қишлоқ четида каттакон ариқ — болалигимнинг асосий гувоҳи ўша ариқ. Кунлар исиши билан ўша ариқ бизнинг манзил-маконимиз бўларди. Сувга наҳангла ўхшаб ўзимизни “шалоп” этиб отардик, оқим бўйлаб бориб, бир жойдан калламиз чиқарди. Оналаримиз излаб келишса, кўпrikнинг остида ёки сувнинг ичидагимизни ичимишга ютиб турардик. Мажнунтолнинг шохидан ушлаб, шўнғиб-шўнғиб кеч бўлганини, корнимиз оч қолганини ёки баданларимиз сувдан оқариб-кўпчиб кетганини сезиб қолсаккина чиқардик. Уйдаги ишларни шунақа гайрат билан қиласардимки, кўпроқ ўйинга вактим қолсин деб, бир ҳафталик ишни бир кунда қилиб қўярдим. Ўғил боланинг иши, киз боланинг иши деб ўтирамай, ўтин ҳам ёрардим, ўт ҳам юлардим. Ҳамир қориб ҳам қўяверардим. Нон ёпишга ҳам кизиқардим. Онам, бўйинг тандирга етмайди, деб

рухсат бермасдилар. Бир куни онам ҳамир қориши тайинлаб қайгадир кетдилар. Ҳамирни қориб, онам келгунларича ёпиб қўймокчи бўлдим. Тандирни оқартирдим, нонни ясадим, ёпдим. Бир тандир нон битта қолмай тандирдан оқиб тушди. Шу пайт онам келиб қолдилар.

**— Қулоғингиздан чўзмадиларми?**

— Йўқ, онам ҳатоларимизни ётиғи билан тушунтирадиган аёл. “Қани, нима қилдингиз, бир бошидан айтинг-чи?” дедилар. Айтдим. Ҳамиртуруш солиш эсимдан чиккан экан! Синфимизда саккизта киз эдик. Бирга юрар, бирга ўйнар, бирга дарс қиласар, бирга чўмилардик. “Саккиз кизнинг сардори мен бўлламан”, деб юрардик. Бир-биримизнига дарс қилгани борардик, ётиб қолардик.

Барибири, ўша давларнинг гашти бошқача эди. Онам ёпган нонни олиб, ариққа ташлардик, орқасидан ўзимиз сузиб бориб, нонни тутиб олиб, сувини оқизиб маза килиб ердик. Кўчалар тоза, озода бўлар, оқар сувни азиз билиб, хеч ким унга ахлат ташламасди.

**— Бу урфлар ҳозир ҳам сакланиб қолганми?**

— Худога шукур, ҳозир яна бошқа қадриятларимиз катори одамлар оқар сувни азиз билиб, бир-бирларини ҳам тергаб, ариқларнинг покизалигига эришишди. Ҳозир ҳам ота қишлоғимга борсам, ўша сув, ўша болалар... уларга кўшилиб кетгим келади...

**— Театр соҳасини қандай танлагансиз?**

— Ёшлигимдан ота-онам “артис қизим” деб эркалатишарди. Уларнинг ўзларида катта истеъодод бор эди. Отам барадла кўшик айтиб иш қилиб юрардилар. Бир кўшик бошлаб қолсалар, жим туриб тинглардик. Онам ҳам паҳта теримида аёллар билан лапарлар айтиб юрардилар. Мени артис дейишиларими, артистликка қобилиятим бўлганми, ишқилиб, болалигимдан телевизорда катта-катта артистларни кўрсам, улар телевизорда яшайди, мен ҳам телевизорга кириб оламан, деб ўйлардим. Хуллас, телевизорда яшайдиган кунларга етдим.

**— Пойтахтга келишингиз, талабалик йилларингиз хақида ҳам гапириб беринг.**

— Энг ҳайратланарли воқеалардан бири — улуг



— Бу юртда инсон деган ном улуг. Мехнатларимиз самараси ўлароқ эътиборга, рағбатга лойик бўлибмиз, етказганига шукур.

устозларимизни кўрганимда, ростдан шу одамни кўриб турибманни ёки ўхшаш кишиликан, деб ушлаб кўргиларим келган. Дарсларимиз, амалиётларимиз шу устозлар раҳнамолигида ўтди.

**— Илк бор саҳнага чиқсан пайтларингизда хаяжон босганими?**

— Ўқиши тутгатиб, Андижон театрида фаолият бошладим. Ролларга бор меҳрим билан киришардим. Шунинг учунми, хаяжон сезилмасди. Уч йилдан сўнг Миллий театримизга ишга келдим. Айни ўша кунлари Сайёра Юнусова бола парвариши таътилига кетиб, “Афандининг беш хотини”даги Таманнони менга ишониб топширишди. Машқлар ҳам, тайёргарлик ҳам яхши ўтди. Шунақа киришиб кетдимки, икки хафтадан сўнг саҳнага чиқдим. Атрофимда Яира опам, Тўти опам, Рихси опам, Эркин Комилов, Ёкуб Аҳмедов, Ёдгор Сайдиевларни кўрдим. Саҳнанинг залворими, устозларнинг салобатими, юрагим гул-гул уриб, вужудимни титроқ босди. Бу хаяжон спектакл охиригача давом этди. Ҳозиргача ҳам шунчаки саҳнага чиқмайман. Улуғ устозларнинг қадамлари колган бу даргоҳда.

**— Кўпгина ролларингизда синчков бўлиб совчиликда юрасиз, ҳаётда ҳам совчи бўлганимисиз?**

— Доим эмас, совчи хотинларни кўп ўйнаганим рост. Биласизми, уй эгасининг кўзи тушмаган бурчакка совчининг кўзи тушади. Ўзингиз ҳам билсангиз керак, биз аёллар борган жойимизни синчковлик билан текшириб чикамиз. Совчини-ку кўяверинг. Тўғри, бир-иккита кўшиниларимиз билан совчиликка ҳам борганиман. Чиқмас экан. Асосий иш қолиб, гап артистларга ўтиб кетган. Лекин умид билан эшик тақиллатганларнинг умиди сўнмасин. Умид билан иш бошлаганларнинг иши хайрли бўлсин. Умид билан тузилаётган оиласалар баҳтли бўлсин.

**— Ҳаётда ҳам тутса узадиган, шаддод аёлмисиз?**

— Шартакимасману, чапанилигим рост. Озодаликни яхши кўраман.

**Шу пайт сухбатимизга Хосият опанинг овсинглари кўшилиб қолдилар:**

— Саранжом-саришталигингизни айтмайсизми, ҳам пазандалар, ҳам озодалар. Ширинсўз, жонкуяр оила бекаси...

— Мени мақтайдилар-у, ҳамма ишни ўзлари қиладилар. (Учаламиз куламиз. Уларнинг самимийлиги овсинглардан кўра опа-сингилларни эслатади).

**— Келгусидаги орзуларингиз, режаларингиз...**

— Одамнинг орзулари поёнсиз бўлади. Режаларга келсақ, “Чапани аёл” деган асар мен учун ёзиб тутгатилди. Бадиий кўриқдан ўтди. Ҳозир бор хаёлим шунда. Саҳнага чикса, элга манзур бўлса... Яна режиссёр Зебо Наврӯзова билан Иzzат Султоннинг “Оилавий сир” асарининг кино варианти устида ишлаймиз.

**— Муҳлисларингизга Сизнинг оиласавий ҳаётингиз ҳам қизиқ.**

— Турмуш ўртогим тадбиркор. Битта қизимиз бор. Саккизинчи синфда ўқийди. Омон бўлсин. Кўпчилик оиласалар катори тинч-аҳил яшаймиз.

— Мана, яқинда Сиз хукуматимизнинг юксак мукофотларидан — Ўзбекистонда хизмат кўрсатган артист унвонига сазовор бўлдингиз. Сизни ушбу унвон билан кўтлайман!

— Раҳмат. Мен ўзи дарьвогар эмасман. Бирок театримиздан бирор актёр тақдирланса, бир жамоа бўлиб кўтлаймиз. Шундай дақиқаларда шу актёrlарга хавас қилган жойларим бор. Амин бўлдимки, меҳнат рағбатсиз қолмас экан. Бу юртда инсон деган ном улуг. Мехнатларимиз самараси ўлароқ эътиборга, рағбатга лойик бўлибмиз, етказганига шукур. Мана, Президентимизнинг фармонлари билан Ўзбекистонда хизмат кўрсатган артист бўлдим. Бу юксак унвон ўз орзуларини менда кўриб, “артист қизим”, деган ота-онамники, барча устозларимни, бутун жамоамизни.

**— Самимий сухбатингиз учун раҳмат.**

Қизлархон сухбатлашиди

**Абадият** — барча замонларда мавжуд, аввал ҳам бўлган, кейин ҳам бўлади.

**Илоҳ** — абадий тирик, ўзи учун ўзи кифоя, барча неъматларни пайдо қилувчи ва ато этгувчи зот.

**Ибтидо** — борлик, мавжудликнинг ўсиш, шаклланиш жараёни бошланиши.

**Қўёш** — самовий олов, фақат уни (Ердаги) мавжудотлар эрта тонгдан то кечки шуъласигача кўра оладилар. У — абадий жонли, фақат кундузи кўринадиган энг буюк юлдуз.

**Вақт** — қуёш ҳаракати, йўлининг мезони, ўлчови.

**Тақдир** — инсон учун боши ва охири номаълум йўл, само томонидан бошқариладиган ҳаёт.

**Ел** — ҳавонинг Ер атрофидаги ҳаракати.

**Ҳаво** — макондаги барча ҳаракатлари табиий бўлган унсур.

**Жон** — мавжудотларни ҳаракатга келтирувчи, ўзича ҳаракатланувчи қувват.

**Салоҳият (ақлий ва руҳий)** — қувват, ижод манбаи.

**Кўриши** — жисмларни бир-биридан ажратиш қуввати.

**Унесурлар** — барча мураккаб нарсаларни бирлаштирувчи айирувчилар.

**Фазл, фазилат** — инсон руҳининг энг яхши ҳолати, одамнинг мақтовли хислатлари, битмас-туганмас бойлик. Адолатли қонунларга бўйсуниш, ҳар қандай сухбатнинг энг долзарб мавзуи, яхшиликка элтувчи ҳолат.

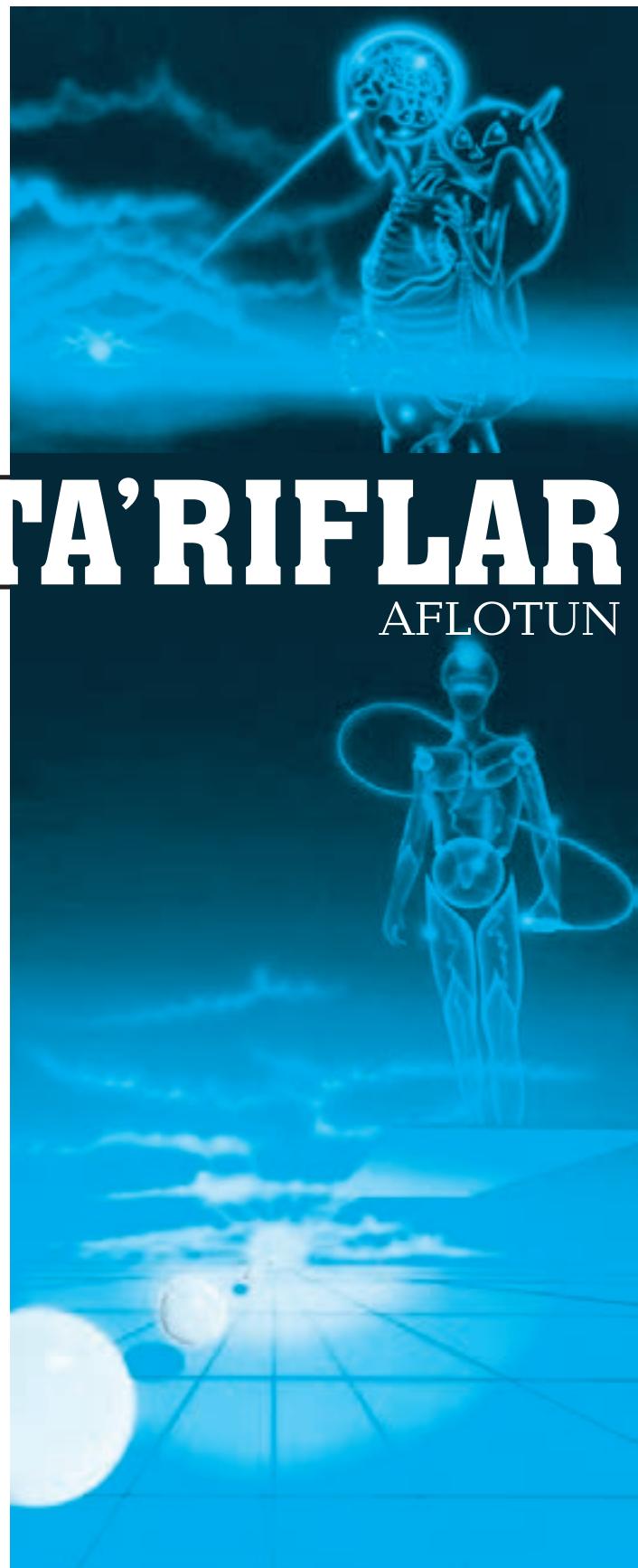
**Оқиллик** — инсонга баҳт-саодат келтирувчи ижодий салоҳият. Яхшилик нима, ёмонлик нима эканлигини билиш. Инсон руҳининг нималарни қилиш ва нималарни қиласлик (мардона, савоб ишларни, ватан, ҳалқ, оила учун наф келтирадиган ишларни қилиш, баҳиллик, очқўзлик, таъмагирлик, порахўрлик, жабр-зулм, юлғичлик қиласлик)ни билдирувчи ақлий қуввати.

**Адолат** — инсон руҳидаги турли қисмларнинг ўзаро мутаносиблиги, яхлит ҳолда руҳга таскин берувчи яхши ишлар. Мехнатни, хизматни баҳолаш, ноз-неъматларни одамларнинг меҳнатига яраша тақсимлаш, ҳаммага тенг, бир хил кўз билан караш, давлат бошқарувига, юкори мансабларга адолатли, ҳалол одамларни сайлаш (ёки тайинлаш) кобилияти, қонунларга итоатда ҳаёт кечириш, жамиятда фуқароларнинг (хукуқда) тенглигини таъминлаш, тўғри қонунлар чиқариш (раҳбарларнинг ўзи ҳам унга итоат этиши).

**Ақл-идрок (оқибатини ўйлаб иш қилиш)** — одамнинг зарарли кўнгилхушликдан, айш-ишратдан ўзини тийиши, нафсини жиловлаши, табиий шодлик ва қайгуларда руҳнинг месъёрни билиши, раҳбар учун вазминлик (ховликмаслик, хизматкор бўлса ўз кадрини ерга урмаслик, лаганбардор, хушомадгўй бўлиб кетмаслик), табиий яшashi, кўнгил хотиржамлиги, мантикий фикрлаш билан қандай ишлар ажойиб, гўзал, қандай ишлар тубан, уятли эканлигини билиши ва шунга амал килиб яшashi, эҳтиёткорлик (ўзига, ватанга, ҳалқига зарар келтирувчи ишларга қўшилмаслик), тўғри йўлни танлаши.

**Мардлик** — руҳнинг (бало, оғатлардан, душманлардан) кўркмаслиги, ҳарбий ишда ботирлик, уруш қоидаларини билиш, ҳавф-хатар туғилганида матонатли бўлиш, оқилюна жасорат, ўлим яқинлашганда кўркмаслик, хатардан сакланиш маҳорати, ҳавфни камайтира олиш қуввати, шон-шарафли ишлар қилиш, қаҳрамонлик қуввати, руҳнинг даҳшатли фалокатлар олдида ўзини йўқотмай (руҳсизланмай), мардона туриши, ваҳимага берилмаслик, ҳарбий ишда мохирлик, қонун ҳимоясида чидамлилик (конунбузарларни кўркмай жазолаш).

**Сабот, матонат** — бошга қайгу, кулфат тушганида чидамлилик, тўғри фикрлаш, ўз эътиқодини сабот билан ҳимоя қилиш.



# TA'RIFLAR

AFLOTUN

**Кўнгли тўклиқ** — бойлик, фаронлик насиб этса, кеккайиб кетмаслик, вазминлик. Бойликни окилона, яхши ишларга сарфлаш.

**Совуқонлик** — 1. Адолатни ва эл-юрт манфаатини менсимаслик, битим ва келишувларни тез бажармаслик. 2. Гўзалликка ва уятли ишларга баҳо беришда қизишмаслик, эҳтиросларга берилмаслик.

**Сабр-бардош** — гўзалликка, олий ғояларга — идеалларга садоқат йўлида ғам-кайғуга бардош бериш, эзгу мақсадларга етишув йўлида оғир меҳнат, машаққатларга чидаш.

**Довюраклик** — хавф-хатардан кўркмаслик. Хавф-хатар, мусибат келганида ўзини йўқотмаслик (саросимага тушмаслик, золимларга ҳак сўзни айтиш — М.М.).

**Бегамлик** — ғам-кайғу келса ҳам парво қилмаслик қобилияти. (Гоҳ ижобий, гоҳ салбий маънода).

**Мехнатсеварлик** — бошлаб қўйилган ишни охирига етказиши қобилияти, чидам-бардош билан ишлаш. Мехнатдан кочмай, ҳалол ризқ топиш.

**Виждон (инсоф)** — таъма, гараз, юлғичликдан ихтиёрий воз кечиши. Адолатли, эзгуликни кўзлаб иш тутиш. Яхши маслаҳатларни ихтиёрий қабул килиш. Ҳақли равишда айбланадиган ноҳақ ишларни қилмаслик (пораҳўрлик, таъмагирлик, юлғичлик қилмаслик, бирорвларнинг хакига кўз олайтираслик, тухмат, ёлғон гувоҳлик бермаслик — М.М.).

**Эркинлик** — ўз ҳаётига эга бўлиш, мустакил, дахлсиз, ўз ихтиёри билан яшаш имконияти. Ўз мулкига эгалик қилишда ва ундан фойдаланишда бағри кенг, саховатли бўлиш (ҳеч кимга муте, кул бўлмаслик — М.М.).

**Бегаразлик** (соффиллик) — фойда, манфаат кўзлашда, мол-мулк топишда ҳаққонийлик, ҳалоллик (дўстликда, яхшилик килишда фаразли мақсадни кўзламаслик — М.М.).

**Хушфөъллик, ювошлиқ** — ҳеч кимга ноҳақдан жаҳл, қаҳр, ғазаб, кўполлик қилмаслик. Кўнгил хотиржамлиги, (Алишер Навоий буни халимлик, хилм фазилати, дейди. Баъзилар янгишиб, мулоимликни кўркокликка йўядилар — М.М.).

**Камтаринлик** — (жамоатда бойлик, мукофот, фойда) обру талашмаслик, нарсаларнинг яххисини дўстларга бўла колсин, дейиш. Бадан парвари-

шида ортиқча ясан-тусанга, ялтирок кийимларга, (аёл учун ортиқча бе-закларга) берилмаслик. (Кибру ҳавога, манманликка, олифтагарчиликка берилмаслик, илм аҳлига, ёши катталарга хурмат кўрсатиш, сұхбат, мумалада, хушфөъллик, вазминлик, босиклик, аммо лаганбардорлик қилмаслик — М.М.).

**Роҳат-фароғат** — ноз-неъматлардан баҳраманд бўлиб, яхши яшаш (алдов, талончилик билан эмас, эпикурчилар каби, илм-фан билан шуғуланиб, ҳалол меҳнат билан яшаш — М.М.). Турли инсоний фазилатлар, ишда маҳорат, камолот касб этиб, хурматиззат кўриш. Тирик жонзодларнинг бир-бирига ва ўз-ўзига фойда етказиши.

**Улуғворлик, викор** — юксак, ўзига хос фикрлашга (турли соҳаларда камолотга эришганликка) асосланган кадр киммат топиш.

**Зийраклик** — қўнгилга ато килинган иктидор. Зийрак одам бошқаларнинг хатти-харакатлари маъносини тез англаб олади. Ақллилик, — зеҳи ўткирлиги (фаросат).

**Поклик, тўғрилик** — хулк самимияти билан тўғри фикрлаш тарзининг кўшилуви. Инсон табиатининг тозалиги.

**Калокагатия** — энг яхши, таҳсинли холатни топиш қобилияти (юончча қалон — гўзаллик ва агатон — яхшилик сўзларидан — М.М.).

**Бағридарёлик** — акл билан кўшилган кўнгил улуглиги.

**Инсонпарварлик** — барча яхши одамларга хайриҳолик ва қийналган одамларга ҳамдардлик билан қараш. (Мұхтожларга, мазлумларга яхшилик килиш қобилияти — М.М.).

**Яхшилик, неъмат** — бошқаларнинг фикрига боғлик бўлмаган, ўзича яхши ноз-неъмат.

**Қўрқмаслик** — довюраклик.

**Холислик** — ҳис-ҳаяжонга берилмай, адолат ва ҳаққат тарафида туриш.

**Тинчликпарварлик** — урушқок давлатларнинг сиёсатига кўшилмаслик, муммомларни тинчлик билан ҳал этишга тайёрлик.

**Топқирлик** — мақсадга етишда оқилона йўл танлаш қобилияти.

**Дўстлик** — эзгу ва адолатли ишларда маслақдошлиқ, ҳамфирлик. Ҳаёт йўлида ихтиёрий йўлдошлиқ. Мақсадни, йўлни эркин танлаш ва ҳаракат килишда ҳамфирлик. Яшаш тарзида ўхшашик. Мумалада

хайриҳолик, яхши ишларда ва ҳаёт синовларида бирга бўлиш.

**Олижаноблик, олийхимматлик** — юксак ахлоқий фазилат. Айтган яхши сўзига амал қилиш.

**Танлов** — синалган, тўғри йўлни топиш.

**Хайриҳоҳлик** — одамнинг одамга дўст ва биродарлиги.

**Бирдамлик** — барча мавжудотларга хурмат билан қараш. Фикрлаш ва идрок этишда ҳамоҳанглик, ҳамфирлик.

**Севги** — мукаммал икрор. (Кенг, фалсафий маънода гўзалликни, табиатни, ҳаётни севиш. Шарқда илоҳий ишқ ва дунёвий ишқ фарқланади — М.М.).

**Давлатни бошқариши санъати** — эзгулик, яхшилик, ватанга фойда келтиришни билиш; адолатли давлат куришда ижодкорлик қилиш.

**Ўртоқчилик** — тенгкурлар ўртасидаги дўстлик.

**Яхшиликни ўлаш** — туғма фикрлаш куввати.

**Ишонч, эътиқод** — ҳаёт ходисаларини ўз тасаввурнига қабул килиш, дунёқараш.

**Ростгўйлик, ҳақгўйлик** — ахлоқда самимият ва фалсафада холислик, яхшини тасдиқлаш ва ёмонни инкор килиш. Ҳақиқатни билиб, фикрлаш.

**Ирода** — (муҳим ҳаётий истак, чидам, сабот, қатъият) тўғри фикрлаш асосида мақсадга интилиш.

**Кенгаш, маслаҳат** — бир одамнинг бошқа одамга ёки кўпчиликка қандайдир, иш тадбир бошлашидан аввал уни қандай амалга ошириш ҳақида тўғри йўлни кўрсатиши.

**Эҳтиёткорлик** — хавф-хатардан сақланиш, хавфсизликни таъминлаш чорасини кўриш (баъзилар хайрли, яхши ишларда ҳам ортиқча эҳтиёткорлик қилиши кўркокликдир — М.М.).

**Тартиб** — бир-бирига алоқадор самовий жисмлар ёки мавжудотлар ҳаракатининг мутаносиблиги, ўзаро мувофиқлиги. Ўзаро алоқадор нарсаларнинг тартиб билан таъсир кўрсатиши ва таъсирланиши.

**Дикқат, эътибор** — руҳнинг билимга интилиши.

**Иқтидор** — ўқишида тез тушуниш, фанларни тез ўзлаштириш, туғма сифат ва фазилат.

**Конун** — мамлакатда баҳсли, кийин ишларнинг хукумат томонидан хал этилиши.

**Одил ҳакамлик** — бирор иш

ҳаракат, қилмишнинг ноҳак ёки адолатли эканлигини аниқлаш.

**Қонунийлик** — адолатли конунларга итоат қилиш.

**Яхши кайфият** — одамнинг (ўзи учун, ватани, халки учун) фойдали, хайрли иш қилганида хурсандлиги.

**Шон-шараф** — инсонга эзгу, шарафли ишлари учун келадиган раҳмат, неъмат. Уни инсон ўз фазилатлари сабабли топади. Мақтov, улуғланиш.

**Ғайрат** — яхши ишларни (ўқиш, касб ўрганиш, ижодда) юқсак чўққиларга етишга интилиш.

**Мехр-мурувват** — ихтиёрий хайр-эхсон. Яхшиликка яхшилик қайтариш (муҳтожларга, илм ва ижод ахлига ёрдам).

**Ҳамжиҳатлик** — давлатни бошқаришда ҳокимият ва жамоатчилик — фуқароларнинг ҳамфирлиги (розилиги).

**Давлат** — бир мамлакатдаги кўпчилик одамларнинг ватанин гуллабий-яшнатиш учун конуний сайланган жамоаси, ҳамжамияти.

**Зийраклик** — келгусида эҳтимоли бўлган ишларга, воқеаларга тайёр туриш.

**Кенгаш** — бўлғувчи ишлар, воқеалар қандай кечишини мухокама килиш (уларни олдиндан тўғри йўлга солиш — М.М.).

**Фолиблик** — курашда (жангда) рақибларни енгиш куввати.

**Фаҳм-фаросат** — нарса, ҳаракатнинг мақсади, моҳиятини тез ва равшан тушуниб олиш куввати.

**Совға** — ўзаро иззат-хурмат аломати.

**Қулад фурсат** — бирор неъмат, яхшилик келишининг қулад вақти.

**Хотира** — инсон руҳининг ўзидағи (ва тарихдаги) ҳақиқатларни ёдда сақлаш куввати. Агар шулар ёдда сақланса, тарих тажрибаларидан замона учун фойдали хуносалар чиқариш мумкин. Ёдда сақланмаса, халқ яна бегона давлатларга қуллик асоратига тушшиб қолиши мумкин.

**Соғлом фикрлаш** — (турли найранг, алдовлар араплашмаган, тоза) тўғри, равшан, аник фикрлаш.

**Фикрлаш** — билимлар асоси.

**Муқаддас поклик** — худога хуш келмайдиган, ғазабини келтирадиган гуноҳ ишлардан (жабр-зулм, алдов, зино, порахўрлик, юлғичлик, таъмга-гирилик, такаббурлик, очқўзликдан) сақланishi. Худо буюрганидай, пок, ҳалол яшаш.

**Башорат** — муаммони ҳал этиш учун нима килиш кераклигини исботсиз, аввалдан билдирадиган билимлар.

**Донишмандлик** — абадий ҳақиқатларни, мавжудотларнинг келиб

чиқиши ва яшашининг сабабларини ақлан билиш (Арасту, Форобий, Ибн Сино, Ибн Рушд, Ибн Арабий ақлан ва қалбан, руҳан билиш, дейдилар — М.М.).

**Фалсафа** — оламнинг сирларини, муаммоларини билишга чанкоқлик. Ҳақиқат нимада эканлигини мушоҳада қилиш, руҳнинг тўғри фикрлаш асосида ҳақиқатни билишга интилиши (юнонча философия “Софликни севиш” сўзидан).

**Билим** — Оддий фикрлаш билан тушуниш кийин нарсаларни руҳ, қалб билан идрок этиш. Ҳақиқий фикрлаш, инсон ақлий ҳаётидаги мустаҳкамланган ҳукм, хулоса.

**Фикр** — нарса-ходисалар ҳақида goҳ тўғри, ҳақиқий, goҳ нотўғри тасаввур берувчи ҳукм, хулоса (ёки шуларга элтuvchi тушунчалар).

**Ҳиссёт, севгилар** — руҳ интилиши ва акл ҳаракати. Вужуд сезгилари (кўриш, эшитиш, таъм, хид билиш...) воситасида олам манзараларини ва ҳодисаларини идрок этиш, тушуниш. Ақлга сифмас нарсаларни ҳам билиш куввати.

Maҳкам МАҲМУД  
таржимаси



Довулларга кўкрак кериб

# Mustaqillik yillarda bolalar dramaturgiyası



Республикамизда бугунги кунда ёшлар ва ўсмиirlар учун бир қанча театр жамоалари фаолият кўрсатиб келмоқда. Булардан Й.Охунбобеов номидаги Республика ёш томошабинлар театри, Ўзбекистон Ёшлари театри, А.Бакиров номидаги Андикон вилоят ёшлар театри хамда Коракалпогистон ёш томошабинлар театри жамоаларидир.

Мустакиллик йилларида кўпгина театр жамоалари, ижодий янгиланни даврини бошидан кечирди. Бу борада Й.Охунбобеов номидаги Республика ёш томошабинлар театри жамоаси хам янгилик сари интилиб, ижодий изланишлар йўлида катта мувваффакиятларга эришди, десак муболага эмас.

Мустакиллик йилларида барча соҳаларда туб ислохотлар амалга оширилди. Хусусан, адабиёт ва театр санъатига эътибор янада кучайди.

Ўзбекистон Республикаси Президенти Ислом Каримовнинг 1998 йил 26 марта эълон килинган “Ўзбекистон театр санъатини ривожлантириш тўғрисида”ги Фармони фикримизнинг ёркин далилларидир. 1993 йили Республика ёш томошабинлар театри жамоасига таникли режиссёр О.Салимов бадиий раҳбар этиб тайинланган кундан бошлаб, энг аввало репертуар масаласига, бадиий жихатдан пишик асарларни саҳналаштиришга эътиборини қаратди. Сўнгра иктидорли ёшларни ўз атрофига жамлади. Репертуарни ўзбек драматургларининг асарлари билан бо-йитибгина қолмай, жаҳон мумтоз адабиёти намуналари билан хам таъминлашга бел боғлади.

Албатта, бундай вазифани бажариш, томошабинлар ёш хусусиятига қараб асарлар яратишнинг ўзи бўлмасди. Режиссёр бу борада жуда катта меҳнат килишига, изланишига тўғри келди. Бундай мураккаб ижодий вазифани муносаб бажара оладиган ёш изходкорларни атрофига йиғди, тарбиялади. Улар ўзларининг маҳоратларини нафакат юртимиизда, балки Германияда, Мисрда, Марказий Осиёнинг

*Маънавият тарбияянинг энг таъсирчан қуроли экан, ундан оқилона фойдаланиши, болаларимизни ватанпарварлик, ростгўйлик, ҳақсеварликка ўргатишни керак бўлади.*

**Ислом КАРИМОВ**

кўпгина шахарларида ўтказилган ўнлаб халқаро театр фестивалларида намойиш килдилар.

Театр репертуарида кичик томошабинларга мўлжалланган томошалар салмоқли ўринни эгаллади. «Карракарра», «Жўжаларим», «Сирли сандик», «Осмондан танга ёқсан кун», «Сехрли дур», «Оловуддиннинг сеҳрли чироғи», «Қоринботир», «Наврўзой ва Бойчекач», «Чоқ-чоқ, мақтандочок», «Виждан кўшиғи», «Чўп кўғирчок», «Кувноқ жин», «Жону дилим пишлок», «Борса-келмас», «Орзулар кемаси» каби спектакилар шулар жумласидандир. Шу билан бирга ўсмир ёшлар учун хам қатор асарлар саҳналаштирилди. Булардан Т.Маликнинг “Захарли томчилар”, Ш.Ризаевнинг “Дискотека”, асарлари бўлса, катта ёшдагилар учун жаҳон адабиарининг “Икки мўъжиза”, «Турна патлари» “Боз масҳарабоз” сингари фалсафий асарлари ўрин олди.

Мустакиллик йилларида ушбу театр саҳнасида бир қатор ўзбек драматургларининг асарлари хам саҳна юзини кўрдики, буни драматургия соҳасида силжиш деийш мумкин. Мисол тарикасида таникли олим ва драматург Шуҳрат Ризаевнинг “Дискотека” асари, атоқли адаб Тоҳир Маликнинг “Алвидо болалик” кисаси асосида саҳналаштирилган “Захарли томчилар” асарларини келтириш мумкин. Ушбу асарлар ўсмир ёшлар учун мўлжалланган бўлиб, бу асарларда долзарб муаммолар кўндаланг килиб кўйилади. Энг асосийси, бошқа асарлардан фарқли ўлароқ, бунда балоғат ёшида турган, катта ҳаётга қадам кўяётган ўсмирлар ўзларининг тенгдошлиарини саҳнада кўрадилар. Ҳар иккала асар ўсмир ёшларни фикр ва рух тарбиясига чорлайди. “Дискотека” асари ёшларнинг ўз ҳаётини, тақдирни ва келажагини ўзлари хал килишга, мустакил фикрлашга, жамиятда ўз ўринларига эга бўлишга унрайди. Бу асарларнинг гоявий мазмуни чукур.

Шунингдек, театр саҳнасида яна бир янги асар – ёзувчи Т.Муроднинг «От

кишнаган оқшом» ва «Ойдинда юрган одамлар» деб номланган икки қисаси асосида якин тарихимиз акс этган, мураккаб счимли «От йиглаган томонда» спектакли яратилдики, бу авваломбор, театрнинг ўзи учун, колаверса, томошабин учун катта янгилик бўлди. Томошабинни тарих ва хаёт жумбоклари устида чукурроқ фикрлашга ундовчи бу асар режиссёр О.Салимовнинг ижодий манифести сифатида янгради. Бундан ташқари у маърифатпарвар А.Авлонийнинг “Адвокатлик осонми?” асарига мурожаат килиб, уни янгича талкинда саҳнага олиб чикиб. Асарда миллӣ руҳ яккол кўзга ташланади. Унда миллат равнаки, миллат маърифати, унинг эртанги куни каламга олинар экан, ўзбек миллатининг келажагини, истиқболини ёзувчи маърифатли, юқсак даражада билимли кўришини истайди. Асарни жиддий комедия сифатида саҳнага олиб чикар экан, илмсизлик ёшларни нималарга олиб келишини, илмсизлик, жаҳолат миллатнинг буюк бир фожиаси эканини уқтиради.

Ушбу асарлар ўсмир ёшлар учун мўлжалланган бўлиб, томошабинларга саҳнадан туриб зарур гапни айта олиш лозимлигини режиссёр биринчи ўринга кўяди.

Зеро, ёш томошабинларни тарбиялашда, эстетик дидини шаклланишида, қалбида ғурур, ифтихор, ватанпарварлик туйғуларини сингдиришда, қолаверса, миллӣ гоя ва миллӣ истиқлол, миллӣ кадрият ва анъаналар каби тушунчаларининг пайдо бўлишида саҳнага олиб чиқилаётган асарларнинг аҳамияти ва ўрни бекиёс эканини унутмаслик лозим. Бу борада адабиёт намояндалари, драматурглар болалар учун бадиий жихатдан пухта, мазмунан теран, бугунги кун ёшларига мос бўлган замонавий мавзулардаги асарларни яратишга бел боғлашлари ниҳоятда муҳимдир.

**Матлуба МАҲКАМОВА,  
тадқиқотчи**

*Тўй — инсон умрининг энг гўзал лаҳзалари. Бир оила бунёд бўлиши учун, уларнинг шодлисига гувоҳ бўлиши учун яқинлар, қариндош-уруглар, таниши-билишилар, ҳамкаслар тақлиф қилинади. Шодлик чинакам шодиёна бўлсин учун санъаткорлар чақирилиб, дастурхон ёзилади. Тўйларда турли урфлар, маросимлар ўтказилади. Айнан шу маросимларни кўриши учун ҳам қиз узатишга, куёв кузатишга одамлар йигилишиади. “Фалон қиз умуман йигламади. Биз күёвникигача йиглаб кетганимиз”, деб гапириб ҳам юришиади. Гапиришиади!!! Халқимиз эса жуда ориятили. Гапиришиларидан қочиб, тўкиб-сочишиади. Гапиришилари учун тўкиб-сочишиади. Мана, гап қаерда.*

# TO'XTANG, QUDA!

“Ўнта қўй нима бўларди?!” Бу қиёфа бугун замонавий кўринишида акс этган: “Қирқта тоғора нима бўларди”? Тўғри, бироз муболағали гап бу. Бироқ... минг марта айтилаётган, ёзилаётган бўлса ҳам, айтадиган гаплар кўп. Журналимизнинг ўтган сонида Луқмон Бўрихоннинг “Қизи борнинг қарзи борми?” деб номланган мақоласини ўқиб чиқдим. Шу мақола туфайли дилимдаги баъзи гапларни ўртоқлашгим келди. Ёзувчи тўйлардаги кўзга кўринган катта-катта гаплар ҳақида ёзган. Бироқ ичкарида, аёллар ўртасида шунчалик кўп тўй олди ва тўй билан боғлиқ “маросим”лар борки, улар ҳақида ҳам ёзишини маъқул топдим.

Тўйга борасиз, ўша-ўша маълум сценарий бўйича тақрор. Келин-күёв келди. Карнай-сурнай, келин янга, күёвжўранинг табриги, мусиқа, ора-сира кимлардир гапиришиади. Кейин онажонлар. Ҳа, онажонлар. Чунки бошловчи айнан шундай чақиради. Умрида ўз онаси ни “онажон” деганми-йўқми, “Даврага фалончи онажон билан фалончи онажонимизни тақлиф қиласми”, деб бошлайди. Ялтоқланишлар, пул ундириш умидида айтилаётган гап-сўзлардан одамнинг энсаси қотади.

Баъзан шундай янги-янги урфлар пайдо бўлаётганини эштиб, ёқа ушлайсиз. “Келинни келганда кўр, сепини ёйганда кўр”, деган гап бор. Сеп ёйиш ҳам алоҳида маросимга айланиб, тоғоралар алмасилиб, ортидан майда гаплар кўпайиб бормоқда. Нима эмиш: “Биз олдиндан айтган бўлсак, сеп ёйишга кудалар келишини била туриб,

ўзимизнинг тоғораларимиздаги нарсаларни қўйди. Бир коса иссиқ овқат қилиб қўймайдими, тоғораларимиз ҳам қуруқ қайтди...” Ўзи тўртта одам тўртта тоғора кўтариб боришган бўлса. Тўрт тоғора ноз-неъмат неча кишини боқади! Аёллар бош бўлиб тоғоралар, патнислар айрибошлиш, сарпо алмашувлар шунаقا авж олдики, энди тўйларда янграётган “Олинг, қуда-беринг, қуда, обрўимиз кетмасин...” деб янграётган қўшиқни “Тўхтанг, қуда!” деб тўхтатиш вақти келди.

Яқинда қўшним нолиб қолди. Қайнинглиси қиз узататеётган экан. Қизнинг мебелини олишини акаларига юклабди. Ака бечоранинг ҳам учта бўй етган фарзанди бор. Ўзи ким чиқарган қиз томондан күёвнинг ўйи тўлдирилиши керак, деган удумни?

Бир мисол айтай. Тошкентдаги узоқ қариндошимникуга кўп борар эдим. Катта ўғли яхши кўрган қизига тезроқ уйланаман деб хархаша қилавергач, тўй бошлашди. Қарз олиш, арzon тўйхона ахтариш ишлари бошланиб кетди. Қарзлар кўпайиб кетгани сабабли кичик ўғил шартнома асосидаги ўқишидан воз кечди.

У-уузун машиналар, патнис ясатиб улашишлар, уй ясатишлар бошланиб кетди. Қиз тараф анчайин “ўзига тўқ” экан. Бу ҳол тўйдан кейин ҳам ҳаётда ўз аксини кўрсата бошлади. Келин ўзи учун ажратилган хоналарга аввал ёш болаларни, кейин бошқаларни ҳам киритмай қўйди. Ота-онасининг қилган жиҳозлари уриниб қолармиш. Хул-

лас, майда-чуйда гап кўпайди.

Ўқишдан воз кечган кичик ўғил ишлаб, оиланинг қарзини тўлашди. Уйланаётганида ортиқча сарф-харажатларга йўл қўймади. “Кўрпага қараб оёқ узатди”. Келин томонга уй жиҳозларини қурби етганича ўзи олишини, рўзгорнинг кам-кўстини ўзи тўғрилашини олдиндан айтиб қўйди. Бу куда томонга унча ёқмаса ҳам ортиқча орзу-ҳавасларсиз тўй бўлиб ўтди. Қиз тарафдан келган йўқловларни ҳам қудаларнинг кўнглига тегмайдиган қилиб қайтариб юборди. Қайта йўқлов ҳам келмади, яхши-ёмон гапсўзлар ҳам бўлмади.

Шундай деймиз-у, келин тараф “юпқа”роқ жой бўлса ҳам қуда тарафдан низолар чиқиб, қўйди-чиқди бўлаётган ҳоллар ҳам кўп. Азиз оналар, күёвтўралар, фурурингизни баланд қилинг, Сизга бирорвоннинг матоҳидан нима наф? Қўни-қўшни бир кун гапирапар, ўн кун гапирапар, охири гапирамай қўяр. Мухими — БАХТ. Ҳўжакўрсинга қилинаётган мол-мулклар ҳеч нарса бермайди инсонга.

**Мехринисо Қурбонова (“Беккажон” газетаси ходими):** Бизга жуда кўп қўнгироқлар бўлади, ҳатлар келади. Тўйлар ҳақида ёзганимиздан сўнг яна ёзиладиган гаплар кўпайди. Бир йигит қўнгироқ қилиб: “Келин томоннинг матоҳлари керакмас менга, яхшими-ёмонми ўзимнинг жиҳозларим билан ўй тўлдираман. Ота-онани ҳам шунга кўндиридим. Биз ўзбекмиз деймиз, келин томонга уйни бўшатиб, тўлдириб беринглар деб ўтирасак, беклигимиз қаерда қолади”, деди. Ҳурсанд

бўлдик. Битта-битта ўзгариши ҳам катта гапда ахир.

Яқинда бир жойда ўқиб қолдим. Япон келин-куёвлар тўйда ўзларига керакли буюмларни рўйхат қилиб қўйишаркан. Тўйга келганлар қўрби етганича рўйхатдан бирор буюмни ёш оиласа совга қиларкан.

**Зумрад Ваҳобова ("Ислом нури" газетаси ходими):** Яқинда Марғилонга борсам, тўйдан олдин қиз тараф куёв ва куёвжўраларга зиёфат жўннатиши урф бўлганини айтди. Куёвжўраларнинг сонига қараб, сугарет ва зажигалкалар ҳам қўйишаркан. Бу нима дегани, бўлгуси куёвимиз кашандо бўлсин деганими? Тўғри, буни ҳамма оиласалар ҳам қилавермайди. Бироқ одатнинг урфга айланиси тезлашиб кетади-да.

Қизни узатиб, тинчиган ота-она энди бешик ҳаракатига тушишиади. Бешикдан олдин эса... Ота бўлган куёвтўра қайнона-қайнотага суюнчига келаркан. Қизининг эсон-омон қутулиб олганини эшишган она қиз бўлса эллик доллар, ўғиб бўлса юз доллар суюнчи бераркан. Биласиз, биз томонда кўпчилик ҳунарманд. Дўппи тикиб, маҳси тикиб, адрас тўкиб, пулни "кўк"ка айлантириб, куёвни кутишиади. Куёвнинг онасидан қўни-қўшинилар қудаларнинг ҳимматини сўрашига чиқшиади. Бу одат ҳам ёппасига урф бўлмаган бўлса-да, "кўпчилик шундай қиларкан" қабилида учриб кетяпти...

Шу фикрларни тингларканман, яқинда бир тўйда гувоҳ бўлган воқеа эсимга тушди. Тўйнинг авжиди онажонлар даврага таклиф қилинди. Куёвнинг онаси фарзандларига эзгу тилакларини айта туриб

қудасига: "Янаги йил шу пайтларда "Алла болам"ларни чалдириб бешик олиб келинг, мен қабул қилиб олай", деди. Нега бешикни қуда олиб келаркан? Ахир, туғилажак бола Сизнинг ҳам набирангиз-ку! Нега... Бу саволларнинг кети узилмайди. Чунки бешик тўйлари ҳам, чаллари, ақиқалар ҳам қолипдан чиқиб кетяпти. Қиз узатиб, қарзга ботиб юрганлар кўп.

Самарқанд тарафларда эса фотиҳа тўйи (нон синдириш) алоҳида маросим сифатида ўтказилиб, бу тадбир ҳам тўйхоналарга кўчиб, катталашиб боряпти. Тўйларда эса "раққоса"ларнинг чиқишларини ҳалқ орасида "пахта терим машиналари" дейишаркан. Улар столмастол айланиб, бир-бир хиром қилиб, пул териб чиқишаркан.

Элга таникли бўлган хонанда, актёрлар тўйларининг дисклари бозорларда пайдо бўлиб, буларни кўрган оддий ҳалқ тўйларини гала-концертга айлантира бошлиши. Хайриятки, "Ўзбекнаво" деган катта ташкилотнинг саъй-ҳаракатлари боис, бу дисклар сотувдан олиб қўйилди.

Бир куни бозордан қайтаётсақ, ёмғирли кунда бир аёл қизи билан машинага чиқди. Оёғида ёзлик шиппак. Дазмол столи ва ошхона комбайни олиди. Опани гапга солдим. Узатган қизининг ҳайитига йиғинаётган экан. Атайлаб: "Сизга нима азоб, қайноаси олиб берсин, ўзлари ишлаб олсин. Бу ёғи яна қизингиз бор экан", дедим. Узун уҳ тортиб: "Нима қилайлик, болачақам деб яшаймиз-да", деди.



Тўғри, бола-чақам деб яшаймиз. Лекин уларга тўкин рўзгор қилиб бериб, ўзимиз юпун қолиш эвазига эмасдир.

Халқимиз "Топганинг тўйга буюрсин" деб дуо қилишни яхши кўришади. Бу гапнинг моҳияти яхши кунларинг кўп бўлсин, дегани. Фақат тўй учун тўплаб, тўй учун сарфла, дегани эмас, бу. Фарзандларимиз учун уйлар қилайлик, ўқитайлик, ўзимиз ҳам яхши яшайлик ва қилган тўйимиз ҳам татисин.

Президентимиз жорий йилни "Мустаҳкам оила йили" деб эълон қилдилар. Бу ташаббуснинг моҳияти катта. Янги барпо бўлаётган оиласалар, умуман, оиласалар мустаҳкамлиги жамият ривожининг асосидир. Умид билан бошланаётган ишларнинг охири хайрли бўлсин.

Манзура ШАМСИЕВА



Киши мусиқаси



Osiyo futbol konfederatsiyasi  
Osiyoning ikki karra eng yaxshi



Yilning eng yaxshi o'yinchisi nominatsiyasida kurash  
orasida uchinchi o'rinni Aleksandr Geynrix 116 ochko  
Osiyoning eng yaxshi futbolchisi nominatsiyasining g'ol  
Yilning eng yaxshi futbolchisi nominatsiyasida g'ol  
yarim himoyachisi Odil Ahmedovga nasib etdi.



# Yilning eng yaxshi FUTBOLCHISI

tomonidan Server Jeparov  
shi o'yinchisi deb tan olindi.

sh raqobatsiz kechdi. Jami 21 futbolchi  
o bilan egalladi. Ikkinci o'rinn esa  
yolibi Jeparov.  
iblik Maxachqal'aning «Anji» klubi



doirasi

**Метиндеқ қабарған бармоқ зарбидан  
Ларзага келганди саҳнау башар,  
Чакмоқдек чақнаган олов доира  
Қаҳрамон қўлида сеҳр яратар.**

Ўзбекистон халқ артисти, Давлат мукоммоти лауреати, бир неча орден ва медаллар сохиби Қаҳрамон Даҳаев 1936 йил 15 декабда Тошкент шаҳрининг Эскижӯва маҳалласида дунёга келди. Уларнинг маҳалладошлиари — халқ ҳофизи Жўрахон Султонов, Ашурали ака, танбуручи Жўра ака сингари кишилар элга танилган санъат усталари эдилар. Ҳар гал маҳалланинг чойхонасидан ўтиб кетаётганда устоз санъаткорлар гурунгини тинглаб, чин дилдан санъат оламига фарқ бўла боради. Қаҳрамоннинг қизиқишини биринчилардан пайқаган оиласининг яқин дўсти, санъат саройида ёшлар етакчиси Мухаббат опа бўлди. Мухаббат опа кичкина Қаҳрамонни санъат саройи қошида ташкил қилинган доирачилар гурухи раҳбари Тўйчи Иноғомов қўлларига олиб боради. Қўлидан доирани қўймай, завқшавқ билан машқ қиласётган фарзандини кўриб отаси Қосим ака шодланади. Устоздан ўғли ҳақидаги фикрини билиш учун Тўйчи акага юзланди. Шогирди ҳақида устоз “Қаҳрамоннинг исми ҳам ўзига монанд, худо хоҳласа бир куни отилиб чиқади”, дейди.

Чиндан ҳам

Қаҳрамон доираға шунчаки ҳавас билан кармади. Уни мукаммал ўзлашиб иртиш учун тинмай изланди, маҳоратини бойитди. Шу билан биргаликда Глиэр номидаги мусика мактабини тугаллади. Тиниб-тинчимас болакай йиллар ўтиб, устозининг фикрини тўла исботлади. Эндиликда Қаҳрамон ака илк саҳнага қадам қўйган даврини эс-

лаб “Ҳақиқатан ҳам, мен доиранинг ажралмас дўстига айлангандим. Тинмай машқлар килар, доира зарбидан қўлларим қабарған сари, тараляётган садолардан янада илҳомланардим”, дейди.

Шогирдининг услуби аниқлашаётганини, истеъоддининг тобора ўткирлашаётганини кузатган устоз, албатта, бу болага алоҳида эътибор кераклигини сезади ва уни Хореография билим юртига олиб боради. У аста-секин катта саҳналарда кўрина бошлиди. Бинобарин, Навоий театрининг “Гулсара” спектаклидаги М.Турғунбоева ижро этган Гулсара раксида Р.Исоҳўжаевга доира жўрлигида ҳамоҳанг бўлди.

1955 йили Польшадаги ёшлар фестивалига 5 раккоса ва Қаҳрамон ака Ўзбекистоннинг истеъоддли ёшлари сифатида юбориладилар ва ишончни оқлаб қайтадилар. 1957 йили сараланган бир гурӯҳ ижодкорлар Бутундунё фестивал совриндорига айланадилар. Созандалар танловининг ғолиблари Ф.Харратов, Клара Жалилова, А. Бобохонов, М.Тоиров, ва Қ.Дадаев лауреат деб топиладилар. Ўшанда Мукаррама Турғунбоева уларнинг ҳаммасини “Баҳор” ансамблига ишга қабул қиласди. Ансамблда доирачилар бир нечта эди. Аммо ёш, меҳнаткаш, жисмонан бақувват, эпчил йигит ансамбл доирачилари ичida “Баҳор”нинг ҳақиқий қаҳрамонига айланади.

Тез орада у яккахон раккосаларнинг доирачисига, бора-бора серғайрат ижодкор Мукаррама Турғунбоеванинг шахсий доирачи-



Доирада Ўзбекистонда Ҳалқ артисти Қаҳрамон Даҳаев, раксада Ўзбекистонда хизмат кўрсаётган артист Мухтабар Йўлдошева

# Istiqbol va dizayn

сига айланади. Шундай пайтлар ҳам бўлганки, Мукаррама опа бир концертда 8, 10 та рақсни Қаҳрамон aka жўрлигига ижро этганлар. Яккахон рақкосалар менга ҳам Қаҳрамон aka доира чёртсинлар, дейишар эди. К.Дадаевнинг доираси жўрлигига хиром айлаш “Баҳор”нинг қизлари учун фахр эди.

Қаҳрамон Дадаев бир, икки, учталаб доира жўрлигига ҳам ўзи яратган ижод композициясини мухлислар ҳукмига ҳавола этадиган даражага кўтарилди. Швециянинг ёруғ, катта, мухташам, биноларининг бирида “Баҳор”нинг навбатдаги концерти, ҳар бир рақслар номери гулдурос қарсаклар остида қабул қилинмоқда. “Навбат менга етганида қўлимда учта доира билан чиққанимдаёқ мухлисларнинг қарсаги мени янада илҳомлантириди. Ижодий номеримни бошлаб юбордим. Бир доирдан кейин янги доира билан маҳоратимни кўрсата бошладим. Маромига етаётган маҳал учинчи доирарни саҳна четига чархпалак бўлиб айланаб келиши учун бор кучим билан ғилдиратиб юбордим. Ва яна иккичи доирада чертишда давом этдим. Ҳали чертаман, ҳали чертаман учинчи доирдан дарак йўқ. Ўзимча аник саҳна четига думалаб кетган, деб турганимда мухлислар ўридан туриб қарсак чала бошлади. Қарасам, учинчи дўстим катта саҳнани айланаб келиб, ёнимда турибди”, деб эслайди Қаҳрамон Дадев.

У “Баҳор” ансамбли билан ярим сайёрани айланган бўлса, ўзи солист сифатида бутун дунёни айлананиб чиқканлиги аник. Ҳозирда Қаҳрамон Дадаевнинг шогирдларининг сон-саноғи йўқ. Эл хизматидан толикмаган ўз санъатини севадиган Қаҳрамон aka дўстларига елкадош, меҳр-оқибатли. Шодон оилада икки қиз, икки ўғилни вояга етказиб, элга кўшдилар. Етти набирага бобожон бўлиб, она юртни, кадрдон маконни улуғлашни ўргатиб келмоқдалар.

Ўғилой МУҲАММЕДОВА,  
Ўзбекистонда хизмат  
кўрсатган артист

Биз шундай жамиятда яшамоқдамизки, инсонни ўраб турган яшаш мухитининг барча элементларини эстетик сифатларига функционал қўйиладиган сифатлар билан баробар даражада талаблар қўйилмоқда.

Илмий-техник тараккӣёт натижасида янгидан-янги буюмлар, жисмлар ихтиро килиниб, инсонлар фойдаланадиган буюмлар ҳажми тобора ортиб бормоқда. Шу туфайли уларнинг эстетик сифати — дизайн мухим аҳамият касб этмоқда.

Мустакилликдан йилларида дизайннерлар, рассомлар ва архитекторлардан инсоннинг уни ўраб турган мухит, жисмларга бўлган турли ҳошишлари эътиборга олиниб, дизайнинг ривожланишига давлат миқёсида катта йўл очилди ва имкониятлар юратилди.

Республикамиз дизайннерлари, рассомлари ва архитекторлари ватанимиз дизайнини ривожлантириши мақсадида шу пайтгача дизайнда шаклланган турли усусларга мурожаат этмоқдалар. Миллий, амалий санъатимиз ва хунармандчилигимизнинг бой меросларини чукурроқ ўрганиш билан бир каторда Ўзбекистон дизайнининг ўзига хос ривожланиш ўйналишини топишига ҳаракат қўймоқдалар.

Жамиятимизда содир бўлаётган хайрли ўзгаришлар натижаси ўлароқ янги-янги ташкил қилинаётган мактаб, коллеж, устахоналарда таҳсил олаётган ёшларнинг эстетик тарбиясига катта эътибор билан қаралмоқда. Инсон ижодий фаоллиги, ҳар томонлама камол топишининг мухим асосларидан бири — унинг эстетик тўлаконлигидир. Инсон жисм ва нарсалар куршовида яшайди. Ранг-баранг нарсалар ва жисмлар дунёси борликка гўзаллик, нафосат конуни орқали қарашга унрайди. Бу ўз ўринида меҳнат маданияти, дам олиш ва маданий ҳордик чиқариш шароитини шакллантириши такозо этади.

Бозор иктиносининг шаклланиши юксак эстетик камолотини, ишлаб чиқарилган маҳсулотларни гўзал ва сифатли бўлишини талаб қиласди. Бозор иктисиоди шароитида маҳсулот инсоннинг моддий ва маънавий эҳтиёжини ҳар томонлама кондиришга кодир, биринчи навбатда, ҳаридорларнинг дид ва талабларини кондира оладиган гўзал, бежирим, ишлатишига куляй рақобатбардош бўлмоғи шарт.

Сўзсиз, Ўзбекистон ҳам шу умумривож ўйидан бормоқда. Бу вазифани амалга ошириш мосламаларни лойиҳаловчи дизайннерлар зиммасига катта масъулият юклайди. Шунинг учун ҳам ишлаб чиқариладиган маҳсулотни лойиҳаловчи дизайннерлар ҳамкорлигига мухокама кильмасдан тасаввур қилиш кийин. Маҳсулотларнинг ранги, ҳажми, кўриниши фойдаланишига қулагиҳиги ҳаридорнинг эътиборидан четда қолмаслигини ҳисобга олсан, дизайн соҳаси бугунги кунда ўта долзарблиги аён бўлади.

Сўнгги йилларда хорижий мамлакатлар билан ҳамкорлик қилишга бирмунча қулаги шароитлар яратилиши туфайли илмий текшириш, рассомлик, лойиҳалаш ишлари яхши йўлга қўйилмоқда. Дизайнерлик ишлари муштарак даражада ривожланмоқда.

Гўзаллик ва қулаги, эстетик бежиримлик бадий лойиҳалашнинг етакчи ижодий ақидасидир. Дизайнер саноат ишлаб чиқаришининг эстетик конуниятларига таянган ҳолда эътиборни ўзига жалб қиласидиган аник бир бадий шаклни юратади. Шу туфайли эстетик сифат буюмнинг асл моҳиятига айланади ва дизайннер ижодининг янги-янги жозабали хусусият ва кирраларини аник бир шаклларда намоён қиласди. Факат шундагина буюмни бежирим ва гўзал деб баҳолаш мумкин бўлади.

Дизайнер-конструкторларнинг ҳаётда кенг қўламли ва бой фаолият манбааларини оча билиши, унга ишлаб чиқаришининг чегараланган имкониятларини бартараф этишига имкон беради.

Бадий лойиҳалашнинг моҳияти ва вазифаларини яхши англашлари билан бирга унга боғлик бўлган амалий ишларни ҳам ўзлаштирумоклари лозим. Муҳандис-ложиҳачилар, технolog дизайннер-ложиҳачи мутахассислиги ривожланиб бормоқда. Бадий лойиҳалаш буюмлар яратишдангина иборат эмас, ишлаб чиқарувчи буюмлар яратар экан, у буюмга ўзига хос нафосат битиб, унда инсоний қадриятларни шакллантиради ва инсонга шу буюмлар орасида яшашга мухит яратади, буюмларга нисбатан муносабатни шакллантиради ва бу орқали одамларда, жамиятга, меҳнатта муносабат уйғотади. Бадий лойиҳалашнинг мухим маънавий, руҳий ва тарбиявий аҳамияти, унинг жамиятда тутган маданий ўрни ҳам шундадир.

Дилнавоз АБДИЕВА,  
Республика рассомчилик ва  
дизайн коллежи талабаси

**Н**еки каватли уйдек улкан кафасда йирткич паррандалар яшарди. Улар шу атрофдаги ўралашиб юрган одамлар, ковжираган япроқлари чанг қоплаган дараҳтлар, тусиз осмондан кўзларини узмай, тош қоянинг исқирт дўнгалағида ўтиришар ва соатлаб мудрашар эди. Хира кўзларида узок ўтмиш манзаралари: гамгин қоялар, тубсиз жарликлар, бўронларда майишган баҳайбат дараҳтлар, паст булулгар, чексиз, кўм-кўк осмон адабий накшланиб колгандек...

Факат кизғиши патларини хурпайтириб олган калхатлар эринибгинана ерда юрар ва нарироқдаги ҳовузда сузаётган ўзларидек тутқун ўрдаклар, фозлар, оккушларга қараб вахшиёна чинкириб кўшишарди.

Бу тутқун паррандалар узок йиллардан бўён яшаётгандар учун қафасга, ундаги ҳаётга тамомила кўнишиб қолишган эди. Шу сабабли бўлса керак, ўзларини осойишта тутишарди. Факат ахён-ахён худди даҳшатли тушдан уйғониб кетгандек битта-яримта қуш темир панжарага ёпишиб олиб, бехуш ийқилгунга қадар жон-жаҳди билан қанотларини ураверар эди. Шундай маҳалда доим қафасда жанжал, тўстўполон бошланиб кетарди.

Дунёнинг тўрт чеккасидан келтирилган, хулк-атвори, табиати бирбирига мутлақо ўхшамайдиган бу паррандалар анчагача бепарво юришиди. Бироқ тутқунлик уларни хийла серзарда, асабий қилиб қўйгани учунми, тез-тез, кўпинча бесабаб жанжал чикиришарди.

Қафасдаги бир жуфт күшларгина умумий тўполон, жанжалларга аралашмас, ҳамиша хира кўзларини юмиб, коя узра қайғули тусда кимир этмай ўтиришарди.

Булар озод яшаш учун туғилган бургутлар эди. Улардан ёшроғи ҳайвонот бөғига келтирилган, каттаси эллик йилдан зиёд шу қафасда яшаб келган. Унинг кўнғир елкаларида ўша пайтдаёқ кексалик аломати — оқиши патлар пайдо бўла бошлаганди. Ўшандан бери ўн йил ўтди. Кичик бургутнинг оч, рангизиз патлари бу вакт ичидаги қорамтири туслагири; каттасининг кифтидаги ок патлар гарданига ёйилиб катта, яхлит донға айланди. Уларнинг туси турлича бўлгани билан қисматлари бир хил эди. Иккови ҳам қаноти чиқмасдан ўз маконидан жудо бўлган, ўшандан

бери бу тутқунликда яшарди. На унисига, на бунисига инсон кўли билан бино қилинган исқирт қоядан юкорига кўтарилиш насиб этмаганди. Улар гўё занглаған панжарани пайқамай, узок парвоздан ором олаётган күшлардек вазмин қанотларини мағрур ёйганча мудрашарди. Қафасда юз берадётган воқеалар, ўзгаришларга кизикмас, хатто умумий тўс-тўполонлар чоғида ҳам сокин ўтиришарди. Факат ўқтин-ўқтин иккови бирдан жонланиб колар, шунда кўзларида яшил аланса ёна бошларди...

Бургутлар коматларини ростлаб қанотларини силкиб-силкиб кўяр, лекин жойларидан кўзғалмасди. Юксак осмон бўйлаб гоҳ-гоҳ қур-қурлаб, гоҳ қағиллаганича йирик күшлар галаси ўтиб қоларди.

Сайёр күшлар шахар устидан учиб ўтиб, кўздан йўқолгунча бургутлар дарҳол уларнинг ортидан осмонга кўтариладиган каби қанотларини кериб туришар эди.

Гоҳо юксак-юксакларда, сайёр күшлар изидан равон учиб бораётган кичкина қора нуқтани – озод қондошларини бу бургутлар ўтқирнигоҳлари билан кузатиб қолишарди.

Овқатланиш вақтида қафасдаги йирткич күшлар ўртасида доим келишмовчилик содир бўларди. Қафасга ташланган нимта этга биринчи бўлиб калхатлар ташланарди. Улар очкўзларча энг катта бўлакларга ёпишар, аммо камдан-кам ҳолларда олиб кетишига муваффак бўлишарди. Бир жуфт кулранг таскараплар калхатларга ёпишиб гўшти тортиб оларди.

Сўнг таскарапларга оиласидан, бош ва бўйин патлари кўнғир қорақүшлар ўз ҳақларини даъво қилгандек гўшти талашиб-тортишарди.

Улардан кейин оқ думли денгиз бургути ўртага тушиб, канотлари билан ўнгдан ва чапдан зарба бера бошларди.

Бу жанжал узок давом этмас, тепа-

дан бирин-кетин бургутлар тушгани ҳамоно ўз-ўзидан тўхтарди. Қулокни тешиб юборгудек бургут кур-кури янграши билан йирткич қушлар гўшти ҳам унтиб, саросима ичидаги қочиб коллардилар.

Бургутлар гўштнинг энг яхши бўлакларини бамайлихотир чангларрида кўтариб қоя тепасига — ўз маконларига олиб кетар эди.

Улар ўлжани ҳамиша тенг таҳсимлашар, ёш бургут қафасга келган куни, таскараплар таъкибидан кочиб, хеч қайси күш чиқишга ботинолмайдиган коя тепасига — кари бургут масканига паноҳ излаб чиқсан дамлардан эътиборан бошланган бу одат ҳозирга қадар давом этарди. Ўшандан буён ўн йил ўтибди. Улар ҳамон ахил.

Сентябрь оёклиди. Боғдаги дараҳт шоҳларини коплаган сарғиши япроқлар маъюс шивирлашарди. Эрталабдан оқ тусиз осмонда увада булултар уюри пайдо бўлди. Булултар қуёш юзини тўсмаган бўлса-да, ҳаво совуб кетди. Қуёшнинг ҳароратсиз нурлари ой шульласи каби иситмас, борликни ёритарди, холос.

Кечки пайт шимолдан совук шамол эсиб, дараҳт япроқларини тўкиб ташлади. Кечаси бўрон турди. Дарё томондан кемаларнинг ваҳимали гудоги тинмай янграп, шамол тунука томларни тарақлатар, дараҳт баргларини аёвсиз тўкар эди. Ҳайвонот боғидаги жониворлар ўз қафасларининг бурчак-бурчагига бикиниб ҳавотир ичидаги ниманидир кутаётгандек жимгина тутишарди. Факат бир жуфт чиябўри бўронга таҳдид килгандек кечаси билан ув тортиб чиқди.

Баҳайбат қафас эса тебранар, лопиллар эди. Барча тутқун паррандалар бу кечи ўз жойларидан қочиб, коя ортига яшириндилар.

Ёлғиз бургутлар чўққида сокин, килт этмай ўтишарди.

Эртасига эрталаб қуёш энди-энди

# BURGUTLAR

Лев БРАНДТ

кизарib чиқаётган маҳал қари бургут кўзларини очди ва одати бўйича бошини кун чиқар томонга бурди. Бурдию... қотиб қолди. Тоғдаги уясидан жудо бўлгандан бери илк бор у боши узрасим панжара йўклигини кўрди. Эски, занг босган симлар шамолга тоб беролмай узилиб, бургутларнинг шундок бош устида хийла катта туйнук пайдо бўлган эди.

Бургутлар худди мўъжиза юз бергандек ўша ерга михланиб қолишиди, аммо жойларидан қўзғалишмади. Орадан уч соат ўтди ҳамки, шу кўйи туравердилар. Ниҳоят, дилдираб қуёш кўтарилди. Шундагина ҳайвоноти богининг назоратчи ходими бу кафаси шифтидаги ёрикни ҳамда ташқарига чиқишни мўлжаллаётгандек пайт пойлаб ўтирган бургутларни пайқади.

Тезда нарвон, брезент кўтарган кимсалар пайдо бўлди. Бургутлар пастандаги шовкинни сезмагандек, қотиб ўтираверишиди. Ходим қафасга кирган чоғида қари бургут уни энди пайқагандек, бир силтаниб ташқарига отилди. Зум ўтмай ёш бургут ҳам унга эргашди. Иккови бир неча дақика одамларнинг тепасидаги қафас устига кўниб туришиди-да, сўнг ҳаволаб кетишиди. Улар вазмин, бир қадар ишончлизлик билан тез-тез қанот қоқиб дуч келган биринчи дараҳт шохига кўнишиди.

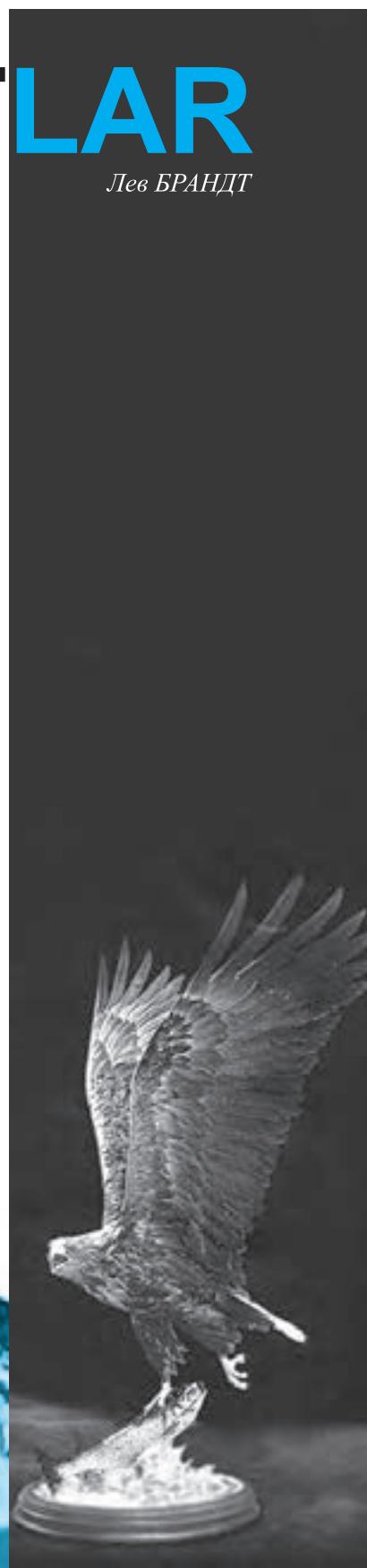
Озгина дам олгач, яна боғ тепасида айланана бошлишиди. Ҳовуздаги ўрдак ва ғозлар уларни сезиб, талваса ичра ҳар томонга тўзғиб кетдилар. Бургут-

лар эса уларга парво қилмай, гўё бутун умрлари ўтган ерни ташлаб кетолмаётгандек, боғ узра доира ясад айланаверишиди. Охири баландлаб, шаҳардаги энг юксак бинонинг гумбазида олтингдек ярқираётган бутга кўнишиди. Сўнг қанотларининг чигилини ёзиш учунми, шаҳар осмонида парвоз қила бошлишиди.

Улар эндиликда эркин бўлсалар ҳам, туткунликда одамларга каттиқ ўрганиб колганлариданми, олисларга учб кета олмасдилар. Шу кеча сонсаноқсиз чироклар порлаган улкан шаҳарда тунашди.

Кечаси мижжа қоқмадилар. Улар ранг-баранг чирокларнинг ўткир шуласидан уйғониб кетар, машиналар овозига кўниколмай, дам-бадам патларини хурпайтириб, қалтирап эдилар.

Икки кеяю икки кундуз хуруж килган бўрон азонда босилди. Бургутлар тунаган бино рўпараси катта майдон эди. Майдон атрофидаги йўлдан шоша-пиша одамлар ўтар, машиналарнинг кети узилмасди. Майдон эса бўм-бўш, факат унинг қоқ ўртасида кимир этмай милиционер турар, сал нарида чумчуклар тўдаси чиркиллаб, шовкин соларди. Бургутлар одамлардан, майдондан хоргин нигоҳларини узмай, қимир этмай ўтиради. Аммо дафъатан улар сесканиб тушди. Майдонда баҳайбат малла мушук пайдо бўлди. Мушук чумчук тўдасига кўзи тушган ҳамоно ерга капишиб, сеекин-секин унга яқинлаша бошлади. Кушчалар фалокатни сезмай тинмай



чирқиллашар, шовкин солар, мушук эса тобора якинлашиб келар — у харсония човут солишига шай эди. Бургутлар уни кўздан қочирмасдилар. Мушук шундокқина посбоннинг ёғи тагига келиб бикинди, аммо посбон буни пайқамади ҳам. Ораларидағи масофа атиги бир қадам колганда чумчуқлар тўдаси ҳавфни сезиб қолди-ю, пир этиб кўтарилиди. Мушук уларга контокдек сапчили. Лекин қайтиб ерга тушмади — шаҳарнинг марказида, ҳамманинг кўз ўнгидаги посбондан атиги бир қадам нарида жуда улкан тошдек қўнгир тусдаги алланима тепадан шувиллаб тушиб даҳшатдан котиб колган мушукни кўтариб кетди.

Мушук ўткир панжалар исканжасида тинимсиз тўлғанар, жон ҳолатда миёвлар эди. Ўткир тирноқлар унинг баданига тобора чуқуррок, ичакчавогини тешиб ташлагудек ботиб борарди. Қари бургут доира ясад айлангач, ўлжаси билан томга кўнди. Мушук оёклари ерга тегиши ҳамоно оғрикни унтиб, ёйдек эгилди-да, бургутнинг оёкларига ёпишди. Бу — ўзини ҳимоя килишига, ғаними билан олишишига ўрганиб колган катта ва бақувват ёввойи мушук эди. У ўлим ҳавфини англаб қутургандек, жон-жаҳди билан ўзини ҳимоя киласди.

Олтмиш йил тутқунликда яшаб ов килиш ва ўлжасни тинчтишини унуглан бургут уни зумда бир ёклик қилолмади. Ҳаммаёғи қонга беланган мушук унинг чангалидан юлқиниб чиқиб, тарнов томонга кочди. Яна бир дакика ўтса, тамом, мушук ғойиб бўларди.

Бирок тепадан яна оғир тош келиб тушгандек бўлди. Бу — ёш бургут эди. У ўткир тирноқларини мушукнинг сағрисига санчиб чангаллади, бошка панжаси билан унинг юзига чанг солди.

Мушукнинг кўзлари ўйилиб тушки. У каттиқ бигиллаб юборди-да, сўнг уни ўчди. Кейин қўнгир бургутлар ўлжага ташланишиди. Коринлари тўйгач, анчагача чақчайган кўзларини пастидаги одамлардан узмай, канотларини осилтириб томда ўтирилди.

Нихоят, ёш бургут хурпайиб-хурпайиб қаттиқ чинқирди-да, осмонга кўтарилиди. Унинг товушида илк бор кўлга киритилган озодликнинг ғурури ва шодиёнаси, кудрат оҳанглари янгради.

У эркин канот ёзиб майдон узра айтди:

# BURGUTLAR

ланар, секин-аста баландлаб борарди.

Тушкунликда яшаган бургут шу куниёқ илгаригидек парвоз килишини ўрганиб олганди. Улкан қанотларини шитоб билан бир-икки силкиб олдида, елпигичдек ёйиб юборганича қилт этмай узок учига юрди. Ахён-ахён хиёл тебраниб шамол оқимига мослашиб олар, шу аснода тобора юкорилаб борарди.

Кекса бургут котиб қолди. У ёш шеригининг ортидан караб турди-да, кейин ўзи ҳам ҳавога кўтарилиди. Лекин у узок уча олмади. Кўп ўтмай ҳаётida биринчи ўлжаси — мушук сўнгаклари сочилиб ётган томга қайтиб кўнди.

Ёш бургут эса ҳамон кенг доира ясад учар, аста-секин узоқлашиб борар эди. Охири у митти нуктага айланди ва зум ўтмай кўздан йўқолди.

Шундагина бўйни оқиши қари бургут жойидан кўзғалди. У худди юксакликдаги салқин ҳаводан чўчиған каби шаҳар узра пастилаб учар, гоҳ яна қанотларини елпигичдек ёйиб ҳаволанар эди. Шомга якин у ўқдек осмону фалакка кўтарилиди-ю, бирдан ўлжага кўзи тушиб колгандек котиб қолди. Сўнг кутилмаганде қанотларини йиғиб, тошдек пастига шўнғиди. Зум ўтмай кадрдон қафаснинг гумбазига келиб кўнди.

У қафас тепасида худди аввалгидек ҳамхоналарига бепарво, кайрилиб қарамай анча ўтириди. Факат оқ думли дентиз бургути унинг коядаги ўрнини эгаллаганида қанотларини кериб кийкирди, бошини сим панжаранинг ёриғидан сукиб уни хайдаб юборди. Кечаси одамлар уни тутмокчи бўлишиди. Аммо бургут ўринидан вазмин кўзғолиб, тунги осмон бағрида ғойиб бўлди. Эртасига кун бўйи шаҳар тепасида айланаб юрди. Яна бир неча мушукларни тутиб эди.

Ҳар сафар ўлжасини еб корни тўйгач, у хурпайиб олар, бошини кўтариб худди интиқ кутаётган шериги келиб коладигандек осмонга узок термуларди. У тунаш учун қафасга қайтиб келарди. Кўп уринишлари зое кетгач, ниҳоят, одамлар уни бир хафтадан сўнг тутиб олишиди. Ўзини яна олтмиш йил яшаган қафас ичра кўрганда, илк бора қафасга тушган пайтдагидек ҳаммаёқни остин-устун килиб ташлади.

У бу ерда факат ўзига тегинли, ўзигагина даҳидор маскан борлигини унтиб, мунгли овозда чинкирадар, то

қанотлари лат егунга қадар панжарага ураверар эди.

Бир умр тутқун жониворлар билан яшаб келгани учун аллақаери қушга ўхаш кекса хизматчи бургутга узок қараф турди-да, бошини афсус билан чайқади:

— Шундай қушни абгор килишид-я. Бир марта бўлса ҳам озодликни татиб кўрдими, тамом, энди унотломайди. Тамом-вассалом. Эх, хали қанча яшарди...

Кўп ўтмай бургут эски ҳолига қайди, қоядаги ўрнига чиқиб, истамайгина кунишиб олди. Хизматчи янглишган эди. Бургут эркинликдан қайта маҳрумликка аста кўнди. У уззукун коз тепасида вазмин, хурпайиб ўтирап, баъзан хира нигоҳини осмонлардан уза олмас эди. У ҳар сафар боши узра қушлар учига ўтганида сесканиб кетарди.

Бир хафталардан сўнг унинг жонсиз жасадига дуч келишиди. У қанотларини кенг ёйиб, кармоқсимон тумшукли бошини бир ёнга буриб чалканча ётар, котиб колган кўз корачиги күёшга кадалгандек эди.

Кекса хизматчи қафасга кириб, ўлиб ётган қушга узок тикилди, сўнг хўрсинди ва икки оёғидан кўтарида-да, қафасдан чиқиб кетди.

## O.OTAXON таржимаси



*Men do 'stlikni qanday tushunaman?*

# DOSTLIK

"Nevaralarim uchun hikoyalar"  
turkumidan



Qoratog‘ning qoq belida Nakurt qishlog‘i bilan Uxum qishlog‘ini tutashtiruvchi yolg‘izoyoq yo‘l bor. Nakurt — Samarqand viloyatiga, Uxum — Jizzax viloyatiga qarashli. Nakurtda o‘zbeklar, Uxumda tojiklar yashaydi.

Uxumliklar bozor-o‘charini har bir oyda shu so‘qmoq yo‘l orqali ikki ming metr balandlik — tog‘ oshib — Nakurtdan o‘tib, Saroy qishlog‘ida joylashgan Jumabozordan qilishardi. Ular bozorga kelish uchun bir kun avval, ya’ni shanba kuni saharmardon turib, ot, eshak, ulovlarga minib, yo‘lga tushardi. Ming mashaqqat bilan tog‘ oshar va Nakurtga kelib, mulla Suyunboyning ukasi bobom Dehqonboynikiga qo‘nardi. Dehqonboy qo‘y yoki serka so‘yib, ularning izzatini joyiga qo‘yardi. Ertasi kun ular tag‘in tongda turib, bozorga yo‘l olardi. Kuni bilan bozor-o‘charini qilib, peshindan so‘ng ortga qaytardi. Tabiiyki, yana mashaqqatli yo‘l. Dehqonboynikiga yetganlarida kech bo‘lib qolardi. Dovondan tezroq oshib o‘tish uchun shoshilib ketayotganida, birdan ularning oldida Dehqonboy bel bo‘lib turardi. «Qani, ulovdan tushinglar, choy tayyor, kuni bilan charchagansiz, bir oz dam olib, keyin yo‘lga tushasiz», deb holi-joniga qo‘ymay uyiga boshlardi.

Kunlardan bir kuni — olmalar g‘arq pishganda — yetti-sakkiz qop olmani eshaklarga yuklab otam, Dehqonboy bobom va men — to‘qqiz yoshli bola dovon oshib, Uxumga yo‘l oldik. Uxumdan Qizilqumga — hozirgi Arناسоning qadimgi joylarida yashaydigan qozoq cho‘ponlar yoniga borayotgan edik. Maqsad — olmani qo‘y-qo‘zilarga ayirboshlab kelish edi.

Uxumdan o‘tarkanmiz, qandaydir pastqam tosh kulbadan o‘ktam ovoz yangradi: “Hoy, Dehqonboy, Olimboy! Qani, ulovlarni to‘xtating, eshaklardan tushing, choy tayyor!”

U yoq-bu yoqqa qaramasimizdan, uch-to‘rt odam paydo bo‘ldi-yu eshaklarni bog‘lashga tushib ketdi. Bobom qozoq og‘aynilarinikiga shoshayotganimizni aytgan edi, ular dov qarash qildi... Qo‘y so‘yildi, sho‘rva tortildi, ko‘k choy bostirildi.

Xullas, qorin to‘q, qayg‘u yo‘q.

“Ana endi yo‘llaring bexatar bo‘lsin, bozorlaring baroridan kelsin”, dedi bir oqsoqol va bizga javob berdi.

Qozoq cho‘ponlar o‘tovida ham ko‘p siylov ko‘rib, olmamizni qo‘y-qo‘zilarga alishtirib, uchinchi kunmi, to‘rtinchi kunmi, izimizga qaytdik. Uxumga kirib kelganimizda, yong‘oqzor ostidagi supada o‘tirgan o‘sha kungi qadrdonlar — yanayam ko‘plashib oldimizga bel bo‘lib chiqdi. Yana mehmondorchilik, yana siylov...

Bolaligimda bunday voqealarga ko‘p guvoh bo‘lganman.

Bugun otam ham, bobom ham yo‘q, uxumlik oqsoqollar ham dunyodan o‘tib ketgan. Ammo men o‘sha og‘aynilarning bolalarini, nevaralarini topganman.

Men do ‘stlikni shunday tushunaman!

Azim SUYUN

**Navbatdagi havaskorlik  
teatrlarining Respublika  
festivali Buxoro shahridagi  
“Kohna va boqiy Buxoro”  
majmuasida bo’lib o’tdi.**

# Havaskorlik teatr jamoalarining

Ушбу фестиваль Ўзбекистон Республикаси Маданият ва спорт ишлари вазирлиги Республика халқ ижодиёти ва маданий-маърифий ишлар иммий-методик ҳамда ахборот маркази, “Ўзбектеатр” ижодий ишлаб чиқариш бирлашмаси ҳамда Бухоро вилояти ҳокимлиги маданият ва спорт ишлари бошкармаси ҳамкорлигига ташкил этилди.

“Хаваскорлик театрларининг Республика фестивали”ни ўтказишдан кўзланган асосий мақсад — бадиий хаваскорлик санъатини ривожлантириш, ҳаваскорлик театрларида қўйилётган саҳна асарларида замонамиз қаҳрамонларини мадҳ этувчи ва даврнинг долзарб масалаларини акс эттирадиган спектакллар намойиш этишини такомиллаштириш, ахолига

маданий хизмат кўрсатишни янада яхшилаш, бадиий ҳаваскорлик санъатини ривожлантириш, Қорақалпогистон Республикаси, Тошкент шаҳри ва вилоятларда фаолият кўрсатаётган ҳаваскорлик театр жамоаларининг ижодий иш фаолиятлари билан яқиндан танишиш ва уларга амалий-услубий кўмак беришдан иборат.

Ҳаваскорлик театр жамоаларининг Республика фестивалида Қорақалпогистон Республикаси ва вилоятлардан 13 нафар ҳаваскорлик театр жамоалари ўз томоша дастурлари билан иштирок этди. Қорақалпогистон Республикаси Хўжайли туман маданият уйи қошидаги халқ театри “Дўстликка айланган муҳаббат”, Навоий вилояти Навоий шаҳар “Ниҳол” халқ театри “Қирмизи олма”, Андижон вилояти

Асака туман марказий маданият уйи қошидаги халқ театри “Тузок”, Хоразм вилояти Ҳазорасп туман марказий маданият уйи қошидаги халқ театри “Тўланмаган карз”, Бухоро вилояти Қоровулбозор туман Марказий маданият уйи қошидаги “Сардоба” ҳаваскорлик драма театри “Нокобил ўғил”, Фарғона вилояти Бешарик туман марказий маданият уйи қошидаги халқ театри “Маккора”, Сурхондарё вилояти Жарқўргон туман маданият уйи қошидаги халқ театри “Пароканда оила”, Самарқанд вилояти Самарқанд шаҳар маданият уйи қошидаги “Бумеранг” халқ театри “Зарафшон эртаги” номли спектаклларни намойиш этди-лар.

Ҳакамлар томонидан мазкур фестивалда иштирок этган бадиий ҳаваскорлик театр жамоаларининг саҳна асарлари мазмуни, унинг долзарблиги, катнашчиларнинг ижро маҳоратлари, саҳна либослари, бутафория ва гринмлардан унумли фойдаланилганига караб баҳоланиб, куйидаги бадиий ҳаваскорлик театр жамоалари турли мукофотларга муносиб деб топилди.

“Замон талабига жавоб берадиган долзарб мавзуни акс эттиргани учун” — Қорақалпогистон Республикаси Хўжайли туман маданият уйи қошидаги халқ театри ва Бухоро вилояти Қоровулбозор туман марказий маданият уйи қошидаги “Сардоба” ҳаваскорлик драма театри.





# Respublika festivali

“Одам савдоси ва гиёхвандликка карши кураш мавзусини ёритгани учун” — Сурхондарё вилояти Жаркўргон туман маданият уйи қошидаги халқ театри, Хоразм вилояти Ҳазорасп туман маданият уйи қошидаги халқ театри ва Бухоро вилояти Вобкент туман марказий маданият уйи қошидаги халқ театри.

“Экологик муаммолар хақидаги саҳна асари учун” — Самарқанд вилояти Самарқанд шаҳар маданият уйи қошидаги “Бумеранг” халқ театри.

“Миллий қадриятлар ва анъаналарни тарғиб этувчи саҳна асари учун” — Навоий вилояти Навоий шаҳар “Ниҳол” халқ театри.

“Фестивалнинг энг умидли жамоаси” — Наманган вилояти Янгиқўргон туман марказий маданият уйи қошидаги халқ театри.

“Энг иктидорли жамоа” — Фарғона вилояти Бешариқ туман марказий маданият уйи қошидаги халқ театри ва Андижон вилояти Асака туман марказий маданият уйи қошидаги халқ театри.

“Қизиқчилик санъати тарғиботи учун” — Тошкент шаҳар Учтепа туман маданият уйи қошидаги “Кўнгил” халқ театри.

“Энг яхши режиссёрлик иши учун” — Навоий вилояти Навоий шаҳар “Ниҳол” халқ театри бадиий раҳбари ва режиссёри Акмал Шодиевга ва Андижон вилояти Асака туман марказий маданият уйи қошидаги халқ театри режиссёри Одилжон Худойбер-

диев.

“Энг яхши аёл образи учун” — Фарғона вилояти Бешариқ туман марказий маданият уйи қошидаги халқ театри актрисаси Мукаррамхон Ҳамдамова ва Андижон вилояти Асака туман Марказий маданият уйи қошидаги халқ театри актрисаси Махфират Мамажонова.

“Энг яхши эркак образи учун” — Бухоро вилояти Қоровулбозор туман марказий маданият уйи қошидаги ҳаваскорлик драма театри актёри Жонибек Носиров ва Хоразм вилояти Ҳазорасп туман марказий маданият уйи қошидаги халқ театри актёри Шоназар Ботиров.

“Энг ёш умидли ижрочи” — Самарқанд вилояти Самарқанд шаҳар маданият уйи қошидаги “Бумеранг” халқ театри катнашчиси Елена Агатджанова.

“Фестивалнинг фаол иштирокчиси” — Сирдарё вилояти Гулистон шаҳар маданият уйи қошидаги халқ театри жамоаси ва Жиззах вилояти Зомин туман Марказий маданият уйи қошидаги ҳаваскорлик театри жамоаси.

“Энг яхши мусиқий безак учун” — Қорақалпоғистон Республикаси Ҳўжайли туман маданият уйи қошидаги халқ театри жамоасига берилди.

Фестивал доирасида соҳа мутахассислари, драматурглар ва фестивал қатнашчилари иштирокида “Ҳаваскорлик театри ва замон” мав-

зуида давра сұхбати ўтказилиб, унда ҳаваскорлик театрларида кўлга киритилган ютуклар билан бир қаторда ҳал этилиши лозим бўлган масалалар муҳокама килинди.

Фестивалда фаол иштирок этган ҳаваскорлик театр жамоалари ва алоҳида ижрочиларга таъсисчиларнинг диплом, фахрий ёрлиқ ва эсадлик совгалари тақдим этилди.

*Нуржасон НИЁЗОВА*



# SHOIRLARNING ALISI OQBOSH

*Tohir QAHHOR,  
O'zDJTU dotsenti*

Ali Oqbosh — taniqli turk shoiri, o'zbek adabiyotining Turkiyadagi targ'ibotchilaridan biri. Uchinchi Turk dunyosi adabiy jurnallar qurultoyi tarafidan "Turk dunyosida yilning adabiyot odami" deya e'lon qilingan Ali Oqbosh yetmishga kirdi. U Qahramonmarash viloyatidagi Albiston tumanida tug'ilgan; qishloq mакtabini bitirgach, Istanbul universitetining adabiyot fakultetida ta'lim olgan. O'qituvchi bo'lib ishlab yurgan paytlaridayoq bolalarga yozgan she'rlari bilan tanilgan. U universitetda, radio-televideniyeda, jurnallarda xizmat qildi, doim unga she'r, ilhom yo'ldosh bo'ldi. Shoirming "Ertak zamoni", "Qush dasturxoni", "Ko'kda oy po'rtaxoldir" kabi she'riy to'plamlari turk bolalar adabiyotida alohida qimmatga egadir. U ayni paytda "Ovrusioyo" Yozuvchilari uyushmasi raisi o'rinnbosari va "Qardosh qalamlar" jurnalining bosh muharriri sifatida xizmatini davom ettirmoqda.

Yaqinda Anqaradagi Turkiya Milliy kutubxonasida shoirning ijodiy kechasi bo'lib o'tdi. "Ovrusioyo" Yozuvchilari uyushmasi raisi Yoqub Daliumaro'g'lining nutqi bilan boshlangan yig'ilishda shoirning yangi nashrдан chiqqan "Ko'chayotgan turnalar", "Eranlar o'lkasi", "Kuz kuylari" to'plamlariga kirgan she'rlaridan o'qildi, kitobxonlar bilan maroqli suhbatlar qurildi. Atoqli olim, o'zbek tili va adabiyotining Turkiyadagi jonkuyar tadqiqotchilaridan biri professor Ahmad Beyjon Erjilasun olib borgan bu she'r anjumanida Turkiya Madaniyat vazirligining, turli jamaot tashkilotlarining vakillari, shoirning yaqinlari va san'atkori do'stlarining chiqishlari,

Ali Oqbosh she'rlari bilan aytildigan qo'shiqlar ham muxlislarga zavq-shavq berdi, o'chmas taassurot qoldirdi.

"Qardosh qalamlar" jurnalida o'zbek ijodkorlari va asarlarini Turkiyaga, Ovrupo va Osiyodagi o'lkalarga tanitishda bag'rikenglik bilan o'z hissasini qo'shayotgan shoirni – adabiyotimiz do'stini qutlug' yoshi bilan biz ham qutlaymiz, "Ko'p yashang, shoirlarning Alisi, oqsoqol Oqbosh!" deymiz.

Ali Oqboshning bolalarga yozilgan ayrim she'rlari Miraziz A'zam tomonidan o'zbekchaga o'girilgan va gazeta-jurnallarimizda nashr etilgan. Muallifning yangi tarjima qilingan she'rlarini Sizlarga ham ilindik.



## YANGIDAN

Har she'rda tilsiz qolib, yana tilli bo'lgayman,  
 Har she'rimda yangidan jannatdan quvlgayman;  
 Yasoqlangan mevani yegan kunga qaytarman,  
 Yangidan qaytgan dardni yana she'rda aytarman.

Har she'rimda zolimlar chormixga meni tortar,  
 Masihga hamdam bo'lib ko'klarda zavqim ortar;  
 Har she'rimda o'zimni bardor, barbod etarman,  
 O'larman, tirilarman, yana faryod etarman.

Quddusda bir ruhbonman, Makkada bir hojiman,  
 Farhodman, qo'lda cho'kich, tog' teshib, yo'l ochaman,  
 Qancha isyon qilsam-da, Tangrim, men-da rojiyman,  
 Senga duo etarman, senga hamdlar bitarman.

Nasimiymen, Halabning bozorida tong chog'i,  
 Kaloming badalini jonim bilan o'tarman,  
 Qo'limda dil bayrog'i, qo'limda til bayrog'i,  
 Haqiqatning yo'lida yana Haqqa ketarman.

Men Hobilni o'ldirib, o'ligini siylarman,  
 Men hazrati Yusufga tuhmat, bo'hton aylarman,  
 Yuz burib, Zulayhoni yana hayron aylarman,  
 Eski ishqni yangidan yana yashab o'tarman.

## LAYLINING RO'MOLI

Laylining oq harir ro'moli kabi  
 Bulutga to'linoy bosadir labin –  
 Bu bir go'zal she'r!

Qirg'oqda, qumloqda iliq to'lqinlar,  
 Charchoq oyog'imni mushukday yalar –  
 Bu bir go'zal she'r!

Bog'da chol yam-yashil o'tlarni o'rар,  
 O'rilgan o't isi dimoqqa to'lar –  
 Bu bir go'zal she'r!

Qorong'i kechada bir yulduz uchar,  
 U yulduz, oydin ko'k ko'ngilga ko'char –  
 Bu bir go'zal she'r!

Og'ochlar, chechaklar so'lgan chog'larda  
 Chetanlar buzilar eski bog'larda –  
 Bu bir go'zal she'r!

So'zlar ko'zlarimda bir hovuch qumdir,  
 Ey so'zlar! Ey qumlar! Ko'zimni yumdir!.. –  
 Bu go'zal she'rdir!

## BAYRAMLIK

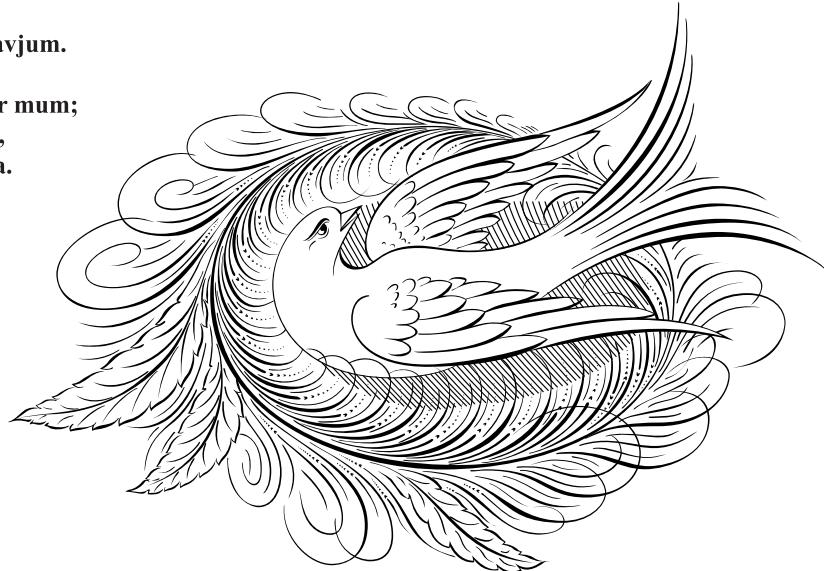
Bugun bayram – ko'shklar, saroylar gavjum.  
 Mung'aygan uylarda

mungli yonar mum;

Go'sht emas, dard qaynar qozonlarida,  
 Quvonch yo'q ko'cha-yu maydonlarida.  
 Shom tushdi.

Izg'iydir it-u mushuklar.  
 Yo'qsil, qari xotin bozordan qaytar;  
 Qayg'usi yosh bo'lib to'lar ko'ziga,  
 Yamoq ro'molini tortar yuziga.  
 Qo'ldagi xaltada chirik mevalar,  
 Uyda kutar uni och yetimchalar...  
 Yo'qsillik ayb emas, uyalma, onam,  
 Uyalsin seni shu kunga solganlar,  
 O'g'ri vazirlar-u orsiz a'yonlar,  
 Uyalsin o'lkani talab, yeganlar,  
 Uyalmay shu xalqni poda deganlar!..

Bugun bayram – ko'shklar, saroylar gavjum,  
 Mung'aygan uylarda mungli yonar mum.





## MAZALI GULLAR



Гулларнинг табиатдаги вазифасини барчамиз яхши биламиз. Шунингдек, улар энг яхши совға ва эстетик завқ воситасидир. Бирок шундай гуллар борки, улар шифобаҳшлиги билан ҳалқ табобатида шухрат қозонган. Кексалар ёввойи бинафшани қорин санчиб оғриганда дамлаб ичиришади. Лолакизғалдоқдан кизамикда, мойчечакдан яраларни тузатиша фойдаланишади.

Гуллар озиқ-овқатда ҳам ишлатилади, десак, хайрон бўлманг. Истеъмол килинадиган гуллар ҳам бор экан. Тортлардаги, пишириклардаги ясама гуллар, улардаги ранг ва химикатлар жонингизга теккан бўлса, табий гуллардан фойдаланинг. Ҳам зарарсиз, ҳам чиройли. Қуида шундай гуллардан бир нечтаси ҳакила тўхтalamiz.

**Лаванда.** Тоғ лавандаси ҳакидаги қўшик ёдингизга тушдими? Лавандали атиргар-чи? Лаванданинг ўзини кўрганлар, дамламасидан ичib юрадиганлар бўлса, хушбўй хидини ҳам хис килгандир. Ўткир ҳидли бу гулдан Ўрта ер денгизи атрофида истикомат киласидан аҳоли салатлар, қайла, коктейл ва яхна таомлар тайёрлашда фойдаланишар экан. Улар учун бу гулнинг ошхонада бўлмаслиги айб саналади.

**Лотин чечаги(настурция).** Бу гулнинг барги, гули, фунчаси, думбул меваси ва ҳатто пояси ҳам ишлатилади. Уни барча салатларга, қайла ва шўрвага, мева ва поясини тузламаларга қўшиш мумкин.

**Чиннигул.** Орамизда чиннигулни севмайдиганлар топилмаса керак. Сизга совға килинган чиннигул куриб қолса, ачинманг. Уни истеъмол килиб ҳам завқланишингиз мумкин. Қуритилган чиннигул компот ва шарбатларга солинса, уларнинг хушбўйлигини ортириади. Фунчаси котлет, шавла, пюре сингари таомларга санчиб кўйилса, ҳам кўриниши, ҳам мазаси иштахаочар бўлади.

**Мойчечак.** Мойчечак табобатда ҳам ошхонада ҳам энг фойдали гуллардан биридир. Унинг фойдали хусусиятлари ҳакида алоҳида рисола ёзиш мумкин. Бирок уни яхши биладиганлар гулнинг барча турларини ошхона учун олиб кўядилар. Айникса, қуритиб янчилган гулбарглар киймаларга солинса, хушхўр бўлади. Барча суюқ овқатларда ҳам мойчечак бўлиши қабзиятдан озор чекаётганлар учун фойдали.

**Капалакгул(Анютины глазки).** Бу гулни фаранг бинафша ҳам деб аташади. Фарзандингиз бутерброд емайман деб жанжал қилса, капалакгул билан безаб қўйинг. Ичимликларга қўшиладиган музни ҳам капалакгул солиб тайёрлассангиз, ажойиб гўзаллик хосил бўлади. Кейин эса гул ташлаб юборилмайди. Уни яхши чайнаб ейилса, оғиздаги ҳидни кетказади.

**Наврӯзгуд(примула).** Унинг гулбарглари билан куюқ таомларни, салатларни, тухум, пишлок, сариёғни безатиш мумкин. У нафакат безак, нордонгина емак ҳамдир.

**Бинафша.** Бинафшанинг барги, фунчаси, гулини қиёмга ёки шакарга ботириб олиб, тортларни безатиш мумкин. Бинафшагулли торт туғилган кунларга ҳам энг яхши совға бўлади.

**Момакаймок.** Қоқиёт номи билан машхур бу гулни ҳамма яхши билади ва яхши кўради. Ҳалқ табобатида у гижжа туширувчи сифатида ишлатилади. Ошхонада баргидан ичимликлар, салатлар тайёрлашда ишлатилса, гулидан ҳамма нарсада - ширинликлар, салатлар, куюқ-суюқ таомлар тайёрлашда фойдаланиш мумкин. Япроғидан сикиб олинган сув гўштил кайлаларга солинади.

**Атиргул.** Атиргул мураббосини кўпчилик татиб кўрган. Бу мураббони энди қўймокка ўранг, музқаймок, пудинг ва пиширикларга ишлатиб кўринг. Атиргулнинг яна бир бор шайдоси бўласиз.

**Райхон.** Мошхўрда ва мааставани райхонсиз танаввул қилиб бўларканми?! Шунингдек, райхонни маринадларга, икрага солиш мумкин ва ковурдокларни безатишида ишлатсангиз бўлади. Онахонларимиз чаккасига такиб юрадиган райхонни ошхонангиздан аритманг. Идишдаги сувга солиб қўйсангиз, ёғ ва таомларнинг ўткир хидини тез йўқотади. Қуриб қолса, япроқларини майдалаб олиб қўйинг. Таомга ишлатасиз.

Кимгadir ёқар лола, ким атиргул шайдоси... Шундай эмасми? Гулларни фақат жавонларга, столга эмас, ошхонага ҳам олиб киринг, истеъмол қилинг. Ёқимли иштаха!

Нигина ҚОДИРОВА тайёрлади



Инглиз адаби Оскар Вайлд (1854-1900) жаҳон адабиёти тарихига эстетизм адабий оқимининг ёркин намояндаси сифатида кирди. Унинг “Дориан Грей портрети” асари интеллектуал роман жанрининг ёркин намунаси тарзида тан олиниди. Оскар Вайлд ижодида XIX аср биринчи ярими романтизм анъаналяри билан шу асрнинг иккинчи ярмида санъат ва адабиётда яловбардорлик килган реализм ҳамда модернизмнинг эстетик тамойиллари ўз ифодасини топганини кузатамиз. 1870 йилларда инглиз адабиётида майдонга чиқкан эстетизм оқими 1880-90 йилларга келиб тўлиқ шаклланди ва бир катор истеъдодли қаламкашлар ижодига катта таъсир кўрсатди. XX аср бошида модернизмнинг турли-туман шакллари билан тулашиб, олдинги нуфузини йўқотди.

Эстетизм назариясининг шаклланишида инглиз мунаккиди, публицист ва санъат назарийетчиси Жон Рескиннинг хизмати катта. Оскар Вайлд эстетик дунёкараши асосини айнан Жон Рескиннинг эстетизм назарияси ташкил килди. Рескин илгари сурган “Гўзаллик бу мутлок ҳақиқат” шиорининг туб моҳияти Вайлд томонидан ўзлаштирибина қолинмасдан, балки “Дориан Грей портрети” романида ва “Ниятлар” деб номланган мақолалар тўпламида кейинги ривожини топди. Шундай бўлса-да, Рескин қарашларини Вайлд сўзсиз ва тўлиқ кабул килди, деб айта олмаймиз. Негаки, олимнинг санъат ва маънавият ўзаро боғланганлиги хусусидаги фикри Оскар Вайлд ижодида жиддий зиддиятларни юзага келтирди. Юкорида таъкидлаганимиздек, Жон Рескин санъат ва гўзалликни маънавиятдан ажратиб бўлмайди, деб хисоблаган, Оскар Вайлд эса унга қарши ўлароқ, “Дориан Грей портрети” романи муқаддимасида “... инсоннинг маънавий ҳаёти – бор-йўғи ижод мавзуларидан бири бўлиши мумкин холос”, деб хисоблади. Ҳатто Рескин билан тўғридан-тўғри баҳсга киришиб, Вайлд ўзининг “Ёлғон санъат инкирози” мақоласида “... санъат ҳаётга тақлид килишига қараганда, беихтиёр ҳаёт аслида санъатга кўпроқ тақлид килиши ҳақида таассурот уйгонади”, деб ёзди.

Вайлд ўз замондошлари О. де Бальзак, И. Тургенев, Л. Толстой, Ф. Достоевский ижодига юксак баҳо берган бўлса-да, ижодида реализм тамойилларига риоя қилишини хоҳламади. Вайлд ўзига хос диалог тарзида ёзилган “Ёлғон санъат инкирози” мақоласида ҳаёт санъатга тақлид килади, деб таъкидлайди. Шу тарика у санъатни ҳаётдан устун кўяди, ҳаётга кўра санъат асарининг нафосати, жазибадорлиги, мафтункор тароватини афзал кўради. Вайлднинг ижод бу ёлғонлик санъати дегувчи мантиқа зид фикри, унинг эстетизм ва гедонизм руҳидаги қарашлари моҳиятини тўлиқ ифодалаб берди, десак тўғрирок бўлади.

Эстетик дунёкарашидаги зиддиятларга қарамасдан, Вайлд реализм санъатини муносиб баҳолади. Унга жиддий эътибор қаратиб, баъзи асарларида реализмга тақлид килишига ҳаракат ҳам килди. Шу ўринда у рус адабиёти классиклари, жумла-

# Oskar Vayld estetizmi

дан, Достоевский ижодини яқиндан ўрганди. Гўзаллик ғоясини антик трагедия жанри нуктаи назаридан талкин киларкан, Вайлд ўз асарларида фожиавий сюжетларга ҳам мурожаат қиласди. Вайлднинг фожиавий мавзуларга эътиборини Достоевский қаламига мансуб “Хўрланганлар ва ҳақоратланганлар” романига бўлган ўзгача кизикиши билан изоҳлаш мумкин. Вайлд “Янги романлар” мақоласида Достоевскийнинг ушбу романини чукур тахлил этаркан, адиб ижодига сюжетнинг кескинлиги, асабларни таранг аҳволга келтирувчи кучли хис-туйгулар, қалбда ички, баъзан тушунарсиз туртки туфайли юзага келадиган ҳаракат, инсон руҳиятини, унинг онгиди оқиб ўтувчи таассурот ва кечинмаларни, ҳаётнинг яширин, зулматда қолган томонларини моҳирона тасвирлаш хосдир, деб таъкидлайди. Вайлд, Достоевский ҳаётнинг даҳшатли ҳақиқатини очиб бераолди, адиб ҳаётни яхши билганининг сири эса – ҳаётда қашшоклик ва азоб-укубатларни бошидан кечиргани, умидсизлик ва тузалмас дардга мубтало бўлганилигидир, деган хулосага келади.

Хуллас, Оскар Вайлд қарашлари ўта зиддиятли эди.

Ҳатто Вайлд баъзи асарларида шаклан ва мазмунан эстетизмдан узоклашганини кузатишмиз мумкин. Бу борада “Бахтили шахзода ва бошқа эртаклар” ва “Анор уйи” номли тўпламларига кирган эртаклар мухим аҳамият касб этади. Машхур эртакнавис Ханс Кристиан Андерсен анъаналяридан илҳомланган Вайлд ўз дунёсига эга эртаклар яратди. Муаллиф уларда буржуа

жамиятининг мазмунсиз ва нажотсиз хаётига сира ўхшамайдиган ёркин, жамики рангларда жилваланиб турувчи янги дунёни тасвирлади. Ёзувчи хаёлидаги дунё Ердаги хаётга жуда ўхшаш бўлиб, уларда сурбетлик ва манманлик, гедонизм ва аморализм таъсиридан фориғлини кузатамиз. Вайлд илк дафъя ўзи ошуфта бўлган гўзаллик идеалиг бадиийлик нуткай назаридан яқинлашади. Адоватли хаётнинг бемаънилигидан қочиш ҳамда аламдийда ва баҳти қаро одамларга бепарво муносабат ўрнини кашшокларга, аянчли аҳволга тушиб қолган нотавон одамларга раҳм-шафқат ва ҳамдардлик хисснёти босади.

“Бахти шахзода” эртагида ёзувчи одамларга бахт-саодат олиб келувчи эзгулини шоирона оҳангда тасвирлайди. Вайлд эртакларида инсонпарварлик гоялари тушкунлик ҳамда умидсизлик кайфиятига қарама-карши кўйилган. Айнан эртакларида ёзувчи кўп жиҳатдан ўзининг эстетик қарашларидан чекинади. Эртакларнинг услуби импрессионизмга йўғрилганлиги, образларнинг нағислиги, нуткнинг мусиқавийлиги, манзараларнинг ёркин рангларда тасвирланганини Вайлд эстетизмини дарҳол пайқаб олиш мумкин.

Дарҳакикат, адебнинг эстетик қарашларидаги зиддиятлар унинг “Дориан Грей портрети” романидаги якъол намоён бўлади. Муаллиф образларни, сюжет чизикларини ўзининг эстетик, яни “санъат хаётдан устун”, “сел бўлиб завқ олиш ҳамма нарсадан муҳимроқ”, “гўзаллик маънавият ва ахлоқдан устун туради”,

## AN'ANA VA ZAMON

Жаҳон тамаддунининг маданий-маърифий масканларидан бири бўлган Бухоро заминида етишиб чикқан етук зотлар – Имом ал-Бухорий, Абу Али ибн Сино, Баҳоуддин Накшбандий, Ҳофиз Мирак Бухорий, Аҳмад Фижжакий, Нажмиддин Кавқабий Бухорий, Маҳмуд ибн Исҳоқ Сеторий, Дарвеш Али Чангий, Домла Ҳалим Ибодов каби улуғ аждодлардан мерос бўлиб келаётган бебаҳо маънавий қадриятлар бутунги кун авлодларида эҳтиром туйғуларини уйғотиши ва уларни ҳозирги янги давр руҳига ҳамоҳанг ривожлантиришга маънавий рағбатлантириши баробарида миллий ўзлигимизни англаш жараённида ҳам аҳамияти бекиёсdir. Ўзбекистон Республикаси Президенти Ислом Каримов таъкидлаганидек: “Хозир Бухоро, унинг аҳолиси янги давлатчилик карор топиши, демократик жараёнлар ривожланиши, бозор иқтисодиёти шаклланиши босқичини бошдан кечирмоқда. Шаҳар янгитдан маънавият манбаларига, миллий илдизларига қайтмоқда, бетакрор маданияти ва маънавиятини тикламоқда”.

Хусусан, мустакиллитетиз шарофати билан Бухоро шаҳри маҳаллий аҳоли ижодиёти, устоз санъаткорлар мероси, уларнинг умуминсоний қадриятларга кўшган хиссалари, қолаверса, шу масканда қарор топган янга кўплаб бой мусикий анъаналарни чукурорк тушуниб етиши даври келди.

“Шашмақом”, “Бухорча” ва “Мавриғи” каби жанрлар ва уларнинг ижрочилиги билан боғлиқ анъаналар юзага келишида қуйидаги тарихий босқичлар алоҳида аҳамиятга эга бўлган:

Темурйлар даврида сарой мусика маданияти мақомчилик анъаналари юксалди; Самарқанд ва Ҳирот саройларида урғ бўлган “Ўн икки маком” бухоролик устозлар томонидан ҳам ривожлантирилди.

Бухоро амирлиги даврида сарой мусикачилари – Нажмиддин Кавқабий, Дарвеш Али Чангий каби замонанинг энг илғор фикрли олим ва мақомхон усталарнинг самарали илмий-ижодий

дегувчи тасаввурларига мувоғик тарзда қуришни афзал кўради. Бирок образлар силсиласи ва сюжет ривожи ушбу хикояларнинг ёлғонлиги, хаётдан анча йирок эканлигини ўзида эътироф этади. Сюжетнинг харакат ва ўзгаришларга бойлиги, жўшкинлиги айрим эпизодларнинг жонсизлигини, бир жойда тўхтаб колганигини ёнгиг ўтади. Романинг объектив маъноси айрим эпизодларнинг мазмуни билан зиддиятга учрайди; аслини олганда, муаллифа кўл келувчи эстетизм ва гедонизм foяларининг ёлғонлиги маълум бўлиб қолади.

Оскар Вайлд яратган “Уиндермир хоним еллигичи”, “Дикатга арзимас аёл”, “Идеал эр”, “Жиддий бўлиш канчалик мухим” каби бир катор комедиялари учун ҳам парадоксал фоя ва мавзулар хосдир. Уйғониш даври инглиз комедияси анъаналарини давом эттириб, Вайлд нозик дид билан ишланган, кескин сюжетли комедиялар яратди. Уларда инглиз жамиятининг аристократлар доирасидаги расм-руsum ва одоб-ахлоқ мезёrlари ўринли, энг мухими, мўлжалга уриб танқид килинади.

1895 йил жамоат жойларида одоб-ахлоқ мезёrlарига тўғри келмайдиган ҳатти-харакатлари учун Оскар Вайлд айланади. Унинг иши судда кўрилиб, беш йил озодликдан маҳрум этилади. Бошига тушган қулфат ҳамда хаёт синовларидан тўплланган тажриба, дунёга бошқача кўз билан қараш Вайлд ижодига янги кайфият ва мавзуларни олиб кирди. Дарвоке, инсон ўз хаёти давомида қанчадан қанча азоб-укубат, йўқотишларга дуч келади,

мехнатлари туфайли “Ўн икки маком” мумтоз мусикий анъаналари тўлаконли намоён бўлди (XVI - XVII); Айнай пайтда эса “Ўн икки маком” негизида “Шашмақом”ни шакллантириш учун мухим асослар ҳам юзага келди. Шу билан бирга “Шашмақом” туркуми таъсирида созандачилик санъатида яллачилик хусусиятлари билан сугорилган туркумлар юзага келди.

XX аср ўзбек мусиқа маданиятида “Шашмақом”, “Бухорча” ва “Мавриғи”ларнинг ҳалқчил кўринишлари билан бирга ижро этиши шаклларида ҳам ўзгаришлар юзага келди.

Бухоро “Шашмақом” мумтоз мусиқа анъаналари ўзбек мусиқа маданиятига жорий килинди. “Шашмақом”ни амалий тадқик килган академик Ю.Ражабий Ўзбекистон телерадио-компанияси ҳузурида “Маком” ансамблини тузди ҳамда унда фаолият кўрсатиш учун бир катор бухоролик санъаткорларни таклиф этди. Шу вақтдан бошлаб “Шашмақом” ижрочилигига аёлларнинг ҳам иштироки бўлган янги ижодий жамоа фаолият кўрсата бошлади. “Шашмақом” ижрочилигига юзага келган ансамблнинг бу янги шакли ҳозирга қадар давом этиб, жумладан, Бухоро шаҳрида “Сайқал” мақомчилар ансамбли, вилоятнинг Фиждувон туманидаги “Мақомчилар” дастаси ва шу каби ҳозирда Республика маданиятида анъана бўлиб бормоқда.

Бугунги кунда “Шашмақом”, “Бухорча”, “Мавриғи” мумтоз мусиқа анъаналарининг ёйилиш ҳудуди куннама-кун кенгайиб бораётгандиги ҳам унинг ҳаётбахш қувватининг ифодасидир. Хусусан, бу ноёб санъатлар атоқли санъаткорлар ва турли ижодий жамоалар томонидан хорижий мамлакатларда ҳалқаро фестиваль кўрик танловларида ва яна бошқа тадбирлар муносабати билан катта саҳналарда ижро этилмоқда. 2003 йили ЮНЕСКО нуфузли ҳалқаро ташкилоти томонидан “Шашмақом” – жаҳон маданиятининг бебаҳо дурдонаси”, дея эълон килиниши бу мумтоз санъатни бутун жаҳон бўйлаб тарғиб килиш ишларига кенг йўл очиб берди.

Ўзбекистон ҳалқ артисти, бастакор ва созандо Үлмас Расулов «Шашмақом»нинг қадимий, кўхна ижросини қайта тиклаш борасида катор ижодий, илмий изланишлар олиб бормоқда. Буларнинг меваси ўлароқ устознинг “Анъанавий хонандалик услубиёті”, “Кўзга айлансан кўнгил” каби рисолалари бунинг яқол

унинг бошига не-не кулфат ва мусибатлар тушади. Бундан у нафакат жисмонан кийналади, балки рухан ҳам каттиқ эзилади. Инсоннинг адолатсизликдан жабрланиши ва ҳаёт синовларини енгиб ўтиши Вайлд асарларининг асосий мазмунига айланди. Ёзувчи бошидан кечиргандарини, қайгу-ҳасратларини тавбагазарру шаклида ёзган “Ер қаъридан” номли ҳикоясида сўзлаб беради. Қамоқхонада кўрганлари, ўзи билан ўтирган маҳбуслар ҳикояларидан олган таассуротлари асосида, аламзада Вайлд “Рединг камокхонаси ҳакида баллада”сини ёзади. Асарда севганин ўлдиргани учун ўлим жазосига маҳкум қилинган маҳбуснинг қатл этилиши воқеаси муаллиф тарафидан руҳан тушкун кайфиятда очиб берилади. Шу тарика поэмада мухаббат қаничалик ёрқин ва оташин бўлмасин, барибир уни жабру-жафо, азоб-укубат ва мукаррар ўлимдан ажратиб бўймаслиги ҳакидаги фикр қарор топади.

**Бу оламда яшаган ҳар бир одам  
Севганини ўлдирган.  
Қахри қаттиғи – бағритошлиги билан,  
Ялтоғи – ширин сўз оғуси билан.  
Қўрқоғи – маккор бўясин олган,  
Фақат довюраги – кўп гапирмай,  
Ҳалокатга юзтубан кетган.**

Айни пайтда, баллада ўлим жазосига, камокхоналардаги тартиб-коидаларнинг шафқатсизлигига карши оташин сўздек

далили хисобланади.

Мустакиллигимиз шарофати билан “Шашмақом” сабоклари янги турдаги таълим тизимида ҳам ўзининг муносиб ўрнини то-паётгандиги кувонарлидир. XX аср сўнгти чорагига келиб Тошкент давлат консерваториясида, бугунги кунда эса маҳсус олий ва ўрта таълим муассасаларида мақом ижрочилигини касбий ўрганишга қаратилган “Анъанавий ижрочилик” бўйимлари фолият олиб бормоқда.

Бухоро шаҳридаги Академик ва ҳалқ бадиий жамоалиари қадимий қўшикларни, фольклор санъатини илмий ва амалий жиҳатдан ўрганиш, шунингдек, уни вилоят ва республика миқёсида кенг тарғиб қилиш ўйлида самарали меҳнат қилмоқдалар. Шунингдек, “Маком”, “Бухорча”, “Бухоро гўзаллари”, “Мавриғи” фолклор этнографик ансамблари мусикий анъаналаримизни жаҳон ҳалқлари орасида ҳам кенг ёйишга астойдил киришганлар. Ҳусусан, “Маком” ансамбли Германия давлатида, шунингдек, “Шарқ тароналари”, “Бойсун баҳори” сингари Халқаро миқёсдаги фестивалларда мазмунли дастурлари билан қатнашиб келмоқда.

“Бухорча” ашула ва рақс ансамбли эса, Бухорога хос бўлган куй-кўшиклар ва раксларни, жумладан, “Зардӯз кизлар”, “Бухоро баҳори”, “Тахайюл”, “Салламно”, “Жавоний”, “Карашма”, “Нозанин”, “Оразибон”, “Мусикий гулдаста” каби намуналарни ҳалқимизга тортиқ қилиши билан бир каторда, Бухорога ташриф буюраётган хорижий меҳмонлар, сайдълар, шунингдек, Америка, Канада, Франция, Голландия, Германия, Уммон сultonлиги, Қатар давлатларида ҳам намойиш этиб, ўзбек санъатини тарғиб қилишида, ҳалклар ва мамлакатлар ўртасидаги дўстлик ришталалини янада мустаҳкамлаш ўйлида хизмат қилиб келмоқда.

Оламшумул аҳамият қасб этажтган бу серкирра жараёнларни атрофлича ўрганиш, шунингдек, Бухоро худудида кечашётган қасбий ва ҳалқ мусика ижодиёти анъаналарининг ўзаро таъсирланиш ҳолатларини атрофлича тадқиқ этиш масалалари ҳозирги давр ўзбек санъатшунослиги олдида турган мухим мавзулардан бўлиб қолмоқда.

*Fani XUDOEV  
Санъатшунослик институти  
таофиқодчisi*

янгради. Балладада жон-жаҳд билан яшашга интилиш, самода учеб юрган күшнинг эркинлигига ҳавас килиш, озодликни кўмсанаш хис-туйгулари кўйланади.

Шоир Валерий Брюсов, Оскар Вайлднинг бу асарини француз адиби Виктор Гюгонинг “Ўлимга маҳкум этилганинг оҳирги куни” киссаси ҳамда рус ёзувчиси Леонид Андреевнинг “Еттига осиб ўлдирилган” ҳикояси билан бир каторга қўяркан, уларда “мукаррар ўлимни кутишга” маҳкум этилган, жаҳаннам жазосига тортилгандарнинг мушкул аҳволи ифодали тасвиirlанади, дея баҳолаган эди.

Ўз ижодида сел бўлиб ёшлик гаштини суриш, бегам-беташвиш яшаш, ҳузур-халоват ва роҳат-фарогатга тўла ҳаётни тараннум этиши билан бирга, Вайлд “ижодкор асло насихаттўй эмас”лиги ҳамда “санъат бу ҳаёт эмас, балки унга қараган одамини акс эттирувчи восита”лигини алоҳида таъкидлаб ўтди. Шу билан бирга адиб ўзининг энг сара асарларида ҳаётнинг ҳақиқий гўзаллигини кўрсата билди, эстетизмнинг лоқайдилиги ва бекарорлигига табиатдаги гўзаллик ва нафосатни қарама-қарши кўйди, инсондаги эзгуликни, унинг ҳаёт шодликларидан баҳра олиб яшаш эктиросини шоирона тасвиirlаб бера олди.

*Муҳаммаджон ХОЛБЕКОВ,  
филология фанлари доктори, профессор*





**Dabda va hasham ham astari,  
ham avrasi bilan yuz kabi chiroyli  
bo'lishdir.**

**Moda bu ajoyib g'oya... va uni  
iloji boricha tez ishlatish lozim.**

**Agar Sizni bivor ayol o'z chiroyi  
bilan lol qilgan bo'lsa, Siz uning  
kiyimini eslay olmasangiz, demak,  
u bekamu ko'st, mukammal  
kiyingan.**

**Men modani quvib emas,  
aksincha, zamonga yarasha  
yashaganman.**

# COCO CHANEL

## afsona va haqiqat

“Шанел” сўзи ўхшashi йўқ жозиба, гўзаллик, нафосат сўзлари билан эги-закдир. Бундан ташқари, унинг мавқенини бутун дунё тан олган. Кўпчилик мода ишқибозлари учун “Шанел” — моданинг энг юкори чўккиси.

Франциянинг “Шанел” компаниясини дунёдаги энг машхур модалар уйи деб эътироф этсак, муболаға бўлмайди. «L'Expansion» журналининг маълумотига кўра, «Шанел» француздарнинг энг севимли маркаси хисобланади.

Модалар инқилобининг асосчиси, ўз даврида афсо-навий шахсга айланган Коко Шанел муваффакиятига модалар империясини яратишида қобилияти, тинимсиз меҳнати, келажакни олдиндан аниқ кўра билиши асос бўлди.

Габриэл Бонхеер (Коко) Шанел 1883 йил 19 августда Франциянинг Самюра шаҳарчасида туғилган. Шанел 6 ёнда эканида онаси вафот этган. Отаси Габриэлни ва тўрт aka-укаларини ташлаб кетган. Улар Коррэздаги болалар уйида вояга етишган. Габриэл кийим-кечак магазинига ишга кириб, бўш вактларида кабаре (кечки эстрада бари)да ашула айтган. Унинг энг севимли қўшиклари «Ko Ko Ri Ko» ва «Qui qua vu Coco» бўлган. Кейинчалик Коко тахаллусига шу тифайли эга бўлган. Ўзининг чиқишиларидан бирида зобит Этьеном Бальзан билан танишди ва тез орада уникига — Парижга кўчиб ўтди. Улар кўп яшамай ажрашишиди. Тез орада у ўзининг янги турмуш ўртоғи — инглиз саноатчиси Артур Капелл билан танишди. Бой-бадавлат хушторлари орқали 1910 йилда Париждаги биринчи дўконини очишига мұяссар бўлди. Шанел аёллар шляпасини тикиб, янги-янги русумларини ўйлаб чика бошлади. Шляпалар Париж аёллари ўртасида жуда тез урф бўлди. Бир йилдан сўнг Камбон кўчасида модалар уйини очди. Унинг бу илк модалар уйи ҳозирги кунгача сакланиб қолган. Коконинг юкори дидли фасонлари XX аср бой-бадавлат аёлларининг эътиборига туши.

1919 йилда у бутун дунёда мижозлар ортириди. У яратган кийимлар модалар оламида инқилоб ясади. Ва у жамиятнинг энг эътиборли хонимиға айланди. У аёлларнинг ўз кийим жавонига муносабатини ўзгартириб юборди. Шанел шундай ёзган эди: “Жавон аёллар учун шундай жихозга айландики, унинг ёнида аёллар ўзларини хам латофатли, хам жасоратли хис этадилар”.

Коко Шанел — ҳаётни жуда хам севтан ва қадраган. Бу аёл ҳамиша ўзини сирли тутган. У ҳақида кизиқканлар ҳеч қачон аниқ бир маълумот ола билмаганлар. Шанел ўзининг ҳақиқий ёшини бекитган, қариндош-уруғлари, туғилиб ўсган жойи, оиласини, келиб чиқишини сир



сақлаган. Ҳаттоғи, дугоналари ва жазманлари билан алокалаарини хам яширган.

Шанелни хамма XX асрда туғилған деб ўйлайди. Аслида у 1883 йилда туғилған. Ўзининг бадавлат оиласда ўсганини, унга энагалар, хизматкорлар парвоналигини кўп бор гапирган, лекин, афуски, буларнинг ҳаммаси ёлон эди. Аслида отаси пайпоқ сотувчиси бўлған, онаси эса сабзавот савдоси билан шугулланган. Отаси енгилтабият ва ичкиликка берилган одам эди. Шанелнинг бир қанча опа-укалари бўлса-да, улар ҳакида хеч қачон гапирмаган. Уни, ўзи истаганидек, Шанел Габриэл деб аташган.

Шанс! Гаризл дөс ашынан!

У болалар уйидан кетаётганида ҳеч қандай қасби йўқ эди. Бирок у ерда парда, фартук сингари содда буюмлар тикиши кўнгликасини ўзлаштирган эди. У ҳеч қачон пўрим кийимлар бичикчиси ёки беназир тикувчи бўлмаган. Бирок унда малака ва интилиш юкори эди. У шу туфайли ўзи ўсган болалар уйи жойлашган Мулен шаҳарчасидаги магазиндан иш топли.

У атторлик бўлимида назоратчи бўлиб ишлар, тасма, мағиз сингари нарсаларни ўлчаб берарди. Харидорлар бу ашёларнинг тикилишини сўраб мурожаат қилишганида у тикиб кўрсатарди. Секин-секин фартук, халат, тунги кўйлак, ички юбкалар тикиб беришга харидорлардан, ходимлардан буортмалар ола бошлиди. Шу тарика у ўзи учун шу кўчадан ижара уй топли. Хозир бу кўча Шанел номи билан аталаи.

Шанел мадданият ва санъат арбоблари, ташкилотлари билан ҳеч қандай ҳамкорлик қилмаган. У ўзини тутиши, кийиниши билан танилган.

Бу расмда Шанелнинг ажоддлари савдо килган бозорга ўхшаш Оверни бозори акс этган. Бу жуда оддий, дехқонча, француз кишлосклари га хос соддалик Коконинг ижодида улкан ўрин эгаллайди. Чунки Шанел белгисининг асосий ўзига хослиги оддийлик эди. У содда бичим, аниқ тузилиш ва рангларнинг камлигига эътибор қаратар эди. Ана



Шанел олди тортиб боғланадиган, корсетсиз оддий услугубни жуда кўп либосларида кўллаган.

Шанелнинг фаолиги ўз дизайн бўйича ишлаб чиқарган маҳсулотларни сотишдан иборат эди. Ишлаб чиқариш ва савдо... Шу туфайли дунё бўйича юздан ортиқ бутиклар очишга эришди. Вафотига 40 йил бўлган бўлса хам, Шанелнинг маҳсулотлари ва фирмаси хамон киборларнинг назарида. Унинг номи билан боғлиқ атирупа маҳсулотлари, заргарлик буюмлари, кийим-кечаклар дунё бўйлаб хамон кезиб

юрибди.

Унинг дастлабки атири “Шанел № 5” ни яратиш учун 1921 йилда Россия подшохлигига атир етказувчи Эрнест Биукс томонидан Коко Шанелга иккى хил намуна тақдим этилади. У № 5 намунасини танлайди. “Номини сиз кўясиз” таклифига эса шундай жавоб беради: “Мен ўз коллекциямни 5 май куни, йилнинг бешинчи ойида бошлаганман. Атирга ана шу ракам берилисн. Зеро, бу ракам атирга омад келтиради”. Коко Шанел оригинал шишиларни, яъни оддий идишларни маъкул кўради. Ичидаги суюқлик идишнинг ўзидан хам қадрли эканлигини айтали.

жем көзлүүлүк салттарынан анында.

1950-1960 йилларда Коко турли Голливуд студиялари билан хамкорлик кыла бошлади. Унинг кийимларыда Одри Хепбернча Лиз Тайлор сингари машхур хонимлар пайдо бўла бошлади. 1969 йилда афсонавий актриса Кетрин Хепберн бродвей мюзиклида “Коко” картинасида Шанел образини яратди.

Шанеллинг шахсий ҳаётда омади келмади. Унга хайрихоҳ жуда кўп эркаклар бор эди. Бироқ у турмушга чиқмади ва фарзанд кўрмади.

Бутун хаёти давомида кенг халқ оммаси томонидан эъзоз ва ардокда яшаган бўлса-да, сўнгги пайтларда ёлғизланиб қолади. Шанел 1971 йил 10 январ куни 87 ёшида қазо этганда унинг ёнида фақатгина оксоч — уй хизматкори бор эди, холос. Шанел ширкатининг йиллик фойдаси 160 миллион АҚШ долларини ташкил этарди. Аммо унинг кийим жоворонидан машҳур Мадмуазел сўзи билан айтганда фақатгина уч “пўрим кийим-бош” топилади, холос. Коко Шанел ўзининг васиятига кўра Парижда эмас, балки янада сокинроқ ҳисобланган Швейцариянинг Лозанна шаҳрида дафи этилади.

Хозигир пайтда Шанелнинг модалар уйида Карл Лагерфельд баш дизайнер бўлиб ишлайди. У компанияни 1982 йилдан бери бошқаради. У Шанелнинг кийимлар қулай бўлмоги лозим деган фикрига асосан, юбкаларга қисқалик олиб кирди. Лагерфельд сумкачаларга хам эгарсимон кўриниш бахш этди. Бу сумкалар хамиша олиб юриш учун қулай. У “Мен модага ҳашам ва омилкорлик олиб кирдим. Агар Шанел тирик бўлганида менинг ишларимдан мамнун бўлар эли”, деб айтган.

Хозирги кунда hoovers.com сайтининг маълумотига кўра “Шанел” компаниясиning йиллик даромад айланмаси — 1 миллиард 296 миллион АҚШ долларига тенг.

*Нигина КОДИРОВА тайёрлади*





# САККИЗ ЭУФО

Сайёрамизнинг аксарият қисмини сув ташкил килиши барчамизга маълум. Қуруқликдаги наботот ва хайвонот олами инсоният томонидан маълум даражада ўрганилиб чиқилган.

Бироқ бепоён уммонлар бағри ва улар дунёси хали тўйлик ўрганилмаган. Сув тубида яшовчи баҳайбат маҳлуклар, уларнинг ийрик кемаларни уммон қаърига ғарқ килиши ҳакида оғиздан-оғизга ўтиб юрувчи кўплаб афсоналар, хужжатли асарлар ёзилган. Ҳатто фантастик кинолар ҳам ишланган.

Денгиз ва океанларда қимматбаҳо юклари билан ҳалокатга учраган кемаларнинг изига тушганлар ўзларининг кўзлаган жавоҳир ва маржонларини йиға олишмаган. Улар сув тубида кутилмаганда пайдо бўлиши мумкин бўлган сув ости маҳлуклари билан юзма-юз келишдан кўркишган.

Бугунги кунда маҳлуклар кемаларни ғарқ килишига хеч ким ишонмайди. Қадимдан хаёти денгиз ва океанлар билан боғлиқ бўлган одамлар сув остида яшовчи балиқдан фарқли баҳайбат кўркинчли маҳлук борлигигига ишонишган. Одамлар орасида оғиздан-оғизга ўтиб юрувчи ушбу афсонавий жонзот биз билган саккизоёқнинг ўзгинаси. Сув тубида шу даҳшатли маҳлук билан тўқнаш келган денгизчилар тирик океан қафасини хис килгандарни сўзлаб беришган.

Ҳозирда барча имкониятларга эга улкан кемалар ишлаб чиқарилиши, сув остини ўрганишга мослашган замонавий ускуналар ва суратга оловичи сув ости камераларнинг яратилиши сув ости дунёсини ўрганиш имкониятини берди.

Ўша афсонавий маҳлук ҳакида-

ги ўта кўпиртириб тўқилган ҳикоялардаги жонзот саккизоёқлигига бизда шубха қолмади. Сув ости дунёсини ўрганишда кўплаб илмий изланышлар олиб борилиши натижасида саккизоёқларнинг юздан ортиқ турлари аниқланди. Уларнинг кўп қисмини унча катта бўлмаган, узунлиги ярим метргача бўлган саккизоёқлар ташкил этади. 3-4 хил турлари эса инсон билан тўқнаш келганида ўзининг кучли мушаклари орқали курашда устун келиши ҳам мумкин. Уларнинг энг кўп учрайдиганлари Дофлейн саккизоёғи, Аполлон саккизоёғи ва Гонконг саккизоёғидир.

Биринчиси барча океан, тропик ва субтропик денгизларда яшайди. Иккинчиси, асосан, Япония кирғоклари ва Күрил ороллари атрофида ҳамда Пасета бўғозида учрайди.

Аполлон Аляска қирғоклари сув ости қояларида, ғарбий Канада ва Калифорния атрофида учрайди. Уларнинг узунлиги 3 метргача, оғирлиги эса 25-50 кггача этади.

Саккизоёқ билан тўқнаш келган денгизчилар ҳикояларини лоф деб қарайдиган бўлсак, баъзи манбалар уларнинг ҳакиқатга яқинлигини тасдиқлади. Ж.Кусто ва Ф.Диоленинг “Саккизоёқ ва калмарлар” китобида бунга оид маълумотлар бор. Америкалик денгиз мутахассиси, олим Ф.Вуд Флорида денгиз лабораторияси архивида изланиш олиб бораётib қизиқ бир фактга дуч келган. 1897 йил Августини соҳилида баҳайбат сув маҳлукининг жонсиз танаси топилди. 6 тонна атрофидаги бу топилма устида Йель Университети профессори А.Верилом изланиш олиб борган. Ҳозирги кунда ушбу саккизоёқнинг бир қисми Смит-

сон институтида сакланмоқда. Топилма сакланыётган идишга “улкан” (лотинча гигантус) деб ёзилган. Ҳозирча баҳайбат саккизоёқлар мавжудлиги ҳакидаги ягона илмий маълумот шу ва буни инкор эта олмаймиз.

Саккизоёқнинг нимаси хавфли? Аслида, саккизоёқлар инсонга беҳуда ҳамла қилмайди. Ғаввослар уларни кўп кузатишган. Саккизоёқлар инсон яқинлашганини сезишса, сув ости қоялари орасига яширинишга ҳаракат қилишади. Уларнинг яшаш жойлари асосан сув ости қоялари, горлари ёки чўкиб кетган кемаларнинг ички бўйимлари бўлади. Агарда у ерга ғаввослар эҳтиётсизлик қилиб кириб қолишса, саккизоёқлар буни ўзларига тажовуз сифатида қабул қилиши ва ўзини ҳимоя қилиши учун имконияти қолмайди. Чунки яшириниб турган саккизоёқни ўз тусини ўзгартириш хусусияти туфайли олдиндан сезишнинг иложи йўқ. Унинг олдиди бўқаламун ҳам ип эшломай қолади. У рангини



ўзгартирибина қолмай, бирор рельеф шаклига ўйғунлаша олишининг ўзи бир мўъжиза.

Сувда яшашга мослашган жонзорларда инсонга нисбатан имкониятлар кўп. Бунинг олдини олиш учун бош кисми ва икки кўзи ўртасига ханжар санчил, мия кисмини жароҳатлабгина уни тинчтиши мумкин. Акс ҳолда иккинчи ғаввос араплашувисиз натижага саккизоёқ ҳисобига ҳал бўлиши мумкин.

Балоғатга етган саккизоёқнинг оёқларида икки мингга яқин сўргич жойлашган. Уларнинг хар бири юз грамм куч билан ўлжани ушлаб туралади. Демак, икки мингта сўргичнинг кучи 200 кгга teng. Ўтмишда Колумбия атрофида олтин ва кумуш ёмбилиари билан чўкиб кетган кемаларнинг жойи ўрганилгач, кўпгина ғаввослар ушбу қимматбаҳо ўлжа илинжида сувга шўнғишиган. Лекин бирортасига сув юзасига кайтиб чиқиши насиб этмаган. 64 метр чуқурликда катта бойликни ўз бағрида сақлаб ётган кема канчалар инсонларни домига тортиб кетди. Шунга қарамасдан, таникли американлик ғаввос Гари Разберг ўша лаънатланган кема ётган тубликка шўнгийди ва кема ён атрофида дом-дараксиз

йўқолган ғаввослар қолдиқларини учратади. Бечора ғаввослар сув ости кийимлари билан қўшиб ғажиб ташланганди. Нимталанган уст-бош ичидаги уларнинг суюклари кўриниб турар эди. Бу ҳолатни кузатиб турган Разберг тезлик билан сув юзасига кўтарилишга мажбур бўлади. Шуниси ажабланарлики, ғаввосга кислород келиб турадиган шланка сирли равишда узиб ташланади. Шунга қарамай, икки кун ўтгач, Разберг яна сувга шўнғишига қарор қиласди. У “Ҳалокатга учраган кема олтинлари” китобида шундай ёзади: “Фарқ бўлган кемага яқинлашар эканман, ён-атрофимда нимадир, кимдир мени кузатаётгандек туюла бошлади. Бу хиссиёт шунчалик кучли эдик, атрофимга тез-тез бурилиб ёритични тутиб алантладим. Секин кема ичига кира бошладим. Ўзимни тузоққа тушгандек ҳис килдим. Орқамга ўгирилдим, кутилмаганда, эшик томондан баҳайбат шарпа пайдо бўлди. Чиқиш йўлагини шарпа батамом тўсив кўйганди. Кўз олдимда баҳайбат ва жирканч бир маҳлук танасини силкитиб турарди. Менинг харакатларимни синчилаб кузатиб, хар томонга буралиб ўз ранг-тусини ўзгаришади. У турли рангларга айланар экан,

ўзининг маконидаги бегонани сўрок килаётганга ўхшар эди. Бу конхўрнинг маккор кўзлари ҳар бир харакатимни назардан кочирмасди. Ниҳоят, аёвсиз кураш бошланди”...

Бу курашда ўзини йўқотмаган Разберг ўтқир пичоги билан маҳлукнинг учта пайпаслагич оёгини кесишига муваффақ бўлади. Шуниси ажабланарлики, маҳлук дастлаб бор гавдаси билан ташланмасдан пайпаслагич оёкларини навбатма-навбат ишга солган. Ғаввоснинг ўқтамлигини сезган рақиб борлиги билан жангга киришади. Бу ҳолатда ҳам ўзини йўқотмаган ғаввос саккизоёқнинг жони — ўша икки кўзи ўртасига пўлат ханжарини санчади. Лекин саккизоёқ ҳам жон бериш олдидан ракибини силтаб, эзгила булгуради. Разбергни бош кийими маҳақланган, танаси жароҳатланган, хушини йўқотган ҳолда ундан хавотир олган шерилари топиб олишади. Унинг баҳтига ҳамкаслари ўз вақтида ёрдамга етиб келишади ва жонсиз саккизоёқ чангалидан қутқариб олишади...

*Комил ЖОНТОЕВ тайёрлади*



# “GULISTON” JURNALI TARIXI

1925 йилнинг ноябр ойидан бошлаб ҳозирги кунда «Гулистон» номи билан нашр килинаётган «Ер юзи» халқимиз маънавияти тарихида ўзига хос аҳамият қасб этган журналdir. Журналнинг юзага чикишида истеъоддли ташкилотчи ва қаламкаш Аъзам Аюбовнинг хизмати катта бўлди. Унинг саъй-ҳаракати билан 1925 йилнинг ноябрида ўзбек ўқувчилари «Ер юзи» номли 15 кунда бир маротаба чиқадиган янги журналнинг биринчи сонини олишига мушарраф бўлдилар. Ўзбек тилидаги дастлабки оммавий ижтимоий-сиёсий, адабий-бадиий ва расмли-безакли нашрлардан бири бўлган бу журнал адабиёт ва санъат аҳлларининг энг севимли матбуот органи бўлиб, ўз атрофига даврнинг улуг ижодкорлари ва олимларини бирлаштирган эди. «Ер юзи» журналида Абдулла Авлоний, Абдурауф Фитрат, Абдулла Кодирий, Чўлпон, Шокир Сулаймон, Боту, Отажон Ҳошим каби ижодкорларнинг асарлари мунтазам нашр этилиб турди. Журналнинг ташкил топиши ҳақида XX аср бошидаги ўзбек миллый матбуоти тарихининг илк тадқиқотчиларидан бири Зиё Саид ўзининг «Ўзбек вақтли матбуоти тарихига материалыллар» рисоласида етарлича маълумот беради: Журнал таҳrir ҳайъатида Санжар Сиддик, Маннон Ромиз, Сайд Фани, Шокир Сулаймон, Собира Холдорова, Вил Ўразой каби ёзувчи ва журналистлар фаолият кўрсатгандар. Улар журнал фаолиятини йўлга кўйишда катта амалий-ташкилий кўмак кўрсатибина қолмай, айни паллада «Ер юзи» учун талайгини адабий ва журналистик асарлар ҳам ижод этишган.

Журнал ташкилотчилари нашрни мазмундор ва ўқишли килиб чиқариш максадида унинг дастлабки сонларидаэк ижодкорлардан расм, шеър, ҳикоя ва маколалар жўнатиб туришини сўрашган. Журнал жамоасининг жонбозлиги туфайли «Ер юзи»га доимий ёзib турувчи қалам аҳлларининг сафлари кун сайин кенгайиб борган. Бу ҳақда журналнинг 3-сонида «Ер юзи»нинг дўстларига» сарлавҳали мақолада қуидагиларни ўқиймиз: «Ер юзи» журнали ўз ўқувчи ва ёзувчиларни топиб бормоқда. «Ер юзи» журнали жуда тез вактда тарқалиб кетди ва 1-2-сонининг чикиши фурсатида атрофдан кўп ҳикоя ва шеърлар, расмлар келиб туриши бунга далил. Албатта, бу ходиса «Ер юзи»нинг борғон сари мукаммаллашмагига ва ўқувчиларнинг сўровларини таъмин килиб бора олишига йўл очадур ва шу йўлни топмоқ учун ҳаракат килишга уни мажбур этадур.

«Ер юзи» ёзилган ҳикоя ва шеърларни мумкин қадар ўзида босиб чиқариб туришга ва сахифаларини чамалаб туриб, вақти келганда, мажмуя шаклида чиқармоқка карор килди. Мана шуни кўзда тутиб ёзувчилар ҳикоя ва шеърларни юбориб турсинлар» («Ер юзи», 1925, 3-сон).

Журнал ташкилотчилари уни чиқаришга тайёргарлик

кўрилаётган пайтда шоир Чўлпондан бирор нарса ёзib бериши илтимос килгандар. Ўзбек матбуоти жонкуяри Чўлпон янги, ижтимоий-сиёсий, адабий ва расмли-безакли журнал ташкил топаётганидан қувонади ва журналнинг чоп этилиши муносабати билан 1925 йил 1-сонида «Бу нима нарса?» номли табрик шеъри босилади:

«Бу нима нарса? » – деб  
Хар ким сўрса,  
Дейман «Ер юзи»  
Хар ерда юрар,  
Хар жойни кўрар.  
Хар кимни тоблар,  
«Фотоҳон» кизи!

Кейинчалик шоирнинг «Ер юзи»да бир қанча шеърий ҳамда публицистик асарлари босилиб чиқди. Лекин уларнинг аксарияти журнал фаолиятининг дастлабки даврларига тўғри келди.

«Ер юзи» журналида фаолият кўрсатган ижодкорларнинг сафи аста-секин кенгайиб борди. Журнал ёш ижодкорларнинг адабиёт, санъат, журналистика ва фото оламига дадил кириб келиши учун ижодий мактаб вазифасини ўтади, ўзбек бадиий таржима адабиётини ривожлантиришга катта хисса кўшиди.

Лекин журнал қийинчиликларга қарамай, ўз зиммасига олган вазифани тўла бажаришга уринади. Журналнинг ҳар бир сонида қуидаги фикрларга дуч келамиз: «Журналнинг ўз вақтида ва кўнгилдагидек чиқиб турмоғи учун ўқувчи ўртоқларимизнинг кўлларидан келган қадар ёрдам этажакларини кутамиз. Кўлларида сурат оладурғон ассоблари бор ўртоқлар журнализмнинг мавзуига мувофиқ расмлар жўнатсалар жуда севиниб қабул қиласиз. Ҳикоя ва шеърлар, турмушдан олиниб ёзилғон кўринишлар, парчалар, илмий ва маҳсус мавзулардаги маколалар журнализмизда бош ўринларни олади» («Ер юзи», 1 -сон).

«Ер юзи» журналиниң мавжуд сонлари унинг саҳифаларида ёритилган мавзулар ва жанрларнинг хилма-хиллигидан далолат беради. Журналнинг мавзулар доираси анча кенг эди. У барча ҳаётин масалаларни кўтарар ва уларга маърифий нуқтаи назардан қарар, ёндашар ва баҳо берар эди.

Журнал маданият ва маърифат тарқатишида катта хизмат килган. Журналда миллат ва унинг ҳак-хукукига, тарихига, тил ва адабиёт масалаларига, дунё ахволига доир кўплаб ахборот берадиган ва ўқувчиларни кизикирадиган материаллар, бахс-мунозаралар ёритиб борилган.

Журналнинг турли сонларида Комил Алиев, Аъзам Айоб, Санжар Сиддик, Сайд Фани, Абдуҳамид Мажидов каби ижодкорларнинг маданий-маърифий мавзудаги публицистик маколалари нашр қилиб борилди. Бу маколалар ўзбек публицистикасини ривожлантиришга кенг йўл очди.

Шунингдек, «Ер юзи» журнали ҳикоя ва таржимачилини юксалтиришга ҳам катта хисса кўшган. Журналда бир қанча ижодкорларнинг ҳикоялари ва таржима асарлари нашр килинган. Зиё Саид номи юқорида зикр этилган рисоласида бу хусусда қуидагиларни ёзган: «Ҳикоянавислик ва шеър тўғрисида ҳам «Ер юзи»нинг хизмати қайрили бокишини тақазо киласиди. «Ер юзи»нинг ҳикоя босиши ўқувчиларда ҳикоянавислик хавасини орттириди».

Журналнинг 1925 йилги сонларида «Жаҳон адабиёти»

рукни остида Рабинранат Тагор, Ярослав Гашек, Фридрих Шиллер, А.С. Пушкин, Лев Толстой, Мулк Раж Ананд ҳақида мақолалар эълон килинди ва уларнинг асарларидан таржималар берилиди. Журналнинг турли сонларида машҳур Америка ёзувчиси О. Генрининг «Қоқ нон», П. Гибоннинг «Йўқолғон виждан», Умар Сайфуддиннинг «Туркча рецепт», Анри Барбюснинг «Қўрқинчли поезд», Примчанднинг «Танвир» ва бошқа кўплаб таржималарини ўқиш мумкин. Бу таржима асарларнинг кўпчилиги ўша вактларда журналнинг масъул котиби вазифасида ишлаган Санжар Сиддик томонидан «Газетачи» тахаллуси остида эълон килинган. Бундан ташкари, журналнинг доимий ёзувчilarига айланган Бойиши ва Н.Рахимиylар хам таржима асарлар эълон қилиб туришган.

Кўпчилик журналхонлар эътиборини ўзига торгтан, дастлабки сони 5200 нусхада, 1931 йил бошида эса 10700 нусхада таржалган «Ер юзи» журнали 1931 йилнинг ёзидан чиқмай кўйди. Шўро ҳокимияти журналда фаолият кўрсатаётган бетакрор калам соҳибларини матбуотда танқид қилишга, «халқ душмани» деб таҳқирилашга, жисмонан йўқ қилишга ўтди.

Хатто журналга раҳбарлик килиб турган ҳайъат аъзолари Аъзам Айуб, Санжар Сиддик, Комил Алиев, Сайдгани Валиевларнинг фаолиятини зимдан кузатиш кучайтирилди. 1932 йилдан журнал янги номда, яъни «Ўзбекистон курилиши» деб атала бошланди. Бу хақда «Ер юзи» журналнинг 1931 йил 17-18-сонларида куйидагича маълумот берилган: «1932 йилдан «Ер юзи» журналининг ўрнига «Ўзбекистон курилиши» деган янги журнал чиқа бошлади. «Ўзбекистон курилиши» кенг форматда, яхши қоғозда, турли-туман нафис тола материаллари билан безалиб, ҳажми икки ярим табоқ бўлади».

Маълумки, ўтган аср 20-йилларининг охирларида араб

алифбоси асосидаги ўзбек ёзуви лотин алифбоси билан алмаштирилди. Шу сабаб «Ер юзи» журналининг 1929-1930 йилги сонларидағи айрим саҳифалар, 1931 йилги сонларнинг эса барчаси ўша янги алифбода нашр қилинган. «Ер юзи» журналнинг фаолияти ҳамма вакт ҳам нурли, равон, силлик кечмади. Журналга ҳам ҳаётда юз берган ноҳақликлар, тазииклар, қатағонлар ўз таъсирини кўрсатди. Бироқ ҳар кандай вазиятда ҳам журнал ҳаётимиз кўзгуси вазифасини бажарди.

1936 йилдан журнал “Гулистон” номи остида фаолият кўрсатда бошлади. Иккинчи жаҳон урушига қадар ниҳоятда оғир ижтимоий-сиёсий курашлар жараёнида фаолият кўрсатди. Шундан сўнг узок муддат нашр қилинмади. 1967 йил январдан “Гулистон” номи билан қайта нашр этила бошлади.

“Гулистон” ҳозир ҳам ўзбек халқининг энг севимли нашр паридан биридир. Журнал ўз саҳифаларида халқимизнинг маданият, спорт, санъат ва адабий ҳаётини ёритади. Журнал, айниқса, мустақиллик йилларида ўзининг теран мазмун-мундарижасига эга бўлди. Ҳозирги кунда журналда халқимизнинг ижтимоий-маданий ҳаёти акс этган долзарб мақолалар, бугунги муҳим ўзгаришлар, мустақиллик берган имкониятлар, ёшларнинг давр билан ҳамоҳанг фаолиятига бағишлиланган кўплаб мақолалар берилмоқда.

*Камола МАРДИҚУЛОВА,  
Ўз ФА Алишер Навоий номидаги  
Давлат адабиёт  
музейи тадқиқотчisi*



## *МУАММОНОМА*

# ЖАДВАЛИ КРОССВОРД

Кроссвордни ҳал этгандан сүнг жавоблар ёзилган рақамли хона-

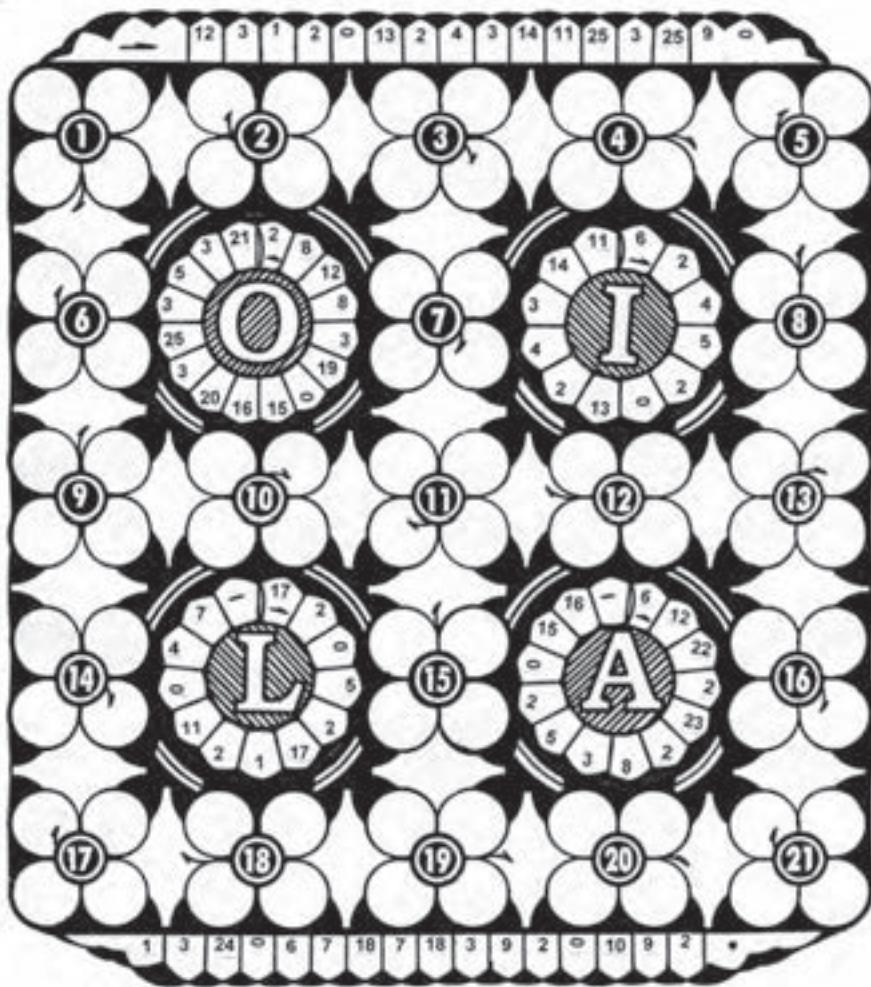
лардаги ҳарфлар асосида мұ-  
аммономані хал этинг. Бун-  
да улардан қаторлар бүйіча  
үқиши билан ўрта аср шары  
мутафаккір шоири Шамсид-

дин Мұхаммад Ҳофиз Шерозий ёзіб қолдирған икki мисра ҳикматни би-либ оласиз.

*Фозилжон ОРИПОВ  
түздү*

# “ЖАМИЯТ АСОСИ” АЙЛАНМА КРОССВОРДИ

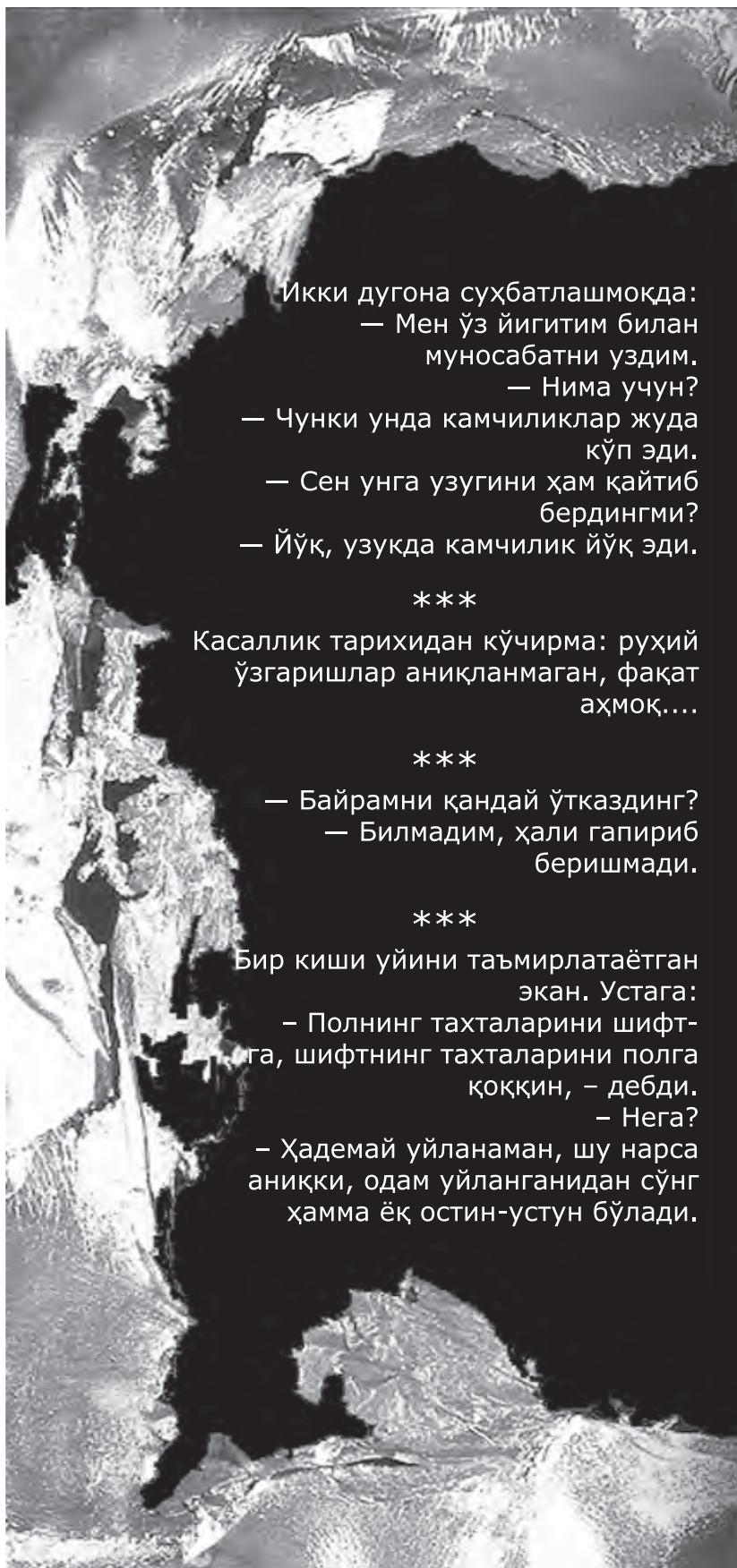
Жавобларни шаклда белгиланган хонадан рақам атрофига соат мили йўналишида ёзинг. 1. “Ўригидан данаги ширин”-деб, ардоқланадиган авлод. 2. Мустақил оила хўжалиги. 3. Оила қувончи. 4. Келажак, истиқбол. 5. Обрў, эътибор. 6. Азалий урф-одатлар. 7. Инсонийлик, мурувват юзасидан амалга оширилган яхшилик, кўмак. 8. Тўкинлик ва фаровонлик келтирувчи фаолият. 9. Файзли, кекса инсон. 10. Маълум бир уруф авлодларининг келиб чиқиши ва ўзаро қариндошлиқ даражаси қайд этилган ҳужжат. 11. Бир авлод-аждодга мансуб бўлган кишилар. 12. Кўнгилга хуш ёкувчи, меҳрибон. 13. Оила аъзолари истиқомат қилиб турган уй, ховли. 14. Махсулот ишлаб чиқаришни хонадонда ташкил этиш. 15. Хурсандчилик, севинч. 16. Ўрнак, ибрат олса арзидиган шахс. 17. Ахлоқодоб ўргатиб, фарзандни улғайтириш. 18. Ноз-неъмат сероблиги. 19. Оила ҳаётида аҳамиятга эга бўлган ижтимоий ҳудудий маскан. 20. Хонадонга тантана муносабати билан ташриф буюрган киши. 21. Тантанали кун.



– Кечаги уй вазифаларимга ёрдам берганингиз учун раҳмат, энди ўқитувчим мени қандайдир акли заиф деб ўйляяпти.



– Онанг ҳозиргина телефонда бизникига келаётганини айтди.



Икки дугона сухбатлашмоқда:

- Мен ўз йигитим билан муносабатни уздим.
- Нима учун?
- Чунки унда камчиликлар жуда кўп эди.
- Сен унга узугини ҳам қайтиб бердингми?
- Йўқ, узукда камчилик йўқ эди.

\*\*\*

Касаллик тарихидан кўчирма: руҳий ўзгаришлар аниқланмаган, фақат аҳмоқ....

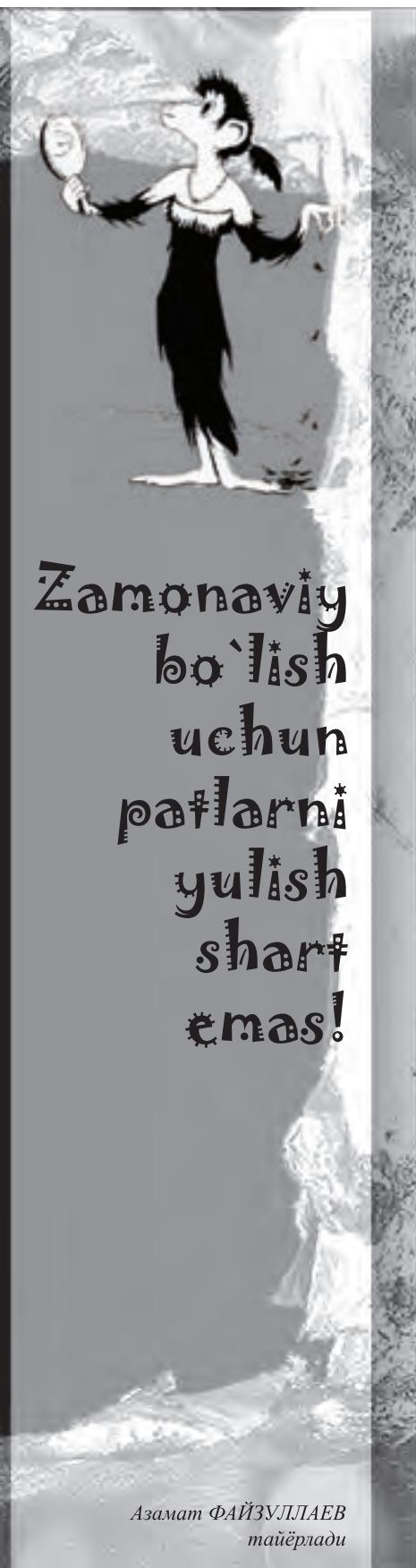
\*\*\*

- Байрамни қандай ўтқаздинг?
- Билмадим, ҳали гапириб беришмади.

\*\*\*

Бир киши уйини таъмирлатаётган экан. Устага:

- Полнинг тахталарини шифтга, шифтнинг тахталарини полга қоққин, — дебди.
- Нега?
- Ҳадемай уйланаман, шу нарса аниқки, одам уйланганидан сўнг ҳамма ёқ остин-устун бўлади.



Zamonavíy  
bo'lish  
uchun  
pañlarni  
yulish  
shart  
emas!

Азамат ФАЙЗУЛЛАЕВ  
тайёрлади